



Felipe González, preocupado por las acciones de Comisiones Obreras

Conferencia de Prensa en la residencia de Lobia (Soria), durante hora y media

Lobia (Soria) (Efe). — Un significativo cambio, al menos, ha aportado el actual presidente del Gobierno con respecto a sus antecesores: la elección del lugar para el descanso estival. Los anteriores inquilinos de La Moncloa elegían playas de renombre, preferentemente en el Cantábrico, para distanciarse del ajetreo oficial de la capital, mientras que Felipe González se ha retirado a las tierras castellanas, a una casa de ICONA en un humilde pueblecito de la humilde Soria. El mar, por la montaña. Cambio de ambiente, desde los lugares de mayor concurrencia, a una población como Lobia, cuya existencia en el mapa hasta ahora muy pocos conocían y que por no tener, no tiene ni Ayuntamiento propio. Aunque eso sí, sus vecinos ya han retado al presidente a una partida de guñote.



lpe González manifestó que admira y respeta al político catalán y, en general, lo que tales manifestaciones no ha-dijo en aquella ocasión, aunque matizó que algunas de ellas han sido «pertinentes» ni «razonables».

Finalmente, acerca del debate general sobre la política del Gobierno al comienzo del próximo período de sesiones en las Cortes, aseguró que es su intención celebrarlo, aunque todavía no ha empezado a trabajar sobre ello: «Creo que es importante que se celebre, más como balance de un año de Gobierno y dando oportunidad a que todos los grupos políticos se pronuncien desde sus puntos de vista».

Felipe González, que compareció ante la Prensa acompañado de su esposa, Carmen Romero, sus tres hijos y un sobrino, vestía pantalones vaqueros y playeras. Durante hora y media, tanto él como su familia, accedieron a ser fotografiados y a contestar todas las preguntas que se les formularon.

N. de la R.

Es obvio que, aunque el presidente del Gobierno no cita la Central que por sus actuaciones le preocupa, se refiere a Comisiones Obreras por las acciones emprendidas días pasados.

FELIPE GONZALEZ RECIBIO A LOS PERIODISTAS

Soria (Efe). — El presidente del Gobierno está últimamente muy preocupado porque «una organización sindical haya tomado acuerdos como cortar carreteras y vías férreas y ocupar edificios públicos, acciones todas ellas tipificadas como delito en el Código Penal».

Felipe González, que a mediodía de hoy recibió a los periodistas durante hora y media en la casa forestal del ICONA en Lobia (Soria), donde pasa unos días de descanso añadió que semejantes acciones vulneran la Constitución y, por lo tanto, deterioran el clima de convivencia y libertad en España.

«No digamos ya —prosiguió— la actuación de otros grupos que con sus actividades contra la unidad de España, la Bandera u otros símbolos están llegando a casos de auténtica paranoia».

En este sentido, al ser preguntado por la creación de algún otro nuevo partido, el presidente recaló su actitud favorable, siempre que esos partidos respeten la legalidad democrática que entre todos nos hemos dado y no participen en actividades como atentar a la unidad de España que hacen recordar la existencia de «demonios familiares».

Felipe González, al asegurar que durante su descanso seguirá de cerca los problemas del país —«como más preocupante, el terrorismo, y como permanente la crisis eco-

nómica, además del desafío para la construcción del nuevo Estado», dijo que precisamente en estas fechas está dedicando su tiempo de lectura a documentación sobre el Plan Económico Cuatrienal, del que ya ha comenzado a tratar de la parte referida a centrales sindicales y patronales.

Por eso, según explicó, es posible que durante su estancia en Lobia, le visiten algunos ministros, incluso el vicepresidente del Gobierno.

El presidente consideró que la subida del dólar es demasiado preocupante para la situación de la peseta, que se ha mostrado más firme que otras monedas europeas, como el franco francés y el marco alemán.

En relación con la construcción del Estado autonómico, indicó que se trata de un fenómeno delicado y que es preciso atenuar las alegaciones sobre el «poder de Madrid»: «Con el proceso de transferencias —dijo—, que en determinadas áreas pueden llegar al 90 por 100 de traspa-sos, muchos Gobiernos autonómicos no van a tener el recurso de achacar todas las responsabilidades al Gobierno de Madrid».

En el caso concreto del País Vasco, afirmó que «no es que haya más problemas, sino que son más espectaculares, y además hay que tener en cuenta que los ciudadanos de ese territorio están condicionados por la coacción, el chantaje y el temor».

De Carlos Garaicoechea, el leñakari vasco, comentó: «No me llevo nada mal con él, lo que pasa es que yo lo digo. Por ejemplo, ahora tenemos una discrepancia en materia de Seguridad Social —yo creo que no se debe romper el sistema de caja única y él opina que debe acudirse al sistema de concertos— y naturalmente para resolver este punto, como cualesquiera otros en los que pueda haber diferencias, si hace falta, se acude al Tribunal Constitucional».

Sobre unas recientes declaraciones del ex-presidente de la Generalidad, José Tarradellas, en las que pedía, entre otras cosas, el indulto para los condenados del 23-F, Fe-

Explosión de un coche-bomba

ATENTADO EN EL LIBANO CON 35 MUERTOS

Y 65 HERIDOS, MUCHOS DE ELLOS EN ESTADO CRITICO

Beirut (Efe). — Al menos 35 personas resultaron muertas y 65 heridas en la explosión hoy de un coche-bomba con 75 kilos de trinitrotolueno en el mercado de verduras de la ciudad libanesa de Baalbek.

Según las últimas informaciones de la Policía, 20 de los heridos están en estado «crítico» y no se descarta que el número de víctimas sea mayor, ya que muchas personas fueron sepultadas bajo los escombros.

Baalbek, a 90 kilómetros al Este de Beirut, está en el Valle de la Bekaa y cuenta con una población mayoritariamente chiita. En el momento de la explosión, a mediodía de hoy, la zona se encontraba llena de gente.

Fuentes oficiales señalan que entre las víctimas se cuentan dos soldados sirios y que la explosión causó daños considerables en los edificios de los alrededores.

La explosión de hoy es la tercera que se produce en el Líbano durante los últimos tres días, y la más sangrienta de las registradas desde el pasado 18 de Abril.

En aquella ocasión, la Embajada de Estados Unidos en Beirut quedó casi totalmente destruida y 60 personas murieron como consecuencia de la explosión.

El pasado viernes, un coche bomba hizo explosión frente a una mezquita de Trípoli, el número de muertos fue de 19 y de 38 el de heridos.

SIN ESPERANZAS DE VIDA PARA LOS TRES DESAPARECIDOS DEL «CASTILLO DE BELLVER»

Las pérdidas ascienden a 10.700 millones de pesetas

Madrid (Efe). — Los tres tripulantes desaparecidos del superpetrolero «Castillo de Bellver», incendiado en las costas sudáfricanas, no han sido hallados y se han perdido las esperanzas de encontrarlos con vida.

El presidente de la empresa nacional «Elcano», Pedro Sancho, propietaria del buque siniestrado, manifestó en rueda de Prensa «que hemos perdido casi todas

las esperanzas de encontrarlos con vida, aunque se sigue rastreando la zona».

Pedro Sancho tuvo palabras de elogio hacia la actitud de los desaparecidos y el primer oficial de máquinas, «ya que bajaron a la sala de máquinas al declararse el incendio». Los tres desaparecidos son el jefe de máquinas, José María Pérez Alcántara, el segundo jefe de máquinas, Alfonso

Sandín Vélez y el mecánico Manuel Cueto.

El capitán del barco permanece a disposición de las autoridades sudafricanas como es preceptivo, para estar presente en la investigación que emprenderá el Ministerio de Transportes sudafricano el próximo lunes sobre las causas del accidente.

Pedro Sancho definió al accidente como «atípico» y matizó que «la mayoría de los accidentes se producen o bien en la descarga o por colisiones», aunque dijo que «no creía que se debiera a un fallo humano».

Manifestó que marcaba un «triste récord en la historia marina mercante por las toneladas perdidas ya que no hay antecedentes de este tipo de accidentes en estos buques» y cifró las pérdidas en 8.000 millones de mercancía, más 2.700 millones del buque.

«La marea negra se aleja de la costa hacia el Atlántico Sur debido a las condiciones climatológicas, con lo cual en caso de seguir así superaría el Cabo de Buena Esperanza y se alejaría el peligro de que invadiese la costa», declaró el presidente de la empresa nacional «Elcano».

Informó que, sin embargo, «la contaminación producida por la nube de cenizas ha afectado a la bahía de El Cabo y ha producido daños en la agricultura y ganadería».

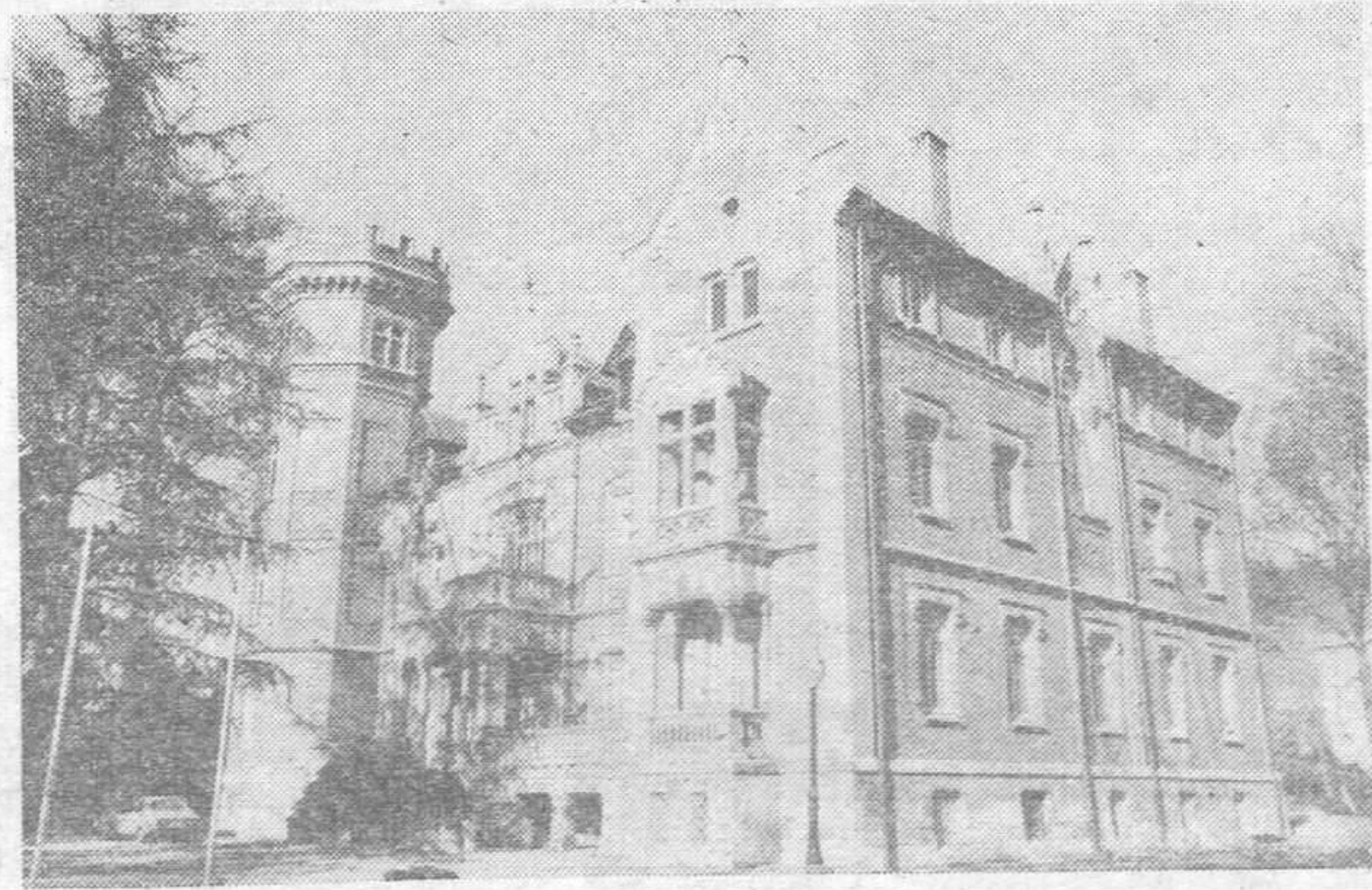
Los miembros de la tripulación han salido esta mañana de Johannesburgo y se espera que lleguen mañana al mediodía a Madrid, procedentes de Londres.

El «Castillo de Bellver» contaba con una tripulación de 34 miembros y llevaba 250.000 toneladas de crudo con destino a Cartagena, donde tenía previsto llegar el 21 de agosto. Había salido el 20 de julio de los Emiratos árabes.

Se tratará de la capitalidad provisional

EL VIERNES, IMPORTANTE REUNION DE LA JUNTA DE CASTILLA Y LEON

El Palacio de la Isla, ¿adiós a una sede?



Para el viernes se ha anunciado la reunión en el Palacio de la Isla de la Junta de Castilla y León. El tema a tratar es polémico y conflictivo; el traslado provisional de la sede del ejecutivo de acuerdo con las Cortes de Fuensaldaña. Provisionalidad para unas semanas, para unos meses o para siempre... Así las cosas los burgaleses se preguntan si la Isla dejará de ser la sede de la Junta. Ello constituye motivo serio de inquietud en Burgos y de grave preocupación. — (Foto Villafranca).

PANORAMA BURGALÉS

NOTICIARIO LOCAL

SEMANA DE MUSICA ANTIGUA «ANTONIO DE CABEZON»

Esta semana quedará perfilado el programa de la Semana Internacional de Música Antigua «Antonio de Cabezon» que organiza el Ayuntamiento de Burgos del 22 al 28 de Agosto próximo.

Tendrá lugar la presentación de un trabajo denominado «Tríptico de Cardeña», del que es su autor el compositor y folklorista burgalés Miguel Angel Palacios Garoz.

NECROLOGICAS

En Ubierna falleció ayer a los 74 años de edad doña Catalina Rodríguez Fernández. Desde estas columnas enviamos nuestro pésame a su esposo y demás familiares a la vez que comunicamos a nuestros lectores que las honras lúnebres y funeral tendrán lugar hoy lunes a las cuatro de la tarde en la iglesia parroquial de Ubierna y la inhumación del cadáver en el cementerio de dicha localidad.

A los 44 años de edad falleció en nuestra ciudad doña Eloina Sánchez Barriuso. Enviamos nuestra condolencia a su esposo don Tomás Pardo Delgado, policía nacional, que hacemos extensiva a sus de-

más familiares. Las honras fúnebres tendrán lugar esta tarde a las cinco y media en la iglesia parroquial de San Julián y a continuación la conducción del cadáver al cementerio municipal de San José.

BANDO DE LA ALCALDIA PARA PREVENCIÓN DE INCENDIOS

La Alcaldía de Burgos publicó el pasado sábado un

bando en el que se establecían unas normas para la prevención de incendios y encendido de fuego en parques y lugares de arbolado. El bando hacía saber la prohibición de encender fuego hasta el mes de octubre «dentro de los terrenos de arbolado de uso público situados en el término municipal de Burgos, excepto en los lugares expresamente acondicionados para tal fin. No obstante —según el bando— se podrán utilizar cualquier tipo de cocinas o asaderos transportables que habrán de ser colocados a una distancia no inferior a cuatro metros del árbol más próximo, no tolerándose la corta de ramas para su empleo como combustible.

Aun cuando se tomaran todas medidas necesarias para el exacto cumplimiento de estas normas, confiamos en que la mejor garantía para evitar los siniestros de consecuencias irreparables, será el demostrado interés de los vecinos de la ciudad en la conservación de nuestra propia riqueza forestal».

TRAS LAS ULTIMAS NOTICIAS LA FAMILIA DEL JESUITA BURGALÉS P. CARLOS PEREZ NO TIENE CONFIRMACION DE LO OCURRIDO A ESTE SACERDOTE

Todos los medios de difusión nacional han recogido la noticia, el último fin de semana, procedente de Guatemala, que da cuenta de las declaraciones del vicario capitular de la capital guatemalteca, monseñor Ramiro Pellecer, en la que se afirma categóricamente que el jesuita burgalés padre Carlos Pérez Alonso, secuestrado el 2 de agosto de 1981 «fue asesinado y enterrado por sus secuestradores» según las investigaciones de la Iglesia Católica en aquel país centroamericano.

La familia del desaparecido sacerdote se encuentra estos días pasando unas vacaciones en Briviesca y ha afirmado que no conoce na-

da oficial de esa afirmación taxativa.

Infinidad de llamadas, procedentes de toda España, han recibido en los dos últimos días al conocer esa información servida por la Agencia Efe por parte de familiares, amigos y conocidos del jesuita secuestrado con el fin de conocer si esas noticias son ciertas y si se ha confirmado de forma fehaciente el luctuoso suceso. Nada nuevo se nos dijo ayer por parte de la hermana del sacerdote, doña Asunción Pérez Alonso. El cónsul general de España en Guatemala sigue afirmando que no «hay pruebas fehacientes para hacer tal aseveración».

NUEVA ZONA RESIDENCIAL



En lo que fue antiguo Seminario de Misiones, ha surgido en el último lustro una nueva zona residencial burgalesa donde se albergan algunos centenares de familias burgalesas, dentro de lo que es la feligresía de San José Obrero. Precisamente se ha conseguido que los domingos se oficien misas en la capilla de lo que fue Seminario y actualmente Colegio de los Padres Jesuitas. Es un primer paso hacia la solución definitiva del viejo problema de la falta de templo de esta parroquia.

(Foto VILAFRANCA).

VIAJE DE LA ASOCIACION DEPORTIVO CULTURAL DEL CAPISCOL A FRANCIA

Del doce al veintitrés de agosto, la Asociación Deportivo Cultural «Capiscol» realizará una excursión a históricas ciudades de Francia como Paris, Fontainebleau, Orleans y Sandillon. En estas dos últimas ciudades

serán recibidos por las autoridades en sendas recepciones de sus Ayuntamientos donde se dará lectura al mensaje del alcalde de Burgos del que es portadora la Asociación.

AHORRAR EN LA CAJA DEL CIRCULO TIENE MUCHO INTERES. Y REGALO SEGURO.



Ahora, ahorrando en la Caja del Circulo, usted puede sacar mucho más partido a su dinero. Porque tenemos regalos de gran interés para premiar su ahorro. Una magnífica colección de las Obras Maestras de la Literatura Universal, en 30 volúmenes y una edición de lujo de la Sagrada Biblia, o una extraordinaria colección de 10 discos de la historia de la música.

Su ahorro se merece un gran regalo. Venga cuanto antes

Venga cuanto antes a cualquiera de nuestras sucursales y le ampliaremos toda la información

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



De aquí y de allá

¿POR QUE?

SUS quejas no han encontrado respuesta positiva. Y no cabe la menor duda que es el comentario generalizado de los cazadores burgaleses, que integran una gran masa social. No podemos determinar su número exacto, pero no cometeríamos ningún disparate si decimos que andan por los cinco mil. Ya es un número considerable y digno de tener en cuenta a la hora de escuchar sus quejas.

¿Qué premisas ha tenido en cuenta el Consejo Provincial de Caza a la hora de fijar las fechas de la media veda? Sinceramente nos gustaría muy mucho saberlas y sobre ese fondo poder hacer más fuerte nuestro comentario. Lo cierto es que el día 28 de Agosto para la zona Norte es un estúpido disparate. Tampoco se han hecho públicos los nombres de componentes del citado Consejo, donde a buen seguro también estará integrada la Federación Burgalesa de Caza. ¿Cuál ha sido su criterio y en el caso de haber mantenido la defensa de los intereses de los cazadores, qué razones han prevalecido para no ser escuchados?

Nos parece muy bien que el agricultor tenga primacía y que por encima de todo se luche por el mejor aprovechamiento de su cosecha. Pero, ocurre que el campo no es tardío en esta zona Norte y que si no nos equivocamos las cosechadoras trabajan ya a destajo en todo este mapa burgalés. Hemos sondeado la opinión de labradores de distintas zonas y si no surgen inconvenientes con la climatología para el día 21 no va a quedar una finca sin cosechar.

De esta forma a codorniz, que por cierto debe ser abundante esta temporada, habrá emigrado en gran parte para zonas más cálidas. Y el cazador volverá a desesperar, cuando tantas ilusiones había depositado. Con ello sólo se conseguirán perjuicios como son las quemaduras de rastros anticipadas y el abatimiento de especies de caza menor como son la perdiz o la liebre.

No se tiene en cuenta los miles y miles de pesetas que reporta el cazador, con sus licencias y con las cuantiosas cantidades que se pagan por los acorados que permiten el desahogo económico para muchas localidades. No hay, una vez más, ni equilibrio, ni justicia y hubiera sido más práctico no haber dado paso a la media veda. Estas fechas elegidas son simplemente la tapadera o la justificación a una postura que no alcanzamos a comprender. El Consejo Provincial debe adoptar otros moldes más abiertos, dando unas explicaciones y unos razonamientos más claros a sus decisiones, que limitarse a una escueta nota de Prensa donde sólo se habla de fechas.

CAPITULO NEGRO

Damos un giro a nuestro comentario para ocuparnos de otro capítulo que está alcanzando triste notoriedad en el tráfico nacional e internacional. La carretera de Valladolid sigue siendo un punto negro y no lo decimos, precisamente, por los accidentes que puedan ocurrir en su transcurso, sino en la gran cantidad de robos y atracos que se producen todos los días. Se desvalijan los turismo —generalmente de extranjeros— con una facilidad asombrosa y casi siempre en las mismas zonas, donde habitualmente los viajeros las utilizan como parada de descanso.

¿Tan difícil es adoptar un sistema de vigilancia y control para desbaratar tanto desalmado y «chorizo»? No cabe la menor duda que se trata de una o dos bandas que se han hecho dueños de la zona y trabajan a sus anchas. Aunque el tema nos haga muy poca gracia, nos lleva a compararlo con las típicas escenas de los «western», donde las diligencias eran atracadas siempre en las mismas zonas y puntos de su recorrido. ¿Habrá respuesta a nuestra denuncia?

INTERINO

PANORAMA BURGALÉS

FIESTAS EN LOS BARRIOS DE YLLERA Y CAPISCOL

El Prelado presidió la misa solemne de la parroquia de Nuestra Señora de las Nieves

La Barriada de Yllera celebró ayer su fiesta titular en honor de Nuestra Señora de las Nieves con asistencia del arzobispo de Burgos y de representaciones del Ayuntamiento de la ciudad, así como de los vecinos de esta popular zona burgalesa con diversos actos que culminan un extenso programa de festejos desarrollados en los últimos días.

Por la mañana, a primeras horas, se celebraron diversas competiciones deportivas y pasacalles de la popular Peña de «Las Nieves».

A las doce dió comienzo la misa solemne en el templo parroquial tras la recepción de autoridades. La misa fue concelebrada, presidida por el prelado de la Archidiócesis doctor don Segundo García de Sierra y Méndez que pronunció la homilía con el párroco y el coadjutor don Germán Arroyo y don Félix San-

tamaría respectivamente.

En la presidencia se encontraban el teniente de alcalde que ostentaba la representación del alcalde de Burgos; don Enrique del Diego Simón, el concejal presidente de la Comisión Mixta de Festejos don Miguel Vallecillo Rodríguez; alcalde del Barrio, don Teógenes Espiga; el presidente de la Peña «Las Nieves», don Román Pérez; la «reina» de las fiestas del Barrio, señorita María del Mar Pecina Rojas con las damas de su corte de honor; el maestro don Justo del Río Velasco.

También asistió particularmente el director provincial de Transportes, Turismo y Comunicaciones don Miguel Sánchez de la Hoz, sumándose a los demás festejos el presidente de la Asociación de Vecinos «Nuestra Señora de las Nieves», don Daniel Santos. La ceremonia fue cantada por el coro de la Barriada.

Una vez terminada la solemne ceremonia religiosa en el templo que se encontraba totalmente abarrotado de personas, en la plaza de la Barriada, ofreció un magnífico festival de danzas el grupo folklórico de niños «Justo del Río», siendo muy aplaudida cada una de las actuaciones.

Allí mismo se sirvió un aperitivo a base de morcilla, chorizo y refrescos, que fue posible ofrecer a todos gracias a la colaboración de algunas casas comerciales y al propio Ayuntamiento que presta su colaboración a estas fiestas.

A las cinco y media de la tarde se procedió a la entrega de trofeos de las competiciones desarrolladas durante los días anteriores y posteriormente tuvo lugar un animado baile hasta primeras horas de la noche.

Hoy lunes, a las ocho, en el templo parroquial tendrá lugar una misa por los vecinos del barrio fallecidos durante el año, dando así por terminado todo el amplio programa de actos.

FIESTA EN EL BARRIO DE CAPISCOL

La fiesta de El Salvador también se celebró ayer domingo en el Barrio de El Capiscol con diversos festejos que se vieron realizados por la presencia de autoridades y representaciones y gran número de vecinos que participaron en los diferentes festejos populares.

La misa solemne tuvo lugar a las doce en la iglesia parroquial de El Salvador.

Fue oficiada por el coadjutor de Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal, don Emiliano Nebreda que pronunció la homilía. Como monitor en la ceremonia intervinieron el párroco don Ale-

jandro Céspedes y el coro juvenil de Santa María la Real tuvo a su cargo la parte musical de la misa, bajo la dirección de don Jesús del Campo Guilarte.

En la presidencia con los alcaldes y alcaldesa infantiles de la fiesta, se encontraba el segundo teniente de alcalde don Manuel Muñoz Guillén que ostentaba la representación del alcalde de la ciudad; el alcalde del Barrio de Capiscol, don Ignacio Arribas Díez; el presidente en funciones de la Asociación familiar «El Salvador» don Luis García García con otros directivos; «reina» y damas de la entidad y otras representaciones. Los alcaldes infantiles hicieron ofrenda del bastón de mando y de flores.

Después de la misa, en la parroquia fue servido un aperitivo a todos los asistentes, a base de morcilla, chorizo, vinos y refrescos, dentro de un clima de fiestas y de hermandad y convivencia juvenil.

Más tarde, hubo concurso de jotas bailadas para la Tercera Edad, al son de la dulzaina y el tamboril de la Escuela de Dulzaineros que dirige don Alejandro Céspedes.

El público asistente lo pasó extraordinariamente bien, haciéndose al final de estos festejos la entrega de trofeos y premios de las pruebas y competiciones celebradas en días anteriores.

Los festejos celebrados en los últimos días fueron numerosos. Entre ellos, hubo exhibición de aeromodelismo y coches dirigidos por radio control; juegos infantiles y gran chocolatada el sábado para todos los niños del barrio.

La intensa lluvia caída durante la noche del sábado impidió que se celebrase la verbena programada.

FUERTE TORMENTA SOBRE BURGOS Y ALGUNAS ZONAS DE LA PROVINCIA

Una gran tormenta de agua se registró ayer en nuestra capital y en algunas zonas de la provincia, según las referencias que llegan a Burgos. La precipitación con gran aparato eléctrico (esta vez sin granizo) se inició alrededor de las diez y cuarto de la noche, volviendo a repetir la tromba de agua después de las once, aunque por menos espacio de tiempo.

En pocos minutos debido a la gran cantidad de agua caída y al deficiente funcionamiento de la red de sumideros y alcantarillado, se produjeron bastantes inundaciones. En nuestra Redacción se registraron numerosas llamadas telefónicas en las que se daba cuenta de inundaciones de calles, locales bajos y sótanos.

En la calle Cristóbal Andino las aguas alcanzaron bastante altura y el vecindario mostró su protesta por el funcionamiento de las mencionadas redes, así como en otros sectores de la ciudad.

Hasta treinta y siete llamadas recibió el Parque de Bomberos en poco menos de media hora, siendo imposible desplazarse a todos los lugares con la rapidez que se requería, según fuentes del Cuerpo de Bomberos, que ruega disculpas y comprensión a los burgaleses ante una situación como ésta.

Las inundaciones se produjeron en los lugares habituales, donde ha habido que achicar agua en días pasados por otras tormentas.

No se tienen noticias de que haya habido desgracias personales.

A los diez minutos de iniciarse la tormenta, el pub «Ficus» de la Plaza de San Juan, volvió a inundarse por segunda vez en pocos días. La iglesia de San Lesmes y los edificios colindantes igualmente se vieron parcialmente anegados por el agua concentrada en el propio recinto que parece que tiene serios problemas para el desagüe, a juzgar por las inundaciones habidas en los últimos tiempos desde que se concluyeron estas obras.

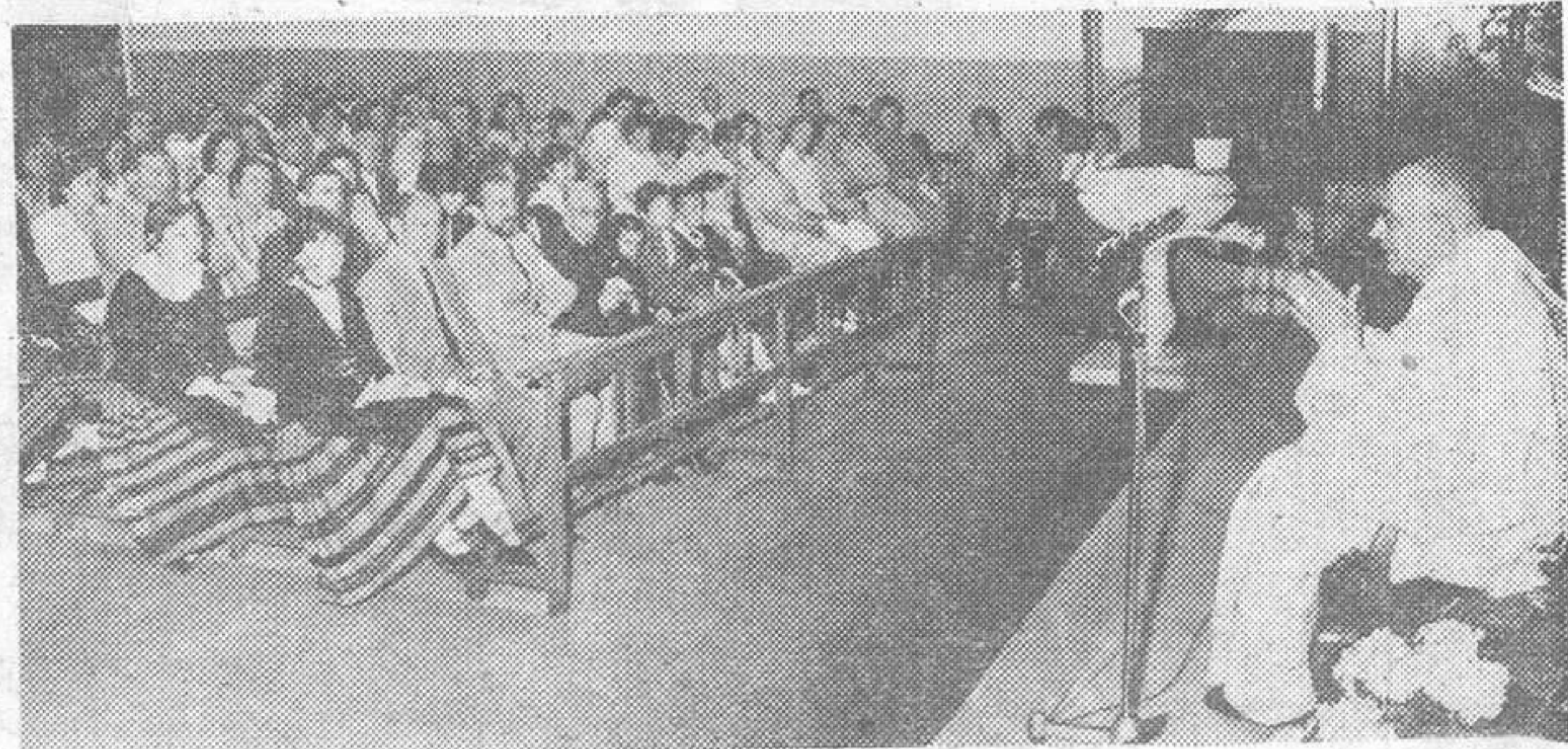
Esto fue motivo de protesta por parte de las personas que

se encontraban en el citado establecimiento o transitaban por los alrededores.

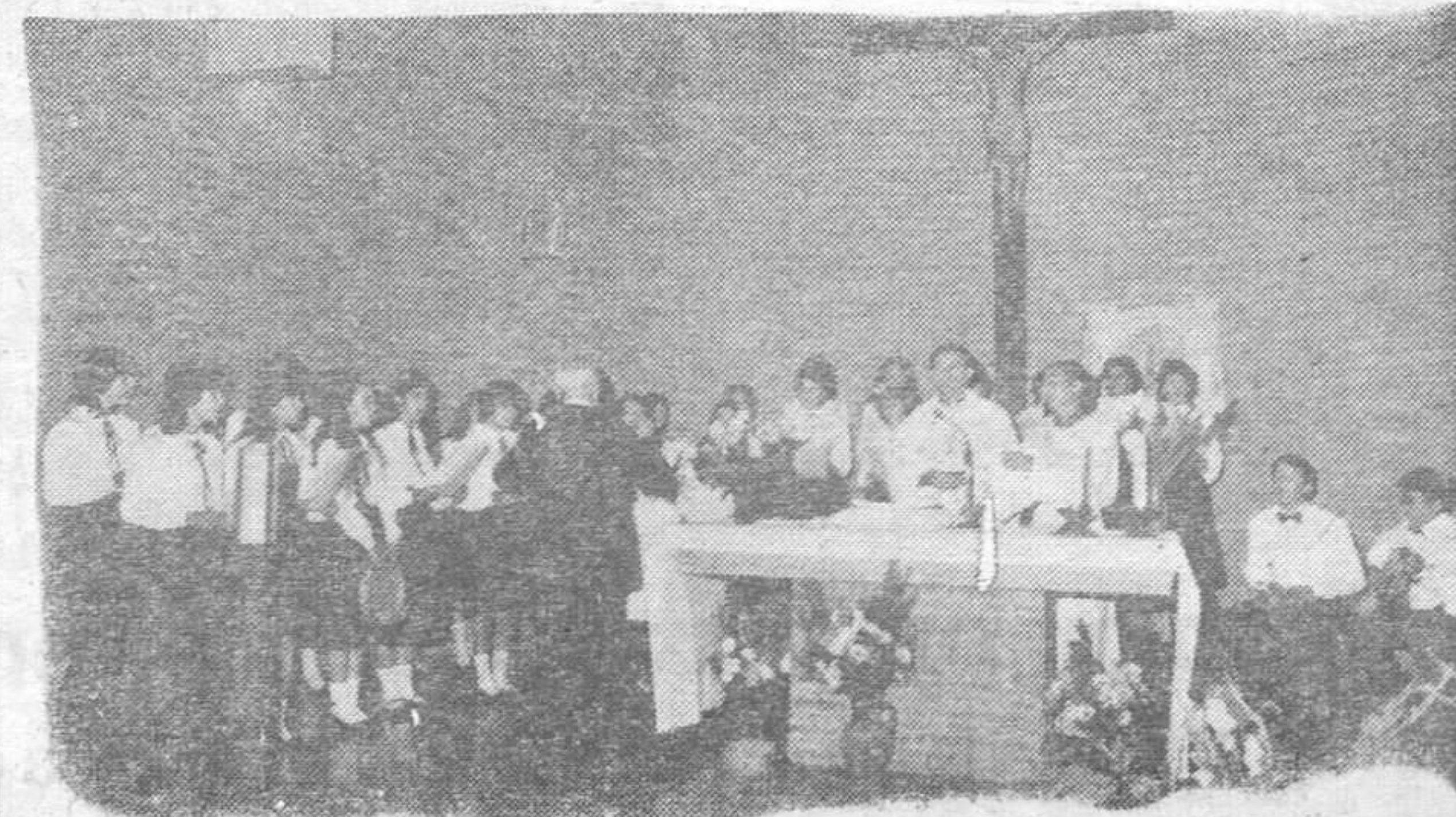
A una altura de medio metro llegaron las aguas en el citado pub, avisando inmediatamente a los bomberos para que achicaran el agua.

Realmente es un problema grave que se debe resolver cuanto antes, habida cuenta que no funciona correctamente el sistema de desagüe o las previsiones no son las adecuadas para estas tormentas.

A medianoche continuaban los bomberos trabajando en bastantes puntos de la capital.



El prelado durante la misa en la fiesta de la Barriada de Yllera. — Foto Villafranca).



Momento de la ceremonia religiosa en el Barrio de Capiscol. — (Foto Villafranca).

PANORAMA BURGALÉS

HOY, FIESTA DE SANTO DOMINGO DE GUZMÁN, PATRONO DE LA PROVINCIA

Los principales actos tendrán lugar en Careluega, con asistencia de autoridades y representaciones

Hoy celebrará Careluega y la provincia burgalesa la festividad de Santo Domingo de Guzmán con diversos cultos y actos en honor del fundador de la Orden de Predicadores y del patrono de la provincia.

Con tal motivo se desplazarán a la localidad de Ca-

reluega representaciones de la Diputación Provincial, del Patronato Pro-Careluega y de la familia dominica en Burgos.

La misa solemne se celebrará a las doce del mediodía en la Iglesia de las Madres Dominicas, celebrándose posteriormente otros actos y festejos patronales propios del citado municipio.

En esta concentración dominica se tratará de la próxima celebración del IV Centenario Francisco de Vitoria.

Por otra parte, la parroquia de Santo Domingo de Guzmán de nuestra ciudad, tendrá sus cultos a las doce y media de la mañana y a las ocho de la tarde, con celebraciones eucarísticas.



Este es el monumento que se alza en nuestra ciudad en honor del fundador de la Orden de Predicadores y patrono de la provincia. — (Foto VILAFRANCA).

OIR ES VIDA

TODA LA GAMA DE APARATOS AUDITIVOS EN

OPTICA NACIONAL

Plaza Mayor

TRES FACULTADES, TRES

Si, tres Facultades Universitarias pedirá el Gobierno para la ciudad de Burgos. Sin género de dudas, todavía no salimos de nuestra gratísima sorpresa del pasado jueves cuando en una conferencia de Prensa el PSOE, a través de sus parlamentarios, lo anunciaba. Creo que las campanas de la ciudad debieron volar para comunicar a los burgaleses la grata nueva. Era para ello, porque no son promesas, sino compromisos claros y ciertos y además de la institución por donde han venido los desengaños y los «peloteos» a lo largo de tanto tiempo: por el Ministerio de Educación y Ciencia.

El Gobierno ha adquirido un compromiso firme. Ha sumido la promesa hecha por el PSOE en Burgos en su campaña de convertir las tres extensiones que funcionan en Facultades. Pensamos que el clamor debió llegar hasta Comillas donde descansa el alcalde, quizás ajeno a la noticia del verano en nuestra capital y quizás la del año. No es ninguna serpiente de verano, algo para atraer la atención informativa, es el anuncio de que el Gobierno ha adquirido el compromiso de presentar de inmediato, cuando se reanuden las actividades parlamentarias un proyecto de Ley en la Cámara baja para crear en Burgos las Facultades de Ciencias Químicas, Derecho y Geografía e Historia.

Así de taxativo y así de feliz, porque no hay duda de que a los burgaleses nos hará felices el saber que hemos entrado en la vía de la solución definitiva de nuestros males y lamentos en el terreno universitario.

El planteamiento es claro: el Gobierno presenta una Ley, el Parlamento es mayoritariamente socialista. La aprobación está garantizada. El Ministerio ha aceptado el compromiso y la asunción de las reivindicaciones que el PSOE hizo en su campaña, estamos todos a una. Lo demás se dará por añadidura. Lo demás es la Universidad de Valladolid que «aunque no ponga buena cara», como nos comentaban hace unas horas, lógicamente tendrá que apechar con las funciones y competencias que la correspondan para orientar estos tres centros nuevos, que de hecho ya funcionan como extensiones, pero que éstas no tienen el rango oficial normal para ello.

Suponemos lo que habrá costado la negociación, especialmente para admitir la creación de una Facultad de Química con poco más de doscientos alumnos en sus cinco cursos. Así lo manifestaban los parlamentarios del PSOE señores Laborda, Sanz Díaz y Granado Martínez. No era fácil, pero alguna vez tenía que ser.

Ahora se reclama colaboración por parte del Grupo Popular para aprobar ese proyecto de Ley. No creemos que haya dificultad, ya que en el programa de AP también figuraba ese tema y las instituciones burgalesas que han luchado por ese mismo objetivo estarán en la mejor disposición de cooperar a alcanzar ese empeño. ¿Se aprobará por unanimidad en el Parlamento? Ojalá sea así.

Cabe plantear el tema de Física y Matemáticas. La inviabilidad se puso de manifiesto por el PSOE. Los compromisos entre las Corporaciones y la Universidad no tienen apoyatura legal. La matrícula es de 72 en tres cursos en Matemáticas y 63 en otros tres de Física. ¿Cómo es posible integrar así, aunque se argumente que hay Facultades con pocos alumnos, si aquí hay que pagarlo del erario público?

Así está el tema. Habrá Facultades. ¡Aleluya! Alguien ha cumplido su palabra. Con la UCD no pudo ser o no quiso que así fuera. Claro que Valladolid ¿qué opinará de esa propuesta? Legalmente no podrá oponerse y sí importa que a nivel regional se reestructuren los estudios universitarios y la propia Universidad a la luz de la nueva Ley.

RUIZ DE MENCIA

Galerías Preciados

LIQUIDAMOS

LAS SUPER REBAJAS

Rebajas para salir ganando

Galerías Preciados

Galerías Preciados

Galerías Preciados

Galerías Preciados

ABIERTO: DE LUNES A SABADO
 HORARIO: MAÑANA DE 9 30 A 2
 TARDE DE 4,30 A 8

En una conferencia pronunciada recientemente en Notre-Dame de Paris, el Cardenal Joseph Ratzinger, Prefecto de la Sagrada Congregación para la Doctrina de la Fe y renombrado teólogo ha declarado que, para superar la actual crisis de la catequesis, es preciso volver a centrarla en sus cuatro ejes clásicos: el Credo, el Padre Nuestro, el Decálogo y los Sacramentos. La conferencia no ha pasado desapercibida; al contrario, ha levantado ampollas en aquellos ambientes donde el «cómo» ha prevalecido sobre «el qué». Incluso ha habido alguna dimisión clamorosa.

LA PRACTICA DE LOS ULTIMOS AÑOS

Durante los últimos años los cambios en el enfoque y los contenidos de la catequesis han provocado frecuentes polémicas. El afán de partir de la experiencia vital del niño, la insistencia en los métodos más que en los contenidos, el desprecio del papel de la memoria, ocasionaron en la catequesis uno de esos cambios pendulares tan propios de los últimos tiempos. La eficacia de muchos de estos cambios era dudosa y muchos padres constataban con inquietud la ignorancia religiosa en que este tipo de catequesis dejaba a sus hijos.

El IV Sínodo de Obispos, celebrado en 1977, hizo un balance de estas experiencias y entregó una rica documentación a Pablo VI. A partir de este material, Juan Pablo II publicó en 1979 la exhortación apostólica *Catechesi Tradendae* (1), donde marcaba las líneas maestras que han de configurar la catequesis de hoy. Entre otras características de la catequesis, señalaba que no debe abandonarse el estudio sistemático del mensaje de Cristo en nombre de una atención a la experiencia vital y subrayaba el peligro de omitir elementos esenciales de la fe cristiana por una visión harto horizontalista.

«FUE UN GRAVE ERROR SUPRIMIR EL CATECISMO»

Aunque este documento venía a poner fin a la incertidumbre sobre lo que debe hacerse en la catequesis, su puesta en práctica encuentra sin duda resistencias. Desde su puesto de Prefecto de la Congregación para la Doctrina de la Fe, el Cardenal Ratzinger tiene numerosos elementos de juicio para valorar la situación actual. Al describir en su conferencia «la crisis actual de la catequesis», el Cardenal Ratzinger afirmó sin ambages: «Fue un primero y grave error suprimir el catecismo y declarar superado el género mismo del catecismo. Claramente, el catecismo como libro no llegó a ser usual hasta los tiempos de la Reforma. Pero la transmisión de la fe, como estructura fundamental nacida de la lógica de la fe, es tan antigua como el catecumenado, es decir, tan antigua como la propia Iglesia. Se deriva de la

MENSAJE

LOS FALLOS DE LA NUEVA CATEQUESIS

Por José Antonio ABAD

naturaleza misma de su misión y no se puede renunciar a ella».

RESULTADO DE UNA CRISIS DE FE

El Cardenal Ratzinger hizo observar que «la evolución general de la enseñanza y de la pedagogía se caracteriza por una hipertrofia del método, en comparación con el contenido de las diversas disciplinas». La catequesis también se ha visto afectada por esta evolución: «la oferta se adecúa a la demanda; así son definidas las vías de la nueva catequesis en el debate sobre el catecismo holandés».

«Ya no se tiene el coraje —añadió el Cardenal— de presentar la fe como un todo orgánico en sí mismo, sino sólo como reflejos escogidos de experiencias antropológicas parciales, que en último análisis se basan en cierta desconfianza respecto a la totalidad. Esto se explica por una crisis de la fe, de la fe común a la Iglesia de todos los tiempos. Con estos presupuestos, la catequesis omitiría generalmente el dogma y trataría de reconstruir la fe a partir de la Biblia directamente».

EL CONTENIDO SE DILUYE EN EL COMENTARIO

Entre los defectos de la «nueva catequesis», el Cardenal Ratzinger detectó una pérdida de la fe en el Dios Creador, lo que lleva a marginar la doctrina de la creación. También lamentó que para destacar las Bienaventuranzas se haya eliminado a veces de la catequesis el Decálogo «en tanto que ley».

A juicio del Cardenal Ratzinger, «la gran desgracia de la nueva catequesis consiste en definitiva, en esto: se ha olvidado de distinguir entre el texto y su comentario. El texto, es decir, el contenido propiamente dicho de lo que hay que anunciar, se diluye cada vez más en su comentario; pero el comentario ya no tiene entonces nada que comentar, se convierte así en su propia me-

dda y pierde por lo mismo su seriedad. Pienso que la distinción hecha por el Catecismo Romano entre el texto de base y los textos hablados o escritos de su transmisión no es una vía posible entre otras, sino que pertenece a la esencia de la catequesis».

VOLVER A LA ESTRUCTURA DEL CATECISMO ROMANO

La solución propuesta por el Cardenal para superar la crisis es volver a la estructura catequética adoptada por el Catecismo Romano (el catecismo que se hizo después del Concilio de Trento). Sobre todo, a las cuatro piezas maestras «indispensables para la fe y para la Iglesia que son: el Símbolo de los Apóstoles, los Sacramentos, el Decálogo, la Oración del Señor».

«Esas cuatro piezas maestras han servido durante siglos como dispositivo y resumen de la enseñanza catequética; han servido de acceso tanto a la Biblia como a la vida de la Iglesia. Acabamos de decir que corresponden a las dimensiones de la existencia cristiana. Es lo que afirma el Catecismo Romano, al decir que en ellas el cristiano encuentra lo que debe creer (Símbolo), lo que debe esperar (Padrenuestro), lo que debe hacer (Decálogo) y en qué espacio vital debe realizarlo (sacramentos e Iglesia)».

EL CONCILIO DEL VATICANO II

El Cardenal Ratzinger no es un nostálgico ni pretende dar marcha atrás a la moviola de la historia de la Iglesia. Más bien da la impresión de conocer «secretos» que los demás ignoramos. De hecho, se está hablando de que la Iglesia está creando lo que podríamos llamar «Catecismo del Vaticano II».

En efecto, el Consejo Internacional para la Catequesis, que ha celebrado en Roma su V sesión en fechas recientes, ha trabajado sobre parte de un «Esquema de Doctrina Cristiana», al que el Papa Juan Pablo II ha calificado como «síntesis clara y segura, de las verdades fundamentales de la fe, que deben ser transmitidas y enseñadas a todos los fieles de modo explícito y seguro, teniendo presente el espíritu propio del Concilio Vaticano II».

El mismo Papa ha dicho a los participantes en dicha asamblea que «la catequesis no la hace la experiencia del hombre, aunque sea comunitaria, sino la Palabra de Dios» y que «el conocimiento, ciencia y sabiduría de la doctrina debe crecer y progresar continuamente, pero siempre solamente en su propio género, es decir, en el mismo dogma, en el mismo sentido, en la misma sentencia».

«Bienvenido sea —y cuanto antes— este catecismo conciliar!, donde la Iglesia, Madre y Maestra, sabrá conservar los ricos tesoros de su tradición y añadir las nuevas conquistas del último Concilio: así como no renunciar a su multiseccular experiencia pedagógica ni a las conquistas modernas.

GLOSA SEMANAL BURGALESA

LA NOTICIA DE ESTOS DIAS: SE CREARAN TRES FACULTADES

Con el comienzo de agosto, el ir y venir de vacaciones es una de las referencias de la actualidad de la semana que ha transcurrido y que ha permitido a millares de burgaleses disfrutar de sus primeros siete días de descanso en la playa, en la montaña o en la propia ciudad, pues también Burgos es un lugar ideal para pasar el permiso anual laboral.

La semana nos deparó las temperaturas más extremas del verano en cuestión de pocas horas, ya que mientras el sábado se registraban los 35 grados, el martes descendía de forma espectacular el termómetro hasta valores propios de primavera o de otoño...

El discorrir de esa riada de automóviles por las calles de nuestra capital, se desarrolló con gran afluencia y atascos, pero acaso con mayor fluidez que en años anteriores, quizá porque ha habido menor avalancha que en años precedentes.

También la estadística de tráfico fue considerablemente menor a ocasiones pasadas y en los días de mayor afluencia, el sábado, el

domingo y el lunes, en la provincia únicamente se produjo un accidente mortal, cerca de Aranda de Duero.

El domingo, según dimos cuenta, se rendía homenaje al dulzainero don Lidio Portal y en Puentevedy, ese lugar hermoso de nuestra geografía norteña, era escenario de la celebración del «Día de las Merindades» que contó con la presencia del titular de la Junta de Castilla y León, don Demetrio Madrid.

El lunes se daba cuenta de los asuntos tratados en la reunión de la Junta regional del sábado y destacaba el nombramiento de altos cargos, que tomaron posesión horas después. Entre los nombramientos figura nuestra paisano don Pablo Gayubo. El tema conflictivo de la capitalidad quedó pospuesto para mediados de mes.

Marcharon de vacaciones el presidente de la Diputación y el alcalde y regresó de una primera fase el gobernador civil don David León.

También el lunes se iniciaban los Cursos de Verano para Extranjeros en el

Instituto Cardenal López de Mendoza que en esta ocasión conmemoran el 75 aniversario de su fundación. Por cierto que se anunció para el día 19 la entrega de la Legión de Honor con las palmas académicas al profesor don Alberto Ibáñez Pérez por su destaca colaboración docente a esta manifestación cultural internacional en Burgos.

Noticias procedentes de Madrid, daban cuenta de que acaso dentro del plazo de dos meses, será nombrado nuevo arzobispo de Burgos al presentar la renuncia el doctor don Segundo García de Sierra y Méndez al cumplir la edad reglamentaria. De momento, no parece haber especial prisa por esta designación que pudiera entrar en una remodelación episcopal, dicen los medios Informativos nacionales.

Tomaron posesión 17 nuevos policías, entre ellos, dos mujeres, que iniciarán a primeros de septiembre el período de formación en la Academia. En cuanto a este Cuerpo Municipal se anunció un estudio de reestructuración para el año próximo y ante el traslado de 13 sillas de dos años a la nueva sede que se levantará en la carretera de Santander.

Respondiendo a la llamada de la Comunidad Autónoma y del presidente de la Diputación, como público testimonio de homenaje, durante la semana ondeó la bandera española junto a la de Castilla y León en los edificios públicos.

Se inició el gran período de verano de los grupos fol-

klóricos. A Portugal, tras su gira por Estados Unidos, marchó el Grupo «Tierras del Cid» del Círculo Católico; a Jaca, el de «Estampas Burgalesas» y a Ciudad Real el Grupo «Justo del Río» aparte de a la Europeade en Viena el de «Diego Porcelos». Todos llevan la música, el folklore, la cultura y el nombre de Burgos allende nuestras fronteras en un verano realmente marathónico.

Una representación del Círculo Católico visitó al Nuncio Apostólico monseñor Innocenti, al que entregaron un álbum de fotos y recuerdos de su estancia en Burgos con ocasión del centenario de la Institución.

Se produjeron dos golpes atentados, uno contra el monumento ecuestre al Conde Diego Rodríguez Porcelos y otro al Crucero de los jardines de la Plaza de España. Embadurnados aparecieron el miércoles, lo que ha obligado a un delicado trabajo de restauración.

En la Catedral se colocaba en una de las torres el primer pararrayos moderno.

También los vertidos fueron noticia esta semana. Hubo algunos de colorantes, que han permitido descubrir que una conducción del colector de fecales estaba rota y que ello permitía pa-

sar al de pluviales. Ahora se estudia si hay relación o no entre estos vertidos y los que se produjeron el mes pasado que mataron la pesca del río Arlanzón. Todo género de especulaciones se han producido estos días con este motivo, pero oficialmente y con seguridad nada se ha determinado, aunque los planteamientos comienzan a ser diferentes.

Y concluye la semana con otro eslabón más en las vacaciones, el anuncio de la actuación de la Orquesta de Radio Televisión Soviética en Burgos, el día 21 y otro turno de vacaciones que comienza tras los primeros siete días.



LA SEÑORA

DOÑA ELOINA SANCHEZ BARRIUSO

Falleció el día de ayer, a los 44 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su resignado esposo, don Tomás Pardo Delgado (Policia Nacional); hijos, Carlos-Tomás, y Elvira; hermanos, Lucinio, Eladia, Francisco, José, Dicitinio, Eliseo, Crescencio y Jesusa; padre político, Telésforo Pardo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el alma de la finada. El entierro y funeral se celebrará HOY, LUNES, a las CINCO Y MEDIA, en la parroquia de SAN JULIAN. Acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Romanceros, 28.

Capilla velatoria: Residencia Sanitaria.

Burgos, 8 de Agosto de 1983.

FUNERARIA «SAN JOSE»

«HOJA DEL LUNES»

SE IMPRIME EN LOS TALLERES DE

«DIARIO DE BURGOS»

Calle San Pedro de Cardeña 34

TELEFONO 20 91 48

PANORAMA BURGALÉS

BALANCE A LOS 75 AÑOS

«Los cursos van a más, aunque siempre estamos supeditados a las posibilidades económicas»

Entrevista con don Fernando Celada, director de los Cursos Merimée - De Sebastián

Desde el día 1 de Agosto están desarrollándose en Burgos los Cursos Merimée De Sebastián. Su director, Fernando Celada, habla en esta entrevista de la trayectoria de los mismos desde su creación, de los logros obtenidos hasta ahora y de los objetivos que se pueden alcanzar en un futuro inmediato.

—¿Podría hacer una breve historia de los Cursos?

—Los Cursos de verano se crearon en 1908, como resultado de la colaboración entre el Instituto Cardenal López de Mendoza, representado por el catedrático De Sebastián y la Universidad de Toulouse, representada por el profesor Merimée, descendiente del es-

critor romántico. A partir de este momento, adquieren progresivamente carácter internacional, de forma que vienen estudiantes de procedencia no francesa. Las únicas interrupciones se han producido durante la guerra civil y la II Guerra Mundial.

—¿Cuáles son los objetivos que persiguen?

—Por una parte, se orientan a la enseñanza del español para alumnos extranjeros a cualquier nivel. Otro de los objetivos es la difusión cultural de todo lo español, fundamentalmente la literatura, el arte y el pensamiento español de todos los tiempos. Se trata de una labor hispanizadora en lo cultural. Un rasgo especí-

fico que los diferencia es que, en los Cursos superiores, se explican unos temas que corresponden a los de cátedras y agregadurías de español en Francia.

—¿Cómo se financian los Cursos?

—En parte, a través de las matrículas de los estudiantes, pero no es suficiente con esto. Contamos con la ayuda de diversos organismos que, generosamente, contribuyen a esta labor de difusión cultural que prestigia a la ciudad de Burgos. Estos organismos son: en primer lugar, el Ayuntamiento, la Caja de Ahorros Municipal, la Diputación, la Secretaría para el Turismo y la Cámara de Comercio.

—¿Son deficitarios actualmente?

—No. Gracias a las ayudas que recibimos se consigue cubrir los gastos.

—¿Cómo se promocionan en el exterior?

—A través de la Secretaría para el Turismo se realiza una labor publicitaria, con folletos informativos, carteles anunciadores, etc. Todo este material se manda a las Embajadas y Consulados extranjeros y ellos se encargan de distribuirlo a centros docentes: institutos, universidades, etc.

—¿Cuántos alumnos están matriculados este año y de qué países proceden?

—No tenemos datos definitivos todavía, pero oscilan entre ciento treinta y ciento cuarenta. Hay una mayoría de franceses, así como un número importante de alemanes. Después, en menor número, ingleses, suecos, daneses, canadienses, norteamericanos, polacos y una alumna china.

—¿Cuál es la estructura de los Cursos?

—Hay distintos niveles. En primer lugar, un Curso elemental de iniciación y aprendizaje del español por métodos audiovisuales. A continuación, los cursos medios, en los que se dan clases de traducción directa e indirecta. Tam-



El profesor Fernando Celada durante sus manifestaciones a nuestro semanario. (Foto VILLAFRANCA).

bién hay clases teórico-prácticas de estructura morfosintáctica del español, construcción de frases, etc.

Por otro lado, se va a desarrollar un curso de arte y varias conferencias.

LITERATURA, MUSICA Y CINE

—¿Qué faceta de la cultura española interesan más a los alumnos?

—Lógicamente la literatura, porque es la expresión más completa, más totalizadora, la que expresa mejor la idiosincrasia de un pueblo. También se presta atención en el curso a la música. Hay dos clases semanales sobre música popular española.

—¿Qué actividades se van a desarrollar al margen de las académicas?

—Habrá una representación teatral del grupo Tabladillo, que pondrá en escena la obra de Alberto Miralles titulada «Cristóbal Colón». Como actos de carácter folklórico, hay que citar la actuación del grupo de danzas Justo del Río y de la tuna de Burgos.

Por otra parte, se va a desarrollar un ciclo de cine sobre la filmografía española más interesante de los últimos años. «Elisa vida mía», «El espíritu de la colmena», «El corazón del bosque» y «Opera prima» serán algunos de los títulos de este ciclo.

—¿Hay alguna novedad en la estructura de los Cursos con relación a años anteriores?

—Sí. Van a tener lugar una serie de conferencias en las que intervendrán catedráticos españoles como Ricardo Guillón y Víctor García de la Concha, así como hispanistas franceses. «Cánticos», de Jorge Guillén y «Pido la paz y la palabra», de Blas de Otero, serán el tema central de alguna de estas conferencias.

UNA TRADICION EN ALZA

Usted lleva dos años como director de los Cursos, ¿está satisfecho de la marcha de los mismos?

—Bueno, satisfecho relativamente. Cada año intentamos superar los logros de ediciones anteriores. En cualquier caso, creo que los Cursos van a más. Parece que se ha superado el bache que hubo a mediados de los setenta. Ahora, se trata de perfeccionar el funcionamiento de los Cursos y conseguir que la publicidad sea cada vez más efectiva, cara al incremento del número de alumnos.

—¿Qué aspectos podrían mejorarse?

—Hay que tener en cuenta que la estructura básica no permite grandes modificaciones. Lo que sí se puede hacer son unas mejores actividades complementarias. Las conferencias de este año, por ejemplo, son una innovación. Es una iniciativa positiva, pero está en función de las posibilidades económicas. Lo que sí es una idea de los Cursos para el futuro es realizar un panorama de la cultura española actual que abarque el cine, la literatura, la música, las artes plásticas, etc.

MARGARITA DIEZ



«Los cursos van a más, pero el presupuesto limita las posibilidades», dice el profesor Celada. (Foto VILLAFRANCA).

Aparece un hombre muerto en Barbadillo del Mercado

En la mañana de ayer, en el lugar conocido por «El Sotito», en Barbadillo del Mercado, en las graveras propiedad de los Hermanos Maeso, fue encontrado el cuerpo sin vida de un individuo.

Realizadas las gestiones correspondientes por parte de la Guardia Civil se trató de conocer la identidad del cadáver. Se encontraba junto a un coche «Talbot Horizont», matrícula VA-2453-K y presentaba síntomas de haber sufrido una hemorragia.

La identificación planteó problemas, ya que presentaba tres documentaciones, dos de ellas, al parecer, falsas, por lo que se cree que pueda tratarse de un prehumo delincuente. Había sido visto por los alrededores el pasado día 3 y se sabía que en Burgos alquiló un automóvil que es el mismo que apareció junto a su cuerpo.

Tras las averiguaciones correspondientes se supo que se trata de José Luis Pardo Lerín, natural del pueblo zaragozano de Malen, de 50 años. Practicada la autopsia se pudo conocer que la muerte se produjo por hemorragia a cau-

sa de una cirrosis hepática. Se realizaron las diligencias judiciales correspondientes.

CUATRO JOVENES HERIDOS EN ACCIDENTE

A las cinco y media de la mañana de ayer, en la carretera Castrillo de la Vega-Hontangas, en el término de Castrillo, se salió de la calzada y cayó por un terraplén el turismo SS-8976-S conducido por Ignacio Perosanz Garmendia, de 22 años.

El conductor presenta lesiones graves, así como la ocupante Ana María Mambrilla Sacristán, de 20 años, y levas, Oscar Bermejo Clemente, de 17 y Jesús Arranz Revenga, de 20.

El vehículo tiene desperfectos considerables.

DENUNCIAS POR ROBOS

Varias denuncias por robos se presentaron ayer en la Comisaría del Cuerpo Superior de Policía, principalmente del Interior de automóviles. Algunos de ellos se produjeron en el Parque del Castillo.

LA BOLSA

DESGANADA

Pocos comentarios merece la primera semana de Agosto: la apatía y el escaso volumen de negocio la caracterizaron. Lo único a subrayar fue la solidez mostrada por el índice general, que se mantuvo por encima de la cota de 119 por ciento a pesar de la crisis por la que atraviesa el país parece consolidado políticamente, sin que interfiere la agitación. Cabe decir, como única explicación, que el mercado tiene bien asumido que el Ejecutivo está gobernando, aunque todavía esté por ver si con acierto, y que el país parece consolidado políticamente, sin que interferencias de violencia y desestabilización consigan desequilibrarlo. La tranquilidad que emana esta situación proporciona al inversor cierta confianza en el futuro y evita que otras consideraciones de tipo coyuntural afecten a la Bolsa de forma sensible.

LOS VALORES TRADICIONALES, DORMIDOS

En cuanto al desarrollo del ciclo, propiamente dicho, y en lo que a protagonismo se refiere, los únicos a subrayar son los valores industriales, que suelen carecer habitualmente de cualquier relieve y en estos momentos disfrutan en solitario de un cierto mercado, aunque de carácter bastante especulativo; tal es el caso de Felguera, Tudor, Ponferrada y algunas sociedades de inversión. En cambio, los valores considerados tradicionalmente de peso en el mercado se encuentran en un letargo casi absoluto, con muy cortas oscilaciones en ambos sentidos y cierta dificultad en la formación de cambios a causa de la penuria de oferta y demanda existente.

Queda poco más que reseñar, excepto que, como se podía prever, en la última subasta de pagarés del Tesoro celebrada por el Banco de España el jueves, se elevó sensiblemente el tipo de descuento, sobrepasando el tipo marginal del 16 por ciento; lo que puede constituir un endurecimiento en el ya elevado coste del dinero, propiciado por el Gobierno fundamentalmente, empujado por sus fuer-

tes necesidades de recursos para cubrir el déficit y afrontar la reconversión industrial. Respecto a los cien mil millones de pesetas que el Estado proyecta emitir para el próximo otoño, no parece a priori que vayan a ser recibidos con gran aceptación, de no contar con tipos y plazos más atractivos que los últimos.

EL MERCADO DE LETRAS, PRACTICAMENTE, EXTINGUIDO

Cara a la próxima semana, la situación se prevé bien similar, y el único hecho a destacar será el comienzo de la ampliación de Banesto el próximo martes, en la proporción de una acción gratis por cada diez antiguas.

El balance semanal supuso una pérdida de 45 céntimos en el índice general que cerró en 119,29. El volumen negociado en renta variable fue de 1.827,8 millones efectivos con una media de 456,9. En la subasta de letras se registró una fuerte reducción en la oferta, que comprimió el mercado. Fueron contratados 173 efectos por un importe nominal de 170 millones, que procedían del mercado secundario prácticamente en su totalidad; del mercado primario, únicamente se negociaron el martes 19 millones, librados por Barclays. Esta contracción de la oferta primaria fue la respuesta a la recomendación efectuada días atrás por el Banco de España para que las entidades crediticias relaticen la emisión de activos semimonetarios, los descuentos aplicados oscilaron entre el 11 1/8 y el 13 7/8 por ciento. En cuanto a pagarés del Tesoro fueron negociados 840 millones nominales, a los que se practicaron tipos entre el 12 15/16 y el 14 8/16. Finalmente en el corro de pagarés de empresa se contrataron 202,5 millones nominales, a los que se aplicaron descuentos entre el 13 8/16 y el 16 8/16 por ciento.

I. ALONSO VILLALOBOS

20 años al servicio de Burgos SUPERMERCADOS CABS A

POLIGONO RIO VENA Y BAJOS MERCADO SUR

OFRECEMOS LOS MEJORES PRECIOS DEL VERANO

- CON FORMALIDAD Y GARANTIA
- CON OFERTAS DE CALIDAD

¡SEÑORA!... ¡COMPRUEBELO!

PANORAMA BURGALÉS

Entrevista con el Presidente de la Federación Española de Caza

«ESTOY CONVENCIDO DE QUE NO ME PRESENTARE A LA REELECCION, HAY MUCHA ENVIDIA Y AFAN POR PONER ZANCADILLAS»

«En estos momentos hay una sobrevaloración de los costos por parte de los arrendadores y eso, es una forma de especulación»

«En Europa las federaciones de Caza tienen problemas con los ecologistas»

A primeros de 1982 tomaba posesión de su cargo como presidente de la Federación Nacional de Caza, Lesmes Peña Hurtado, un «burgalés ejemplar» que venía a romper el señorío que hasta entonces habían impuesto las federaciones de Madrid y Barcelona en un deporte que cuenta con doscientos cincuenta mil federados y unas subvenciones por licencia irrisorias.

En su programa de presentación, entre otras cosas, recogía la necesidad de potenciar las asociaciones de cazadores como medida de relanzar y proteger la caza, pretensión que se ha venido realizando hasta ahora; y la búsqueda de un entente cordial con la dirección general de ICONA, que cuajó tras un largo «impasse» y fuertes tiras y aflojas.

Con algo menos de la mitad de período cumplido como presidente de la Federación nacional se encuentra convencido de que no se presentará a la reelección a un cargo donde hay «muchísima envidia y afán de poner zancadillas».

«¿Qué problemas le ha planteado la Federación que hasta ahora dirige?»

«Problemas todos porque ha cambiado toda la estructura. Hasta que nosotros llegamos se entendía la Federación como una organización de actividades de competición exclusivamente. Nosotros entendemos que la Federación tiene además de esta parcela, la representatividad y la defensa de los legítimos intereses de todos los cazadores como vía de hacer llegar a la Administración las inquietudes y deseos de los cazadores en general».

«En qué se ha conentido la caza con las 1.200.000 escopetas y 250.000 aficionados, en un deporte, en un lujo o en un negocio...»

«Yo creo que es un deporte. Lo de lujo, es más bien snobismo y lo del negocio pues para algunas otras personas. Efectivamente hay empresas que se dedican a negociar con la caza, lo cual no es excesivamente ortodoxo aunque totalmente legal».

«¿Cómo se contempla en la Federación Nacional de Caza la configuración de los cotos?»

«La respuesta requiere una respuesta bastante larga... Debe existir una figura que proteja la caza, en este caso la figura es el coto, yo no creo que sea una figura perfecta, ni muchísimo menos, pero no hay otra cosa de momento. Lo que debe quedar claro es que dada la presión de los cazadores y la popularización de la caza, en estos últimos años se ha multiplicado por diez el número de licencias lo que ha provocado la búsqueda de una fórmula para regular la actividad cinegética. La caza es un recurso limitado que está sujeto a las leyes de la Naturaleza, entonces, lógicamente, debemos atemperar el aprovechamiento de ese recurso a las auténticas posibilidades que tienen las especies».

«La caza debe hacerse de una forma ordenada y el coto, hasta ahora, aunque sea mínimamente y no en todos los casos, ha cumplido una cierta labor de protección a las especies. Digo que no en todos los casos, porque hay lugares en que la utilización se ha hecho de manera abusiva, lo cual no justifica su existencia».

CAZA Y ESPECULACION

La correlación especies número de escopetas ¿no implicará en un futuro la proliferación de negocios encubiertos? ¿ha llegado la especulación a la caza?»

«Yo creo que en estos momentos hay sobrevaloración por parte de los arrendadores. Los precios desorbitados que se están pagando por los cotos que salen a subasta no responden a la realidad. La presión de la demanda es muy superior a la posible oferta, es por eso que se están pagando cantidades que no tienen sentido, y eso, claro, es una forma de especulación».

«¿Tiene prevista la Federación la adopción de una nueva normativa en este sentido?»

«Sí, en estos momentos estamos ya en contacto con la Dirección General de ICONA al más alto nivel y tenemos el problema en estudio. Nosotros lo que sí queremos diferenciar claramente son los cotos por su forma de utilización. Esto es, si en una determinada superficie, la capacidad es de cincuenta escopetas y solamente hay cinco, habrá que estudiar la posibilidad de hacer poco atractiva esa figura, posiblemente por vía del impuesto y por contra, si existen las cincuenta escopetas habrá que tratar de ayudarles. Entendemos que los cotos de las sociedades son el futuro de la caza. Hemos estudiado las leyes que regulan la actividad cinegética en diversos países y en la mayoría de ellos se lleva todo a través de estas sociedades. Concretamente estuve hace dos meses en Yugoslavia en contacto con la Federación de Caza y con encargados de la Administración —este viaje lo hice conjuntamente con el director general de ICONA— y la verdad es que todo pasaba por las sociedades de cazadores que son las que se responsabilizan en su zona de influencia de la actividad cinegética».

RELACIONES DE «AMIGUISMO» CON EL C.S.D.

«¿Está en relación el número de federados con el poder de sus representantes en el Consejo Superior de Deportes?»

«No, el poder que se ha tenido en el Consejo Superior de Deportes ha sido más bien lo que se ha dado en llamar «amiguismo» más que representatividad».

«Hay Federaciones españolas que carecen absolutamente de representatividad y existen otras que teniendo 50, 100 ó 200 licencias federativas a nivel nacional reciben sustanciosas subvenciones por parte del C.S.D., muy superiores a las que recibimos nosotros con 250.000 federados».

«¿Existe enfrentamiento entre la Federación nacional y las provinciales?»

«No. Puede que tengamos en algún sitio algún peñeño, cómo diría yo, no conflicto, sino diferencias de criterios en cuanto a pequeñas cosas. En general, yo diría que nos llevamos bien con la mayoría».

«Además hay que partir del principio de que yo comprendo perfectamente a las Federaciones provinciales porque he sido presidente provincial cosa que también rompe con los moldes, ya que el cargo de presidente de federación se designaba, no se elegía, en-

tonces siempre eran personas, no dirigentes o personas que conocían el tema los que accedían al cargo. Yo he sido presidente dirigente de una sociedad de cazadores, presidente de una federación provincial y ahora de la nacional, por eso comprendo perfectamente sus grandes problemas».

CAZA Y ECOLOGISTAS

«¿La tirantez con ICONA ha llegado también a los ecologistas?»

«Las relaciones con ICONA en el 82 atravesaron una época muy difícil. En Septiembre de este mismo año hubo una rueda de Prensa en Madrid convocada por la Federación española que denunciaba una serie de actividades de ICONA. En algunos medios de comunicación llegó a calificarse de guerra. En la actualidad puedo decir que es todo lo contrario. Aquí sí que hemos notado el «cambio». En estos momentos atravesamos una relación cordial y comprensiva con la Dirección general. No me estoy refiriendo a las Jefaturas provinciales, que siguen siendo las mismas del pasado y que en algunos momentos, he manifestado que deberían cambiar».

«En cuanto a la otra pregunta yo entiendo que en ecología existen dos cuestiones a diferenciar: el ecologista como una actitud frente a la sociedad y el ecólogo profesional. Creo que si el cazador tiene una actitud racional dentro de la naturaleza, es un elemento también natural. He hablado con presidentes de federaciones de otros países de Europa y la verdad es que sí que tienen problemas con los ecologistas, pero hay que tener en cuenta que en España todavía hay caza, que en Francia ya no hay nada, que en Italia tampoco, que en Alemania no hay demasiada, etc.»

«Quiero decir con esto que quizás, en España es tan degradado el medio ambiente que el cazador tiene en España una forma de atender la caza de una manera más racional. Luego está el ecólogo profesional, con el se entiendo de un perfectament».

«¿Pero el millón doscientas mil escopetas no hace prever que esta actividad se quedará reducida al tiro al plato?»

«Sí, lo que hay que hacer es ser conscientes de las limitaciones que esto supone. Ya no tiene sentido el señor que sale al campo con la pretensión de volverse a casa con un montón de piezas cobradas».

«¿Se penalizará más duramente la caza furtiva?»

«Bueno esa es una petición con la que llevamos desde el año pasado dando bastante guerra. Hoy no tienen sentido las sanciones tan ridículas. Son consecuencia de una Ley que fija también la cuantía de las sanciones, lo cual es una verdadera barbaridad. Los legisladores de aquella época desde luego se cubrieron de gloria, porque una ley no debe entrar en esos detalles. Ahora para modificar esas cuantías hay que modificar la Ley o hacer una nueva lectura o interpretación de cara a actualizar las sanciones de los años setenta al ochenta y tres».

«Se han presentado numerosas irregularidades obviando firmas de titulares en la constitución de los cotos, ¿cómo controla la FEC la figura del coto?»



El presidente de la Federación Nacional de Caza entrega una placa conmemorativa al general de la Guardia Civil Arámburo Topete.

«Hay varias fórmulas para constituir cotos. No se puede generalizar y decir que se necesita lo uno o lo otro porque cada caso es diferente. Lo que sí es cierto es que la Ley concede la titularidad de la caza al propietario del terreno y de una forma o de otra debe hacer cesión de sus derechos si es que hay un tercero que lo arriende».

«Que se necesite la firma de todos los titulares, efectivamente, lo que pasa es que eso se trata de un coto privado y hecho sobre parcelas de propiedad particular que se forman por asociación de propietarios. Pero entonces qué ocurre, esa figura de coto privado, a mi entender, se ha deformado por la Administración, porque lo que el legislador quiso decir, entiendo yo, es que tres, cuatro, cinco propietarios de un terreno suficientemente grande se asocien para constituir un coto. Yo no creo que quisiese decir el legislador que se pudiesen reunir quinientos, porque para eso se creó la figura del coto local».

DEMASIADA ENVIDIA

«¿Predominan los intereses económicos sobre los deportivos en algunos miembros de la FEC?»

«Si yo supiese de su existencia, habría terminado con ellos, como así lo he hecho en los casos que he conocido».

«¿Se presentará a la reelección?»

«En estos momentos estoy convencido de que no. Yo cuando entré en la Federación española pensaba que había muchos problemas pero no creía que fuesen tanto».

«El balance es un tanto pesimista...»

«No, no es pesimista, es muy realista. Yo cuando asumo una responsabilidad, lo hago con todas las consecuencias. He puesto muchísimo tiempo, muchísimo trabajo y muchísima ilusión pero veo que las contrapartidas son cada día más pequeñas».

«Hay muchísima envidia, afán de poner zancadillas y una actitud por parte de determinadas personas que suponen que estos cargos tienen que dar beneficios económicos. Si uno piensa que debe ser y jugar limpio, tiene que dar

la cara contra esas personas, lo cual es muy incómodo y muy ingrato y esas personas están en todas partes, desgra-

ciadamente».

«¿Y en la Federación?»

«También».

ROBERTO GRANJA

SUBVENCION POR LICENCIA AÑO 1982

Caza, 38,23 pesetas-licencia.	Ciclismo, 4.298.
Pesca, 187.	Fútbol, 4.340.
Judo, 381.	Beisbol, 4.767.
Colombicultura, 389.	Tenis de mesa, 4.776.
Bolos, 421.	Motonáutica, 4.831.
Karate, 466.	Tiro con arco, 5.123.
Ajedrez, 1.019.	Lucha, 5.543.
Tiro de pichón, 1.168.	Hockey, 5.758.
Tenis, 1.319.	Rugby, 5.859.
Actividades subacuáticas, 1.369.	Atletismo, 6.392.
Pelota, 1.692.	Vela, 7.378.
Tiro olímpico, 1.759.	Billar, 7.834.
Baloncesto, 2.509.	Motociclismo, 8.098.
Balónmano, 2.537.	Natación, 8.467.
Galgos, 2.714.	Halterofilia, 9.764.
Esgrima, 2.760.	Esquí náutico, 11.905.
Salvamento y Socorrismo, 2.850.	Gimnasia, 12.965.
Automovilismo, 3.517.	Hípica, 14.202.
Deportes de invierno, 3.228.	Minusválidos, 15.348.
Deporte aéreo, 3.838.	Remo, 15.661.
Patinaje, 3.959.	Piragüismo, 20.757.
Voleibol, 4.200.	Polo, 27.624.
	Boxeo, 36.215 pesetas-licencia.

EN EL CIRCULO DE LA UNION

FIESTA - HOMENAJE A LOS CURSOS SEBASTIAN - DE MERIMEE

Hasta primeras horas de esta madrugada se prolongó la tradicional fiesta que el Círculo de la Unión organiza en homenaje a los profesores y alumnos de los cursos Merimée De Sebastián

En el curso de la misma fueron proclamadas las «Reinas» y «damas de honor» de los cursos 1983.

El señor Peña, vocal de festejos de la sociedad, dio la bienvenida a los alumnos, y el presidente, señor Gutiérrez González, les ofreció obsequios. Los directores francés y espa-

ñol de los cursos agradecieron la deferencia al Círculo de la Unión.

Más tarde, el presidente impuso la banda a la «reina», Françoise Belot; el director francés lo hizo a la primera dama, Sabine Hundenhausen y el director español, a la segunda dama de honor, Helene Kussanel. Las tres fueron obsequiadas con un cofre del Cid.

La fiesta en el Casino continuó hasta pasadas las tres de esta madrugada.

CAZA Y PESCA

Las actividades piscícolas y cinegéticas las menos favorecidas por el Consejo Superior de Deportes

En contraposición son ambas Federaciones las que registran mayor número de asociados

El Consejo Superior de Deportes ha dado a conocer la pasada madrugada la partida de subvenciones para los distintos segmentos del deporte español. La gran sorpresa se produjo en las cifras. En principio, los 3.766.050.000 pesetas asustan un poco. Tomando la referencia del mismo cuadro hace un año no sólo la cifra es la misma, sino que cuarenta y ocho de las cincuenta Federaciones disponen de idénticas cantidades.

Vamos a referirnos a las que de un modo concreto afectan a esta Sección de Caza y Pesca y sus afines. Pues bien en ese reparto todas ellas figuran en los últimos puestos, aunque el número de sus federados, sobre todo en caza y pesca, les sitúe en los primeros lugares. Así tenemos que para la Federación de Galgos solamente se destinan dos millones de pesetas, la cifra más humilde de las conferidas a las Federaciones; para tiro de pichón, siete millones; para caza, solamente nueve millones y para pesca, tan sólo doce millones, contando con casi un millón de aficionados en una y otra actividad deportiva, cantidades ridículas y vergonzosas si establecemos porcentaje con el número de practicantes y federados de una y otra. Por el contrario nos encontramos que para balonmano se entregan 152 millones, para golf, 22 millones; para hípica, 85 millones (dos deportes elitistas) y para piragüismo 119 millones; para voleibol, 102 millones; para tiro con arco, 24 (¿hay algún español que haya visto una demostración de esa modalidad?); para rugby, 60 millones (¿a cómo sale cada encuentro disputado?) y cinco millones para polo (del que no tenemos noticia se haya disputado encuentro alguno).

Claro está que de toda esa danza de millones no se emplean en su entretenimiento puramente deportivo. Se recortan en algunas Federaciones los sueldos de ciertos funcionarios para dejarlos en un máximo paralelo al de un director general.

OCHENTA MIL PESCADORES FEDERADOS

Prácticamente y con licencia estatal hay más de un mi-

llón de pescadores, de los que unos ochenta y dos mil se encuentran en posesión de licencia federativa. Insistiendo en lo que anteriormente indicábamos, no hay ninguna otra Federación que más recaude entre sus practicantes y menos dinero reciba, excepto la de caza. La discriminación es bien clara y manifiesta. Además tanto en caza como en pesca el federado abona religiosamente la cuota que se le señala, mientras que en otras Federaciones hay como una condescendencia y, por supuesto, ninguna de ellas llega a autofinanciarse como ocurre en las dos citadas.

Joaquín Díez y Díez, presidente de la Federación Española de Pesca y vicepresidente de la Confederación Internacional de Pesca Deportiva, ha manifestado recientemente a la pregunta de qué diferencia hay entre pescador y federado. Y ha respondido:

—La manera que tienen de practicar la pesca. La mayoría la consideran una ocupación del ocio y unos pocos, los federados, concretamente, la entienden como deporte de competición. Claro que esto no quiere decir que los ochenta y dos mil titulares de licencia federativa pesquen exclusivamente en competiciones, ni que todos ellos sean válidos para intervenir en las mismas.

añalemos por nuestra parte que a pesar de esa limosna que concede el Consejo Superior de Deportes a la Federación de Pesca, el pasado año internacionalmente se consiguieron once medallas, cuatro de ellas de oro y este año ya se ha revalidado el título mundial de pesca a mosca, precisamente por ese arandino que se llama Segismundo Fernández.

LO DEL ARLANZON, SIN ACLARARSE

Lo ocurrido con la masacre del río Arlanzón el pasado día 20 de Julio, lleva camino de no aclararse jamás. Se están dando largas al asunto creyendo que por ese sistema al pueblo se le va a olvidar ese asesinato piscícola. Ahora como no hay testigos que acusen la presencia de vertidos venenosos —al no quedar ni un solo pez con vida, que pueda atestiguarlo— los con-

taminadores de siempre pueden lanzar con toda tranquilidad su veneno. Lo que nos extraña es al actitud del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza. Si como se desprende de tan pomposo enunciado su misión se centra en ese concepto de conservación, lo que debe hacer es proceder a una suelta de población acuícola adecuada a las condiciones del río Arlanzón, sistema este que no debe suponer desembolso de mínima importancia y aunque así fuera, hay que repoblar el río y cuanto antes, pues la medida urge. Unas redadas en determinados tramos fluviales con gran abundancia de ciprínidos, puede hacerse si se quiere, efectuar el transporte y proceder a la suelta y ya para un mejor cometido, traer un buen número de truchas —comunes, desde luego, si es posible— para que la vida acuícola vuelva de nuevo al Arlanzón, aunque no tardando demasiado todos esos peces mueran en holocausto, de mantener una actitud de pasividad incomprensible hacia quienes desde hace unos 15 años, por

lo menos en otras quince ocasiones atentaron solapadamente contra la integridad de nuestro río mayor.

MAÑANA, REUNION EN LA FEDERACION DE CAZA

Mañana, martes, a las siete de la tarde, en el domicilio de la Federación Burgalesa de Caza, la directiva de la misma ha convocado a los medios informativos para dar cuenta del proyectado I Memorial Félix Rodríguez de la Fuente, que va a suponer para Burgos la celebración de unas jornadas cinegéticas de indiscutible importancia.

Y hablando de caza, especialmente sobre la media veda, se está escribiendo largo y tendido. Desde aquí nos hemos ocupado reiteradamente de la cuestión. Remitimos a nuestros lectores a la doble columna «De aquí y de allá» —que aparece en otra página de este mismo número, por que en la misma se aclara con toda clase de detalles interesantes motivos de tan interesante cuestión.

FUYMA

TOROS

CUATRO CORRIDAS PARA LA FERIA DE ARANDA

ARANDA DE DUERO (De nuestra corresponsal MARY). Aunque ningún representante de la empresa taurina ha querido confirmarlo hasta que no se entregue de manera oficial al Ayuntamiento, es probable que los carteles de la feria taurina arandina, quedan establecidos de este modo:

Día 11 de Septiembre, domingo, «Niño de la Capea», José Mari Manzanares y José Antonio Campuzano.

Día 12, lunes, Francisco Esplá, Morenito de Maracay y Vicente Ruiz «El Soro».

Día 13, martes, Paco Ojeda, Roberto Domínguez y Curro Vázquez.

Sábado 17, Dámaso González, Espartaco y Tomás Campuzano.

LOS FESTEJOS DE AYER

VITORIA.— La lluvia y la poca fuerza de los toros de Samuel Flores ha deslucido la tercera corrida de la feria de «La Blanca». Dámaso González, una oreja en el primer toro y silencio en el otro; Julio Robles, silencio y aplausos; José Antonio Campuzano, una oreja y ovación.

VALENCIA.— Con buena entrada se ha celebrado la

corrida emplazada fuera del abono de la feria de San Jaime, tomando la alternativa el nuevo matador Luciano Núñez, que fue ovacionado en sus dos toros. Guillermo Cisca «Chavalito», pitos y silencio; José Hernández «El Melenas», silencio y una oreja.

BARCELONA.— Plaza casi llena, toros gordos y bien presentados. Juan Ramos, pitos y palmas; Curro Cruz, silencio y vuelta; Miguel Vera, silencio y palmas. El rejoneador Javier Buendía dio la vuelta al ruedo.

MADRID.— Toros que pelearon bien con los caballos pero que llegaron con muy pocas fuerza a la muleta. Raúl Sánchez, palmas y silencio; Antonio Sánchez Puerto, silencio y vuelta; Fernando Martín «Sacromonte» que confirmaba la alternativa, silencio y ovación.

TARRAGONA.— Antonio José Galán, oreja y dos orejas; «Niño de la Capea» aplausos y pitos; Manuel Ruiz «Manili», división de opiniones y vuelta.

MALAGA.— Corrida de rejones, Angel Peralta, vuelta y petición de oreja; Rafael Peralta, vuelta y silencio; Antonio Ignacio Vargas, vuelta en sus dos toros.



qué buenas son las galletas

Fontaneda

LOS DOMINGOS
Dedicado a los BURGALESES

ESPECIAL DOMINGO

Diario de Burgos

Páginas especiales en Diario de Burgos

REPORTAJES

BRUNO MUSSELLI: POR EL CAMINO DE LA EXTRADICION

El industrial italiano uno de los grandes implicados en el escándalo del petróleo de su país

A las siete de la mañana del miércoles 20 de Abril de este mismo año, un industrial italiano era detenido en el aeropuerto de Gando, en Gran Canaria, tras cerca de dos años de frenética huida por diferentes países europeos y sudamericanos. De uno de ellos, Chile, un país que conocía muy bien, procedía Muselli cuando fue identificado por la Policía Judicial española que, a instancias de la INTERPOL, se encontraba prevenida de la llegada del italiano, uno de los más importantes presuntos implicados en el escándalo del petróleo, que conmovió los cimientos del país que a pesar de los sucesivos affaires que ha protagonizado hasta el momento no escatima en asombro de la propia capacidad de surgir y desaparecer, en el más oscuro de los ostracismos, otros nuevos.

Aquella madrugada de Abril se cerraba, con la detención del italiano, un nuevo episodio, que ha costado hasta el momento no menos de 200 procesos judiciales y un masivo fraude —con evasión de divisas incluídas— de 2.000 millones de dólares.

Muselli era responsable de la gestión de docenas de empresas relacionadas directa o indirectamente con el sector petrolífero a través de las cuales emprendió una serie de negocios fraudulentos que le llevó a la evasión de divisas, al fraude, la falsificación de documentos y balances públicos y al contrabando

Todo un rosario de delitos económicos y fiscales entre los que jugó también un importante papel el soborno a importantes miembros de la Administración fiscal italiana (como fue el caso del general Donato Loprete, de la Guardia Fiscal, detenido en Barcelona algunos días antes que el industrial) y la clase política de aquel país. En efecto, desde el mismo momento en que se conoció la existencia de los manejos fraudulentos realizados por el procedimiento de camuflar gasóleo de calefacción lo que en realidad era gasolina para automóviles, los medios periodísticos italianos especularon con la participación de importantes hombres vinculados a los principales centros de poder del alargado país mediterráneo.

Un tupido velo, sólo parcialmente descubierto con la detención y el procesamiento judicial de algunos destacados miembros de la clase política italiana, se ha corrido sobre el tema.

En la segunda semana de Junio llegaban a Las Palmas cinco magistrados y un teniente de la Guardia Fiscal, todos italianos, con la intención de participar en los interrogatorios de que iba a ser objeto Bruno Muselli durante los días 14 y 15 de ese mes.

Estos interrogatorios fueron llevados a cabo como diligencias previas a la vista judicial que habrá de emprender la Audiencia Nacional para estudiar la conveniencia de conceder la extradición solicitada por la Justicia italiana.

En ellos, los magistrados italianos pudieron realizar preguntas a Muselli, pero siempre a través del juez español.

Durante aquellas jornadas —entre tres y cuatro horas— permanecía cerrada la Sala, mientras el italiano contestaba a las preguntas que le asediaban — el industrial presunta-



MUSSELLI CAMINO DEL JUZGADO

mente implicado en el masivo fraude hubo de responder a cientos de preguntas, ninguna de las cuales ha trascendido a la Prensa. La reserva y el secreto fue total y constante, casi ceremonial.

«Me han preguntado sobre asuntos políticos», fue lo único que los periodistas pudieron arrancarle a Muselli, mientras era conducido velozmente a la Sala donde se le interrogó en Las Palmas de Gran Canaria. Esas palabras hicieron pensar que la atención principal durante las diligencias previas se centraron con mayor énfasis en las más que probables implicaciones políticas que el escándalo del petróleo haya podido tener.

De hecho, días después de la detención de Muselli en la ciudad canaria, Sereno Freato era arrestado en Italia, también por los mismos motivos que el industrial. Las especulaciones iniciales comenzaban a confirmarse, si se tiene en cuenta que Freato fue, hasta el momento de su secuestro y posterior asesinato, el secretario particular de Aldo Moro durante su etapa como presidente de la República y, posteriormente, cuando pasó a convertirse en el omnipotente hombre fuerte de la Democracia Cristiana italiana.

DISCULPAS Y ACUSACIONES

El industrial Muselli ha mantenido y repetido hasta la saciedad que sus operaciones no eran totalmente desconocidas por los líderes de aquel partido político que sabían, ha dicho, que habían dejado de pagar al fisco.

Además, algunos comentarios que se extendieron ampliamente en medios periodísticos italianos, pero que nunca llegaron a ser definitivamente demostrados, apuntan la posibilidad de que el capital adquirido de manera fraudulenta fuese empleado en las campañas electorales de partidos concretos, como el Socialista de Bettino Craxi. Con todas esas premisas como bases argumentales, Antonio Hierro,

uno de los letrados encargados de la Defensa en España de Muselli, piensa manejar ante la Audiencia Nacional, según confirmó veladamente él mismo, la hipótesis de que los procesos por los que ha sido condenado Muselli en su país de origen poseen una serie de connotaciones y derivaciones de carácter político que no hacen factible la extradición solicitada. Se recuerda ahora que la Justicia española, a pesar de no contar con textos jurídicos claros sobre el tema, no prevé como causa de una extradición aquellas en las que existan implicaciones políticas.

Sin embargo, fuentes jurídicas consultadas han manifestado que son muy escasas las posibilidades de que el Tribunal acepte en este caso tales argumentos de la Defensa. En cualquier caso, hasta el momento de la vista no se conocerá con exactitud al estratego legal por la que Hierro y sus asesores optarán finalmente.

Mientras tanto, Bruno Muselli permanece encarcelado preventivamente en la Prisión Provincial de Las Palmas de Gran Canaria, sólo recibiendo muy pocas visitas (las precisas que realizan algunos representantes consulares de la isla) y siempre consciente de que su situación le arrastra irremediablemente a la extradición y a las dos penas de cárcel que habrá de cumplir en Italia.

Los observadores internacionales, sobre todo, los italianos perfectos conocedores de este tipo de casos fraudulentos, mantienen que tras el del petróleo existe un complejo entramado de intereses que si fuesen conocidos públicamente salpicarían de manera expeditiva a importantes centros de poder, económicos y políticos, en Italia. No sin cierta verdad, ahondando en ello, el affaire que protagonizó Bruno Muselli es ahora considerado como el preludio orquestado del posterior escándalo que protagonizaron los influyentes miembros de la Logia P-2 italiana.

J. M. GARCIA VARGAS

UNA VIDA NADA ENVIDIABLE: LA DE LOS HIJOS DE LOS FAMOSOS

- El hijo de Charles Boyer se mató con la ruleta rusa
- La hija de Jhon Barrymore murió alcoholizada

Otra partida de ruleta rusa. El jugador es Michael Boyer, carigordo, de 21 años, hijo del actor Charles Boyer y de Pat Patterson. La escena se sitúa en la pequeña casa que tienen al Oeste de Los Angeles. Bien entrada la noche del 25 de Septiembre de 1975. Aparentemente una discusión con su novia lo llevó a encerrarse en la habitación. «Soy un perdedor, le dije a la muchacha y siempre lo seré. Voy a suicidarme ya que no puedo tenerla». En el momento en que ella entra en la habitación, Michael presiona el cañón del revólver contra su sien y aprieta el gatillo. La policía llegó a recoger un cadáver. Charles Boyer nunca volvió a ser el mismo tras la muerte de su hijo. Había hecho todo lo posible para que Michael se sintiera solicitado y útil porque sabía que sufría el complejo de tener un padre famoso.

OTROS CASOS

La hija de John Barrymore murió mientras dormía. Se había convertido en una alcohólica incorregible y esa noche había bebido más de la cuenta.

—¿Por cuánto tiempo espera usted seguir siendo un estorbo para sus padres? —le preguntó el juez.

—A veces resulta muy cansado hacerse adulto, señorita, respondió Edward G. Robinson, hijo de 21 años de edad.

Era el año 1960 y durante los cinco anteriores había sido arrestado once veces por embriaguez y por escándalo público. Y acaso las razones estén en la soledad que acompañó los primeros pasos de Edward. Una madre que viajaba constantemente por Europa para exponer sus pinturas, un padre que vivía en los sets de filmación. «Casi siempre —declaró— estaba en internados. Los odiaba a todos, excepto a uno de Saint Louis. Era reducido y se respiraba un clima amigable, como el del propio hogar».

Además cada vez que sus padres estaban juntos pasaban todo el día peleando. Manny como le llamaban, solía llorar en esos momentos y la institutriz, para contener su llanto, le ponía unas gotas de whisky en la leche. A los ocho años lo matricularon en un internado militar. «En todo el primer año —declaró— no creo haber tenido un sólo día de felicidad, ni siquiera agradable». Después llegaron las expulsiones de los colegios, las persecuciones políticas sufridas por su padre, las continuas depresiones de su madre en hospitales, la separación de sus padres, los tres casamientos, que sumará en sus cuarenta y un año de vida y el haber sido desheredado por su madre, que al morir, sólo le dejó una silla, un juego de té y una foto de cuando era pequeño. Los tormentos cesaron definitivamente el 26 de Febrero de 1974, a los 41 años murió de un infarto.

Los psiquiatras dicen que no hay diferencia ninguna entre estas vidas y las de los ricos. Pero el psicoanalista James Frozier, de Los Angeles, habla del «síndrome del fracaso», y señala que «estos hijos se sienten muy lejanos de sus padres, cuyos triunfos, por otra parte, quieren emular. Al no poder hacerlo y encontrarse sin cariño, deciden inconscientemente que no vale la pena vivir».

LA HIJA DE LANA TURNER MATO AL AMANTE DE SU MADRE

El 25 de Julio de 1943. Lana Turner dio a luz a una niña de tres kilos y medio a quien

junto con Steve Crane, su segundo marido, bautizaron con el nombre de Cheryl. Como la niña tenía RH negativo, Lana no pudo ver a su hija durante un tiempo más que a través de las paredes de vidrio de una incubadora. Cheryl tenía, seis meses cuando comenzaba a vivir normalmente, pero en ese momento sus padres se separaron. Acaso en este hecho quedó sellado su destino. La madre, convertida en estrella de moda, comenzó la que sería una carrera de esplendor en la pantalla y una paralela cadena de historias personales a cual más frustrante. Se volverá a casar y divorciar más de una vez hasta que su vida se enlaza con la de Johnny Stompanato, ex infante de Marina y guardaespaldas de un famoso gangster que prosperó en Los Angeles en las décadas de los cuarenta y los cincuenta.

La violencia marcará los pasos de la pareja y Cheryl no será ajena a ella. Cada encuentro parecía ser el último pero después se producía una reconciliación. Extrañamente, la niña sintió por ese padrastro algo que jamás había sentido por los otros que le dio su madre: una prueba del cariño que le tenía son las cartas que le envió a Acapulco, donde la pareja se había re-encontrado tras haber pasado una de sus habituales tormentas pasionales y en las que se reitera que le quiere y le echa de menos.

Sin embargo, el desenlace trágico estaba cerca. Una noche, no pudiendo soportar las amenazas que profería contra su madre y los gritos de ella Cheryl va a la cocina, toma un cuchillo y cuando vuelve a la habitación lo hunde en el vientre de Stompanato, que muere antes de recibir los primeros auxilios. Olvidado el escándalo —por ser menor es dejada en libertad— Cheryl pudo llevar una vida tranquila junto a su abuela. Pero jamás se casó.

GREGORY PECK

Cuando recordamos el pasado hay muchas cosas que pensamos que podíamos haber hecho de otra manera. Pero a John, si naciera mañana, lo educarían de la misma forma». Gregory Peck había procurado proteger a sus propios hijos de la tristeza y de la soledad que él había conocido en su niñez. Sus primeros recuerdos incluían las voces de pelea y el divorcio de sus padres cuando sólo tenía seis años.

En Octubre de 1942, el actor se casa con Greta Konen, peluquera de actrices. Tres años después llegaron los hijos al matrimonio y paralelamente, aumenta más su prestigio y su trabajo como actor. Comenzaron los viajes, las ausencias... y el deterioro de su relación con Greta. Tiempo después conocerá a la que será su segunda mujer —periodista Verónica Pasani—, con quien se casará en 1955. Compraron una casa cerca de la de Greta justamente para ver a sus hijos, con asiduidad. En cuanto a Jonathan —John para los íntimos— que había intentado alcanzar las metas de su padre y destacarse como alumno brillante y corredor estrella del equipo de atletismo, le llegará una etapa de depresión y de melancolía. El suicidio de una amiga lo destrozó: dejó de correr y se fue a otra ciudad donde trabajó como periodista.

Pero el 25 de Julio de 1975, Jonathan ya no hizo ningún reportaje. Un amigo que pasó por su departamento encontró el cuerpo, que yacía en el suelo con una herida en la cabeza. A su lado, un revólver calibre 44. No se encontró nota alguna. La autopsia reveló que en su sangre había andes cantidades de morfina, alcohol y barbitúricos. Quiso emular a su padre triunfador y él se consideraba un fracasado.

JIMENA CARRASCO

PROFESIONALES

DR. RENEDO
RINON Y VIAS
URINARIAS
Concepción, 15
Teléfono 20 73 76
Previas horas
concertadas.

JOSE ALONSO
Medicina Interna
Corazón y Nutrición
RAYOS X
Consulta:
Espolón, 24, 2.
Teléfono: 20 19 12

V. Ojeda Carcedo
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
METABOLIMETRIA
Análisis clínicos.
Rayos X
Consulta, de 10 a 1 y
4 a 6
Vitoria, 20-2.
Telfs.: 203667 y 218966

Ramón Llorente
TRAUMATOLOGIA,
HUESOS Y
ARTICULACIONES
Consulta, de 12,30 a
2,30
Queipo de Llano, 2,
4.ª izquierda. (Frente
a Establecimientos
Campo). Tels. 203900
y 204781 y Clínica de
San Juan de Dios,
de 4 a 5,30

L. LOPEZ SAIZ
Neuro Psiquiatría
Consulta, de 12,30 a 2
Plaza de Sto. Domingo
de Guzmán, 8, 1.ª
Teléfono: 20 34 78

**Arias Martínez
Mata**
CARDIOLOGO
Avenida de los Reyes
Católicos, 8, 2.ª E
Teléfono: 22 51 48

DEPORTES

EL REAL BURGOS CONQUISTO EL «TROFEO TELE-CLUB» DE LERMA

Venció por dos a cero al Racing Lermeno, en tantos marcados por Reguera y Manolo



La imagen es un momento histórico para el Real Burgos C. F., al disputar el primer partido con el nuevo nombre. El capitán burgalesista Valdés, mira atento el saque de honor que efectuaría el socio más joven del C. F. Briviesca —tiene un año y se llama Jesús Medrano— en partido inaugural del Trofeo que lleva el nombre de la capital de La Bureba. No hubo suerte para los blanquinegros, que perdieron en la tanda de penaltys frente al C. D. Mirandés. A pesar de todo, los burgalesistas se merecieron mejor suerte en este trofeo. Pero así es el fútbol y así será la Tercera, donde próximamente jugarán. — (Foto Villafranca).

LERMA (Especial para HOJA DEL LUNES, de nuestro corresponsal Boni). — En el campo polideportivo municipal, con una buena entrada y terreno de juego en buenas condiciones, se enfrentaron el Real Burgos y Racing Lermeno, concluyendo el partido, con la victoria visitante por cero a dos. La primera parte, acabó con empate a cero goles; las alineaciones fueron las siguientes:

Real Burgos: Dioni; Pañero, Esteban Martín (Manolo), Chirri, Sicilia II, Goyo, Mario (Reguera), Abajo II, San Miguel, Chavarrí y Jorge.

R. Lermeno: José Antonio; Rincón, Gonzalo, Yáñez (Ángel), Manolo (Carlos), Richard, Pablo, Nacho, Aita, Michel y Yimi.

Árbitro: Dirigió el encuentro en señor Macúa Moneo Bien

GOLES

0-1. Minuto 70. — Balón al centro que cabecea Reguera por el ángulo superior de la portería local.

0-2. Minuto 75. — Falta que bota Manolo y transforma por alto

COMENTARIO

Ambos equipos en este primer Trofeo «Tele Club de Lerma» demostraron que se hallaban en comienzos de rodaje efectuando numerosos cambios que acusó más el conjunto local que el de la capital. La primera parte, fue más entretenida que la segunda ya que se jugó al primer toque, gozando ambos equipos de claras ocasiones de marcar, viniéndose en segunda parte el equipo local abajo. Creemos que, por la mejor preparación de los burgaleses. No obstante el público salió complacido apreciar en el equipo local una notoria mejoría en todas sus líneas respecto al de la temporada anterior.

Refiriéndonos al Real Burgos, tuvo su mejor jugador en Esteban Martín quien junto a Manolo y Abajo II fueron los pilares del Club de la capital de la provincia. El equipo, en definitiva ha causado buena impresión en la villa Ducal por haber jugado la víspera en el Trofeo «Ciudad de Briviesca» donde en estas épocas de pretemporada los jugadores denotan una falta de preparación. El con-

junto inyectado de varios juveniles, habrá supuesto para su entrenador Luis Astorga, una auténtica «piedra de toque»; porque según él manifestara: «aún no hay ningún titular indiscutible». El preparador burgalesista, no tiene excesivo interés por los torneos veraniegos, sino por su implícita significación para formar el conjunto ideal. Por los locales destacaron:

Yáñez, Nacho y Pablo. Al portero le vimos muy seguro y en general el equipo presentado en la primera parte, es muy superior al de la temporada anterior, augurándole una buena campaña en la Preferente. En definitiva el Real Burgos se ha adjudicado este primer trofeo organizado por el Tele Club local.

X TROFEO «CIUDAD DE BRIVIESCA»

C. F. BRIVIESCA Y C. D. MIRANDES, DISPUTARAN LA FINAL EL PROXIMO SABADO

Los briviescanos, se impusieron ayer, por siete a cero al C. D. Pradoluengo

Briviesca (Especial para HOJA DEL LUNES I.M.M.) El C. F. Briviesca se ha clasificado para la final del X Trofeo que lleva el nombre de la capital de La Bureba, al derrotar por siete tantos a cero al recién ascendido a la Regional Preferente C. D. Pradoluengo, frente al C. D. Mirandés quien se impusiera, la víspera al Real Burgos en la tanda de penaltys

Ni la tormenta que descargó horas antes del comienzo del partido, ni tampoco la amenazante climatología impidieron que otra vez el campo municipal, registrara otra buena entrada de público. La diferencia del once que presentó el entrenador local Raúl fue manifiesta ante el conjunto de la textil villa burgalesa. No tienen porque desanimarse los de Pradoluengo, ante un abultado resultado, sino por el contrario, atender la lección de los que les puede precipiar la categoría en que van a militar. En el Briviesca debutó el nuevo fichaje Samuel Rebano de nacimiento perteneció al Atlético Burgalés, tuvo un buen encuentro. El marcador habla por sí sólo, en el terreno de juego sólo hubo un equipo: el Briviesca. Hay que destacar la entrega de los jugadores del Pradoluengo pero con una falta de condición física muy notable. Mucho tienen que trabajar para iniciar la puesta a punto cuando sólo faltan cuatro semanas para el inicio de la competición. Ligera. Repetimos que para los «textiles», lo de ayer en

Briviesca, no ha sido más que un serio aviso de lo que les espera en la Preferente.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Dirigió el encuentro el colegiado burgalés señor Esteban, bien. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

C. F. Briviesca: Casado; Manolo (Carlos) Rodri, Merino, Garefa (Amador), Manolo, Samuel (Alberto), Santamaría Martín Lucas y Oviedo (Riaño).

C. D. Pradoluengo: Javi; Berna Tomás (Pedro), Pirri, José Pablo, Kubala (Juan), Salas Martí, Floren (José) y Zurdo.

GOLES:

1-0 Minuto 1. — Balón largo de Casado —uno de los mejores de su equipo— que recoge Oviedo, con la izquierda inaugurando el marcador.

2-0 Minuto 16. — Jugada que inicia Samuel y pase magistral de Manolo que Martín de cabeza y en plancha envía a la red.

3-0 Envío de Casado y Martín sobre la marcha, lanza un chupinazo a fondo de las mallas.

4-0 Minuto 49. — Fallo del meta visitante que Samuel no perdona.

5-0 — Penalti por mano de un delantero del Pradoluengo que transforma Manolo.

6-0 Minuto 60. — Jugada de toda la delantera local que culmina nuevamente Martín.

7-0 — Otra vez es el delantero centro briviescano Martín, quien marca esta

Coruña y América ganaron los Trofeos «Emma Cuervo» y «La Vendimia»

Triunfos del Málaga, Valencia, Cádiz, y Zaragoza y derrota del Real Madrid ante el Eintracht

Jerez de la Frontera (Cádiz).

El conjunto mejicano América se ha proclamado vencedor del Trofeo de la Vendimia, al derrotar en la final al conjunto inglés del Nottingham County por 3-1 (2-1).

América. — eZlada, Bravo, Manso, Trejo, Aguirre, Luna, Ortega (Tapia, 82 m.), Bacas (Roca, 82 m. 82), Brailosvki, Outes, Ecániz (De los Cobos, 71 m.).

Nottingham: Mc Donoug, Richards, Wortington, Goodwin, Kilkin, Hunt, Chedozí, Fafhanll, Mc Culloch, Harkon, Mair (Lainen, 71 m.).

Árbitro. — Álvarez Marguenda, Andaluz. Expulsó al inglés Harkov a los 51 minutos, por doble amonestación.

GOLES:

CADIZ, TERCERO

El Cádiz ha ganado por penaltys en partido de consolación del Trofeo de la Vendimia, frente al Jerez Deportivo, al haber terminado el tiempo reglamentario con empate 0-0.

Jerez. — Javier, Valencia (Pozo, 46 m.), Urbano, Perdigones, Rivas, Rosado, Suárez (Juan Antonio, 46 m.), Torres, Adolfo, Dávila (Calzado 70 m.) Saborido.

Cádiz. — Catalán, Padilla, Amarillo, Mané II, 34 m.), Escóbar, Vojinovic, Dos Santos, Mejías II, Benito, Dieguito, López y Manolo.

EL «EMMA CUERVO»

Ribadeo (Lugo) (Efe). — El Deportivo de La Coruña se ha adjudicado la XXXII Edición del Trofeo Emma Cuervo, de Fútbol al vencer al Oviedo por penaltys, después

que el tiempo reglamentario de juego finalizara sin goles.

Coruña. — Jorge; Carreras, Ballesta, Silvi, Joaquín; Moreno, Cano, José Luis (Vicente), Brizzola, Traba y Fraga.

Oviedo. — Viti; Castro, Lonardi, Ondina (Braojos), Vili; Cárdeno, Merayo, García Barredo; Joaquín (Boro), Rivas y Villacreces.

Árbitro. — Lage Sánchez (Gallego). Amonestó a Castro, Lonardi, Boro y Ondina (Oviedo) y a Carreras (Deportivo).

Al finalizar los 90 minutos de juego, sin goles, se procedió al lanzamiento de penaltys, en el que acertó el Deportivo en cuatro, mientras el Oviedo falló en dos ocasiones.

GOLEADA DEL MALAGA EN EL «CIUDAD DE MARBELLA»

Marbella (Málaga) (Efe). — El Málaga ha vencido por 4-1 (0-1) al Eintrach Frankfurt, de Alemania Federal, en la segunda semifinal del Trofeo Ciudad de Marbella, en partido jugado ayer, por lo que el equipo andaluz jugará mañana la final con el Atlético de Madrid.

Málaga. — Fernando; Poppo, Brescia, Muñoz Pérez, Regenhart; Juan Carlos, Julián Jiménez (Toto), Recio; Enrique, Martín y José.

Eintracht. — Frank; Giger, Marcofer, Bruns, Hollman; Thall, Zarisic, Tripbacher; Stizilba, Kinderman. Ellmerich.

Árbitro. — Damin Rendon, Andaluz.

GOLES:

0-1. M. 45, Thall, de penalti.

1-1. M. 59, Poppo, de tiro a bocajarro.

2-1. M. 76, Toto, al culminar una jugada de la delantera.

3-1. M. 78: Enrique aprovechando la salida del portero.

4-1. M. 84: José, en lanzamiento de falta desde fuera del área.

Valencia y Español han mejorado hoy el juego exhibido ayer en sus respectivos encuentros, y han ofrecido un encuentro movido, con muchas jugadas de ataque por ambos bandos. El Español ha jugado algo mejor que el Valencia y ha dominado durante más tiempo, pero ha sido el conjunto valenciano el que ha logrado la tercera plaza al vencer en

la tanda de penaltys por 4 a 3.

TROFEO DE LA GALLETA. Aguilar de Campóo (Palencia) (Efe). — El Baracaldo ha vencido por 1-0 (0-0) a la Cultural Leonesa, en la primera semifinal del X Trofeo de la Galleta, disputada hoy en Aguilar de Campóo.

Baracaldo. — Javier; Juan Angel, Calvo, Hernández (Trinquete, m. 29), Tarrío (Tanca, m. 59); Juanan, Zamora (Rueda, m. 69), Benito; Eguiguren, Fuentes y Uribe.

Cultural Leonesa. — Isidro; Paredes (Lera, m. 12); Paquito; Nando, Ferreras; Gerardo, Raúl, Tomé; Juan, Fuentes y Ríos.

Árbitro, Fernández Macho. El único gol del encuentro lo ha marcado Calvo en el minuto 81, de falta directa.

DERROTA DEL MADRID

Udine (Italia) (Efe). — El Real Madrid ha perdido frente al Eintracht de Frankfurt por 1-2 (1-0), en partido para el tercero y cuarto puesto del torneo de fútbol que se ha disputado esta noche en la ciudad italiana de Udine.

Real Madrid. — García Remón; Chendo, Camacho, Francis (San José, 68 m.), Fraile; Del Bosque, Julio Bernardo, 48), Gallego; Pineda (Cholo, 46), Angel e Ito.

Eintracht. — Tahl; Schreml, Falkenmajer, Korbel, Berthold Szedat, Kroth (Sievers, 88 m.) Trieb; Borchers, Mohr y Svensson.

Los goles de Eintracht han sido marcados por Svensson en el minuto 22, y por Koerbel en el 46.

El único gol del Real Madrid lo ha conseguido San José en el minuto 83.

POR PENALTIS ELIMINO EL VALENCIANO AL ESPAÑOL

Tarragona (Efe). — El Valencia ha derrotado en la tanda de penaltys al Español tras finalizar el tiempo reglamentario con empate 1-1 (1-1) en el partido de consolación del Primer Trofeo Costa Dorada de fútbol disputado en Tarragona.

Valencia. — Manzanedo; Aliaga Botubot, Serrat, Tendillo; César, Subirats, Fernan (Roberto), Idígoras Kempes (Saura) y Gálvez.

Español. — Domínguez; Job (Gallart), Robi (Corominas), Zúñiga, Maldonado; Miguel Ángel, Palanca, Lauridsen; Orejuela I. Lacalla y Aro (Sole).

El gol del Valencia lo ha marcado Kempes de penalti, en el minuto 24, mientras que Orejuela I, en el 33, ha conseguido el único tanto del Español.

ABULTADO TRIUNFO DEL ZARAGOZA EN BELGICA

Malinas (Bélgica) (Efe). — El Zaragoza ha vencido por 1-4 al KV Malinas, en partido amistoso de pretemporada disputado en esta localidad belga.

Al llegar al descanso el resultado era ya de 1-3.

Malinas. — Custers; Matieu Raymond, Benny Marc; Geert Benfeld (Benodt, 45 m.) Cluytens; Kesserkaers Resinger (Den Boer, 63 m.), Hoste.

Zaragoza. — Vitaller; Sebá; Salva, Morgado, Cortes; Guerri, Barbas, Herrera; Corchado (Ayneto 72 m.). Amarilla, Valdano.

Árbitro. — D Heer Cruc (Bélgica).

1-0 m. 1. — Centro de Kesserkaers y Salva marca en propia meta. 1-0 M. 17 Valno cabecea un córner sacado por Corchado. 1-2 M. 32, centra García Cortés y Valdano marca de tiro raso.

marca de tiro raso. 1-3. M. 36, Valdano eleva el balón sobre Custers.

1-4 M. 66, Barbas, desde fuera del área.

TEMPORADA 84 - 85

España tendrá cuatro equipos en la UEFA

Berna. (Efe). — España tendrá cuatro equipos, en lugar de tres, en la edición 1984-85 de la Copa de la UEFA, al haberse situado en segundo lugar, según la puntuación otorgada por la UEFA, en las competiciones europeas de clubs de las cinco últimas temporadas. Informo hoy el máximo organismo futbolístico europeo.

Con España, tendrán cuatro equipos Alemania Federal —primera clasificada— e Inglaterra. Ganará un equipo España, Polonia Eslovaquia y Checoslovaquia. Han perdido uno Grecia y la República Democrática Alemana y dos Holanda, que bajó de cuatro a dos.

LEA:

HOJA DEL LUNES

DEPORTES

CUMPLIERON LOS ESPAÑOLES EN LA PRIMERA JORNADA DEL CAMPEONATO DEL MUNDO DE ATLETISMO

José Marín, cuarto en los veinte kilómetros marcha

Crónica de Tomás Villalobos, (Efe). — No fue buena la actuación española de la primera jornada, pero tampoco se puede catalogar de mala. Los atletas que disputaban finales estuvieron más o menos en sus respectivos lugares, aunque por su puesto, el cuarto lugar de José Marín en los 20 kilómetros marcha deja un sabor agri dulce en los paladares de los aficionados, que esperaban más de él, tras sus gestas en el europeo de Atenas.

Como muy bien dice él, la cosa estaba «en situarme en los cinco mejores». Lo realizado por Llopert con Botonero e Iciar Martínez es más o menos lo que se esperaba.

Los hombres que luchaban por la calificación para las siguientes eliminatorias tuvieron distinta suerte. Lo más positivo corría a cargo de Antonio Prieto, espléndido en su serie de 10.000 metros, donde ha rozado su récord nacional, con la marca de 27:47.34, que es la segunda de siempre del atleta segoviano y que le conducirá a la final del martes.

También José Alonso, en la prueba que abrió el campeonato, superó el primer escollo en los 400 metros vallas, demostrando encontrarse en buena forma. Solomán Trabado, que ha logrado el pase a las semifinales de los 800 metros, dio una impresión más pobre de sus futuras posibilidades.

Carlos Azulay y Angel Heras vieron cerrado su pase a la siguiente fase. El primero tropezó en una valla, se cayó por los suelos y por lo tanto fue eliminado, y el segundo ha sido descalificado por entrar en la calle contigua. Dos accidentes que en el caso de Azulay, no sirve de disculpa pues marchaba mal colocado, pero sí lo es en el de Heras, que de no invadir la zona de otro atleta hubiera logrado plaza para la segunda ronda.

JUANTORENA Y SARA SIMEONI: ADIOS A HELSINKI

La jornada inaugural de los campeonatos mundiales no vio ninguna marca de relumbrón, aunque sí ofreció la posibilidad de ver en acción a muchas de las grandes figuras aquí desplazadas así como las lesiones de dos de los atletas de mayor renombre de cuantos participan, Alberto Juantorena y Sara Simeoni.

El aspecto lamentable de las lesiones ha jugado un papel importante. Dos de los monstruos sagrados de este deporte, el cubano Juantorena y la italiana Simeoni, cayeron sobre la pista. El «caballo» se confió en exceso en su serie eliminatoria y en los últimos metros tuvo que apretar lo suyo ante la cercanía del keniano Ndiwa, que provocó

que aquel volviera la cabeza hacia atrás y pisará el bordillo, iastimándose seriamente el pie derecho. Fue un lamentable abandono, ya que contaba en los pronósticos para el triunfo.

Igual le ha ocurrido a la italiana Sara Simeoni, que al intentar sobrepasar el listón a 1,87 metros, quedó tendida en la colchoneta con un fuerte tirón muscular tras haber pasado por debajo de la barra.

CAMPEONATO DEL MUNDO: CLASIFICACIONES: 20 KILOMETROS MARCHA. FINAL

1. Ernesto Canto (Méx.). 1h. 20:49.
2. Jozef Pribilinec (Che.). 1 h. 20:49.
3. Evgeni Evsikov (URSS). 1 h. 21:08.
4. José Marín (Esp.). 1 h. 21:21.
28. Jorge Llopert (Esp).
35. Francisco Botonero (Esp.)

400 METROS, VALLAS. CLASIFICACION:

- Primera serie:
1. Andre Phillips (EE.UU.). 50.44.
- Segunda:
1. Alexander Kharlov (URSS). 50.12.
 3. José Alonso (España). 50.53
- Tercera:
1. David Lee (EE.UU.). 50.15.
- Cuarta:
1. Edwin Moses (EE.UU.). 49.54

Carlos Azulay (España) descalificado.

Quinta:

1. Harold Schmid (RFA). 49.99

800 METROS

Primera serie:

1. James Robinson (EE.UU.) 1.46.32

Segunda:

1. Matthias Assmann (RFA) 1.47.45

Tercera:

1. Willi Wuelbeck (RFA). 1.46.55

Cuarta:

1. Detlef Wagenknecht (RDA) 1.40.20

Quinta:

1. Conceicao Guimaraes (Brasil) 1.48.50

Sexta:

1. David Mack (EE.UU.). 1.45.84
2. Colomán Trabado (Esp.). 1.47.10

Séptima:

1. Rob Druppers (Holanda). 1.46.12

Octava:

- 1 Hans Peter Turner (RFA) 1.48.34

Clasificados por tiempos: Viktor Kalinkin (URSS). Binko Kolev (Bulgaria). Patrick David (EE.UU.). Peter Elliot (Gran Bretaña). José Marajo (Francia). Colomán Trabado (España). Peter Pearlless (Nueva Zelanda) y Michel Solomon (Trinidad)

MEDALLAS

Categoría masculina:

- México, oro una
- Polonia oro una
- Checoslovaquia plata una
- bronce una
- RDA, plata una
- URSS, bronce una.

Categoría femenina:

- Noruega oro una
- Estados Unidos plata una
- URSS, bronce una.

BRILLANTE FINAL DEL III TROFEO DE ATLETISMO «DIPUTACION PROVINCIAL»

Por equipos, Salas se impuso en la categoría femenina y Villalmanzo en la masculina



El III Trofeo de Atletismo «Diputación Provincial», tuvo un brillante final. En la competición han participado más de doscientos atletas de la provincia, correspondientes a veintidós localidades menores de diez mil habitantes. Nuestro compañero Villafranca, recogió el momento en que doña Carmela Azcona, presidenta de la Comisión de Deportes y Cultura, de la Diputación Provincial, entrega un trofeo a los ganadores del encuentro atlético.

Ayer domingo, se celebró la final del III Trofeo de Atletismo «Diputación Provincial», en las pistas municipales de «San Amaro». Previamente, se disputaron pruebas de zona —en las mismas instalaciones— con la participación de más de doscientos atletas de veintidós localidades de la provincia, todas ellas y según las bases del Trofeo, menores de diez mil habitantes y con deportistas no federados, en función de una auténtica promoción deportiva en la zona y según los objetivos que se ha marcado, a este respecto, la Diputación provincial.

En el acto de entrega de trofeos, estuvieron presentes doña Carmela Azcona, diputada y presidenta de la Comisión de deportes y cultura —quien presidió el acto— los diputados señores Contreras y Cardero; coronel López Huertas, jefe del Regimiento de Artillería de Campaña 63, que representaba al capitán general; señor Orden Vigara, delegado provincial de CSD y responsable de deportes en el Consejo de Castilla y León y presidente de la Federación burgalesa de Atletismo, señor Hortas así como otros invitados. Doña Carmela Azcona clausuró el acto, a la vez que agradecía la deportividad mostrada por todos los participantes.

RESULTADOS

80 metros: 1, Félix Valbuena (Villaciencio); 2, Roberto Rica (Salas de los Infantes); 3 Fernando Orcajo

80 metros F.: 1, Mercedes Muñoz (Castrillo de la Vega); 2, Pilar Nico (Salas de los Infantes); 3, Blanca Orcajo (Tardajos).

400 metros F.: 1, Yolanda Pérez (Oña); 2, María Teresa González (Mecerreyes); 3, María Angeles Esteban (Salas de los Infantes).

400 metros: 1, Constantino Ruiz (Salas de los Infantes); 2 Marcos Saldaña (Villaciencio); 3 Antonio Saldaña (Tardajos).

3.000 metros: 1, Joaquín Angulo (Tardajos); 2, Alejandro Anzulo (Oña); 3, Osar Obregon (Villalmanzo)

1.500 metros F.: 1, Elena Reza (Oña); 2, Sonia Tobar (Tardajos); 3, Blanca Gómez (Castrillo de la Vega)

Peso M.: 1, Ignacio García (Oña); 2, Roberto Rica (Salas de los Infantes); 3, José Caño (Orón)

Peso F.: 1, María Angeles Esteban (Salas de los Infantes); 2, María José Santanarria (Mecerreyes); 3, Rea rriz Tajadura (Tardajos)

Longitud M.: 1, José María Tomé (Villalmanzo); 2, Alberto Gómez (Oña); 3, Félix

Valbuena (Villaciencio). Longitud F.: 1, Angélica Vicario (Mecerreyes); 2, Herminia Gómez (Hacinas); 3, Mercedes Muñoz (Castrillo de la Vega).

Altura M.: 1, Luis M. Romero (Villalmanzo); 2, José M. Molinero (Salas de los Infantes); 3, José F. de la Varoga (Villaciencio).

Altura F.: 1, Pilar Pino (Sa-

las de los Infantes); 2, Belén Delgado (Oña); 3, Herminia Gómez (Hacinas)

Clasificación por equipos: Categoría masculina: 1, Villalmanzo, 26 puntos; 2, Salas de los Infantes, 26 puntos; 3, Oña, 25 puntos

Categoría femenina: 1, Salas de los Infantes 31 puntos; 2, Mecerreyes, 24 puntos; 3, Oña, 23 puntos

AUTOMOVILISMO

ARNOUX GANO EL GRAN PREMIO DE ALEMANIA

Hockenheim, RFA. (Efe) El francés René Arnoux, en un Ferrari-Turbo, ha ganado en el Circuito de Hockenheim el Gran Premio de Alemania, tras la desafortunada retirada de Nelson Piquet por incendio de su Brabham-BMW-Turbo, cuando sólo faltaban cuatro vueltas para finalizar la carrera.

La clasificación del Gran Premio ha quedado así:

- 1.—René Arnoux, Francia, Ferrari, 1 h., 27 m., 10-519 s.
- 2.—Andrea Di Cesaris, Italia, Alfa Romeo, a 1-10.652.
- 3.—Riccardo Patrese, Italia, Brabham, a 1-44-093.
- 4.—Alain Prost, Francia. Renault, a 2-00-750.
- 5.—Niki Lauda, Austria, MC Laren, a una vuelta.

Arnoux fue hoy fácil vencedor, en especial cuando a pocas vueltas del final de la prueba el Brabham de Nelson Piquet, infatigable perseguidor durante los últimos giros del francés, se incendió espectacularmente en su parte trasera, perdió velocidad y acabó aparcado en la hierba, junto al circuito.

A partir de ahí Arnoux, que sólo había dejado la cabeza durante seis vueltas, por el reavituallamiento de gasolina, hizo un paseo de triunfo con su Ferrari anotando nueve puntos en el Mundial que le permiten alcanzar el cuarto puesto.

El incidente de Piquet ha beneficiado indirectamente a Alain Prost, que con bastantes dificultades, estaba rodando dentro del pelotón. Sin embargo los tres puntos de la cuarta posición le permiten aumentar la ventaja sobre el brasileño y sobre su compatriota Patrick Tambay, que a pesar del mejor tiempo en entre-

namientos hoy duró poco en la carrera, por problemas mecánicos.

La clasificación del Mundial, después de este Gran Premio de Alemania Federal —décimo del Mundial— queda así:

- 1.—Alain Prost (Francia), 41 puntos.
- 2.—Nelson Piquet (Brasil), 33 puntos.
- 3.—Patrick Tambay (Francia), 31.
- 4.—René Arnoux (Francia), 28.
- 5.—Keke Rosberg (Finlandia), 25.

LAUDA, DESCALIFICADO

El austriaco Niki Lauda ha sido descalificado hoy de la quinta posición del Gran Premio de Alemania Federal de Fórmula uno, al admitir los comisarios deportivos una reclamación de la escudería Williams

Lauda, inmediatamente antes del reavituallamiento de mitad de carrera, fue empujado por sus mecánicos, lo que está penado por el reglamento.

Así pues, Lauda deja su quinta posición en la carrera, y los consiguientes dos puntos a su compañero de escudería John Watson, mientras el francés Laffite obtiene un punto, al pasar a la sexta posición. El austriaco tiene pues once puntos en la clasificación del Mundial.

OIR ES VIDA
TODA LA GAMA DE APARATOS AUDITIVOS EN
OPTICA NACIONAL

Gran Premio de Suecia de motociclismo

FREDDIE SPENCER VIRTUAL CAMPEON DEL MUNDO EN CATEGORIA DE 500 C. C.

Tormo entró en quinta posición en la categoría de 125 c. c.

Anderstorp (Suecia) (Efe).— El estadounidense Freddie Spencer, a falta de una carrera, es virtual campeón del Mundo en la categoría de 500 c.c. al imponerse a su compatriota y gran rival Kenny Roberts, en el Gran Premio de Suecia.

En la categoría de 125 c.c., ante la ausencia del campeón mundial Angel Nieto, que no logró la clasificación por la lluvia, la marca del español, Garelli, mantiene las esperanzas de conseguir el título de marcas, puesto que el segundo piloto de la firma, el italiano Gresini obtuvo el segundo lugar, con esperanzas para la última carrera, el Gran Premio de Italia, ya con Nieto

El español Tormo, que había sido el mejor tiempo en los entrenamientos, tuvo alguna dificultad y se clasificó en quinta posición de la carrera.

CLASIFICACIONES

125 c. c.

- 1.—Bruno Knehbuler, Suiza - MBA, 41m. 55s 73c.
- 2.—Fausto Gresini Italia Garelli, 41.56.58.
- 3.—August Avinger, Austria - MBA 41.56.87.

Mundial

- 1.—Angel Nieto, 102 pts
- 2.—Bruno Knehbuler, 76.
- 3.—Eugenio Lazzarini, 67

500 c. c.

- 1.—Freddie Spencer. Esta dos Unidos Honda, 49m 17s. 53c
- 2.—Kenny Roberts, Estados Unidos Yamaha, 49.17.69
- 3.—Takazumi Katayama, Japón Honda. 39.52.53

Mundial

- 1.—Freddie Spencer. 132 puntos.
- 2.—Kenny Roberts 127.
- 3.—Randy Mamola, 83.

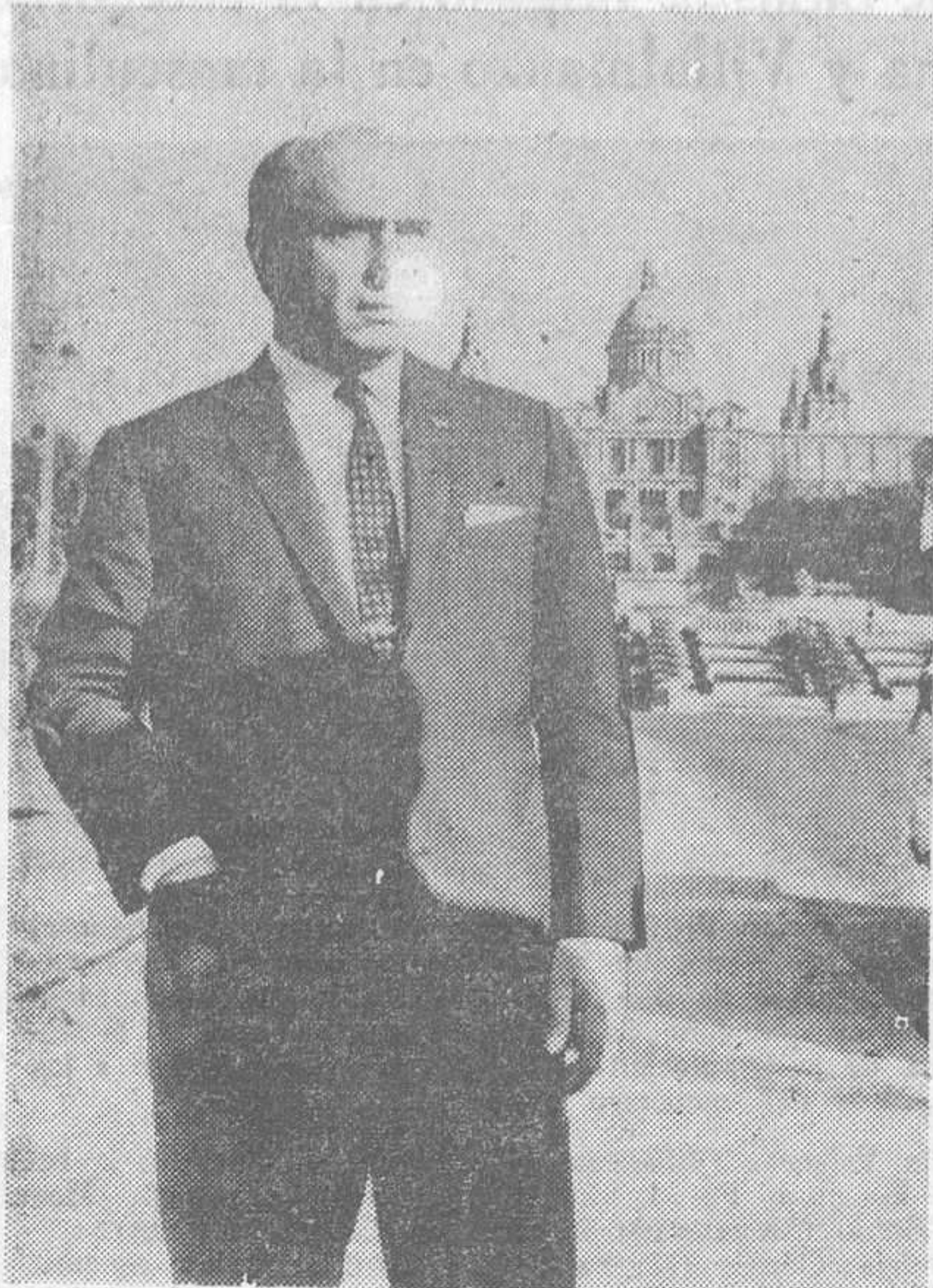
SE VENDE PISO

BUENA SITUACION-CONSERVACION
95 metros Calefacción individual
Mínima comunidad Exterior soleado
3.000.000 de pesetas
Teléfono: 23 39 04

DEPORTES

ACABA DE CUMPLIR 72 AÑOS

FANGIO: UNA LEYENDA DEL AUTOMOVILISMO



No hay ningún corredor de automóviles cuyo historial se pueda comparar con el de Juan Manuel Fangio. Hoy en día, a los 72 años de su retirada, aún sigue siendo noticia allí a donde llega. Esta figura mítica del deporte mundial acaba de cumplir 72 años y parece haber superado esa difícil carrera que tiene empeñada por ganar la vida pues su salud evoluciona favorablemente después de los problemas que le habían aquejado en estos últimos tiempos.

AQUELLOS DIFÍCILES COMIENZOS

Fangio nació el 24 de Julio de 1911 en Balcarce, pequeña ciudad situada a 400 kilómetros de Buenos Aires. De familia humilde, fue el cuarto de seis hermanos. Desde temprana edad se reveló en él una gran afición por los automóviles. También le gustaba el fútbol, e incluso decían que tenía buenas cualidades. De su incursión por el deporte balompédico le quedó un mote: «El Chueco» (Jockey), debido a sus piernas arqueadas. De espíritu aventurero se fugó de casa a los nueve años con unos amigos. Su vida iba a quedar irremisiblemente ligada a los coches cuando, a los doce años, entró de aprendiz en un taller mecánico. Allí estuvo hasta que se fue al servicio militar, después se asoció con un amigo y abrió su propio garaje.

Juan Manuel tenía 23 años cuando empezó a correr. Competía con un viejo «Ford» que le habían prestado. Más adelante a fuerza de sacrificios, compró su propia máquina. Le resultaba difícil progresar sin un buen bólido. Sin embargo a los mandos de un «Chevrolet» que él mismo había preparado, se empezó a hacer famoso en La Argentina. Su gran oportunidad llegó cuando el Automóvil Club de Buenos Aires le confió un «Maserati» para competir en el Gran Premio de su país. Allí estaban los

mejores pilotos del Mundo: Varzi, Farina, Wimille, etc. El corredor de Balcarce logró quedar cuarto en una manga y tuvo que abandonar en la otra. Pero ya se habían fijado en él, Wimille afirmaba: «Cuando tenga un buen coche hará milagros».

Efectivamente, por Sudamérica prosiguió compitiendo y logrando triunfos. En 1940 se adjudicó la clásica Buenos Aires-La Paz, con casi 10.000 kilómetros de recorrido. En 1948 hace su salto a Europa donde era prácticamente un desconocido. Sus primeras intervenciones en el Viejo Continente no fueron muy afortunadas, sin embargo al año siguiente empezaría su larga lista de éxitos en los grandes premios de Fórmula.

UN PALMARÉS INIGUALABLE

En 1940 ganó seis de las diez carreras de F-1 y F-2 en que tomó parte. El año siguiente pasaría a integrar el equipo «Alfa Romeo» esta temporada Farina le arrebataría el título Mundial por escaso margen. En 1951 compitió con el mismo vehículo, al final obtendría su primer Campeonato del Mundo, había empezado toda una era de las competiciones automovilísticas. A Fangio le esperaban cuatro títulos más, en 1954, sobre «Maserati» y «Mercedes», en 1955 sobre este último, en 1956 sobre «Ferrari» y en el 57, a los 46 años, sobre «Maserati». De los 51 grandes premios en que participó ganó 24. Sólo Jackie Stewart y Jim Clark, en tiempos más modernos, han logrado superar esta cifra (27 y 25 respectivamente). Pero lo que ningún piloto ha podido superar todavía han sido esos cinco títulos, únicos en la historia del automovilismo. Y como marchan las cosas en la actualidad dudamos que alguien lo pueda repetir.

Mucho se ha hablado, y se seguirá hablando, sobre cuál

ha sido el mejor piloto de todos los tiempos. Es muy difícil hacer comparaciones, podríamos decir que imposible. Cada época tiene su gran As; los cambios que se efectúan en el sistema de competir, y sobre todo en las propias máquinas, hacen imposible dictaminar qué piloto ha sido el mejor. Fangio marcó toda una época; con la excepción de Alberto Ascari, no tuvo rivales, era único. Sin embargo el argentino ha dicho en más de una ocasión: «Ascari era más rápido que yo. De no haber sido por su mortal accidente de Monza, en 1955, es posible que yo no tuviera tantos títulos mundiales». De tiempos anteriores se puede destacar a Tazio Nuvolari, de años todavía recientes a Jim Clark. Pero nunca se podrá saber cual fue el mejor, tendríamos que haberlos visto competir juntos con los mismos coches. Pero el récord del argentino ahí queda; él tuvo más suerte que otros y sobrevivió a las competiciones, según propias palabras: «Mi gran victoria ha sido el no perder la vida en las carreras».

SU HIJO: UNA ESPERANZA

Realmente Fangio ha sido un piloto con suerte. Nunca protagonizó un accidente mortal, aunque una vez vio la muerte muy de cerca. Se disputaba el Gran Premio de Monza en 1952, según testimonio del propio corredor: «Oí un chillido de los neumáticos en el asfalto, sentí el vuelo del coche saliéndose de la carretera. Afortunadamente al chocar con una valla salí despedido. El vuelo fue terrible, recuerdo que aparecí sentado en el césped. Al caer a tierra comprobé que no llevaba los zapatos. Era el terror espontáneo de la muerte el que me los había hecho perder». Esta ha sido la única vez que Fangio sufrió un accidente de consideración, ha destacado siempre por su seguridad.

Desde que dejó las competiciones ha seguido ligado al mundo del automóvil. Después de muchos trabajos vio realizado su sueño de tener un circuito en Balcarce, su villa natal. El autódromo, que tiene un trazado de 4,5 kilómetros y una capacidad para 50.000 espectadores, se caracteriza por sus distintos niveles y por su seguridad. El gran as diría en su obra: «Es la ilusión de mi vida. Cuando se celebra alguna carrera y lo veo lleno de gente me siento el hombre más feliz del Mundo». En los negocios también ha tenido triunfos. Es presidente de la «Mercedes Benz» argentina y se encarga de organizar los Grandes Premios de su país. Todo le va bien excepto una cosa muy importante: su salud. Estos últimos tiempos ha tenido problemas con su corazón, aunque ha podido superarlos y seguir al frente de sus ocupaciones.

—Ahora me tomo las cosas con más tranquilidad. El cumplir 72 años no me acompleja en absoluto, pues la juventud se lleva en el espíritu. Tengo las esperanzas puestas en mi hijo, por el momento corre en la Fórmula-2, y no lo hace del todo mal. Quizás su principal defecto sea que arriesga demasiado, pero le veo con buenas cualidades para llegar lejos en el automovilismo.

Tal vez dentro de poco veamos a un nuevo Juan Manuel Fangio subir a los podium de los circuitos del Mundo. Lo que ya es menos probable es que el hijo del «Chueco» llegue a igualar las hazañas de su padre, un hombre legendario que ha pasado a la historia del automovilismo como el mejor corredor de todos los tiempos.

Jesús TORRALBA (Servicios Especiales de «Efe»).

LA CANTERA SU GRAN "FABRICA"

EL ATHLETIC DE BILBAO AFRONTA LA TEMPORADA SIN UN SOLO REFUERZO



Sin un solo esfuerzo, si exceptuamos la subida al primer equipo de algunos de los jóvenes valores «fabricados» en el filial como los hermanos Pachi y Julio Salinas, Arrién y el ex-jugador del Cartagena Arteaga, va a afrontar el Athletic de Bilbao la próxima temporada. Una campaña que se presenta muy dura para los «leones» pues, además de las competiciones nacionales, los hombres de Javi Clemente participarán en la Copa de Europa.

Y ha sido el joven entrenador del Athletic quien ha decidido seguir con el mismo bloque que tantos éxitos le dio en la anterior temporada. La directiva bilbaína, completamente partidaria de la cantera y reticente a los fichajes, millonarios, solamente dio la baja a algunos jugadores que no fueron titulares el año pasado Salieron del equipo los Tirapu (fichados por el Osasuna), Guisasola, Garita y Rastrojo, este último adquirido por el Hércules.

LECH POZNAK: EN EL HORIZONTE

Después del éxito obtenido en la Liga 1982-83, el Athletic de Bilbao ha puesto gran parte de sus ilusiones en la competición europea que le ha tocado en suerte jugar. Clemente es consciente de que su equipo es muy bisoño —en algunos aspectos— y no quiere que ocurra la experiencia de la Real Sociedad en su debut en la Copa de Europa, hace dos años, cuando fue eliminado el equipo de Ormaechea en la primera ronda. De momento ya se conoce el primer rival del Athletic en la Copa de Europa. Se trata del campeón polaco Lech Poznan, un equipo fuerte, al que no se puede considerar «perita en dulce», que se proclamó campeón de Liga en 1929 y 1947 (con el antiguo nombre de Warta) y en 1983 (con el actual Lech Poznan).

KUPCEWIZ, LA ESTRELLA

El Lech Poznan, que batió en la última Liga polaca a

equipos de la categoría del Widzew Lodz, —semifinalista en la pasada edición de la Copa de Europa—, Wisla de Cracovia y Legia de Varsovia, cuenta con un conjunto muy poderoso físicamente al que es muy difícil «parar» en su estadio de Warta (50.000 espectadores).

La gran estrella de Lech Poznan es Kupcewiz, capitán de la selección polaca en el Mundial-82, un hombre que actúa como motor del equipo en el centro del campo. Fue fichado hace un año cuando jugaba en el Arka y en la actualidad es insustituible en el once de Wojded Lazarek. un estudioso del fútbol, que ocupa el banquillo con bastante acierto desde hace algunas campañas.

Clemente sabe ya de la potencialidad del campeón polaco. El sorteo no fue del todo malo, porque había muchos «cabezas de serie» de mayor categoría pero la eliminatoria no está clara ni mucho menos resuelta de antemano.

RETENIDO EN LA REAL SOCIEDAD

López Ufarte «acosado» por los grandes del fútbol español

De no llegar a un acuerdo económico con Iñaki Alzuza, el sucesor de José Luis Orbegozo en la presidencia de la Real Sociedad, López Ufarte —el «pequeño diablo» donostiarra— podría fichar por uno de sus «novios», Real Madrid y Barcelona, a partir del 30 de Junio de 1984, fecha en la que quedaría libre al llevar dos años en calidad de jugador retenido.

Roberto López Ufarte, que tiene en la actualidad veinticinco años, pide alrededor de 65 millones de pesetas por tres temporadas, una cifra que, al parecer, no están dispuestos a desembolsar los directivos de la Real Sociedad.

Como tampoco parece claro que la directiva donostiarra esté dispuesta a acceder a un traspaso millonario, lo más probable es que López Ufarte juegue un año más retenido con los de Atocha.

UNA COMPLICADA

RETENCION Pero en la retención de este jugador, nacido en Fez (Marruecos), aunque formado futbolísticamente en Irún (Real Unión), la discusión surge respecto a si proceda de la cantera —cuestión fundamental para establecer los años de retención— o no ya que López Ufarte pasó del Real Unión al primer equipo de la Real Sociedad sin jugar en el filial (el Sansa).

La diferencia entre las dos opciones reside en que si es



considerado jugador de cantera, el derecho de retención sería por tres años. En el otro caso, sólo por dos.

El deseo de López Ufarte es quedarse en la Real Sociedad, club en el que se consagró deportivamente, pero «no puedo jugar toda la vida en calidad de retenido. Yo estoy muy a gusto en San Sebastián, sé que la gente está contenta conmigo y yo quiero seguir jugando en Atocha, pero será imprescindible arreglar la cuestión económica».

En la decisión de López Ufarte ha pesado notablemente el hecho de que ya no es ningún «niño» que promete en el fútbol. Con dos títulos de Liga en su palmarés siendo internacional, quiere empezar a ganar dinero. Pero en la Real Sociedad, club que se caracteriza por su política auster y conservadora, no parece posible que se de un «sí» a las pretensiones del jugador, por lo que el futuro del extremo izquierdo de la Real Sociedad sigue constituyendo toda una incógnita.

UNSAIN

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION DE LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS Y AHORA TAMBIEN DE USO CONTINUO OPTICO DIPLOMADO

Registrado Colegio Opticos N.º 253

PANORAMA BURGALÉS

DE PASO POR BURGOS

IRENE G. CABA O LA SERIEDAD DE UNA GRAN PROFESIONAL

«No está el país como para exigir una función única»



Hay en su voz un fono de firmeza, de seguridad en sí misma, de convicción en lo que dice. Esta mujer, tremendamente sincera, parece llevar el teatro en la piel, en el gesto, en la mirada. Esa mirada que, a veces, cuando habla de recuerdos, se tiñe de cierta melancolía. «Tengo muy buenos recuerdos de cuando empecé, sobre todo por la ilusión que tenía. Pero no me fue fácil llegar, que va, yo he estado mucho tiempo trabajando sin ser nadie en el teatro. Ahora hay más oportunidades para los actores jóvenes, aunque ellos crean que no. Tienen más posibilidades de demostrar que valen. Antes nos cansábamos de hacer de doncellas, a veces, sin decir nada, sólo para entrar y salir del escenario. Tenías que esperar a que te llegara un papel un poco majó. Y claro, las empresas no te confiaban un buen papel si no tenías una pequeña experiencia».

AGRADECIMIENTO

A Irene Gutiérrez Caba el teatro le ha dado mucho. «Como todas las profesiones, ésta te da muchas cosas buenas, muchas satisfacciones, porque lo que haces, lo haces porque te gusta. Yo soy hija de actores y conozco lo que es esta profesión. Sé a lo que estoy expuesta. Los actores tenemos vigencia mientras trabajamos; cuando dejamos de hacerlo, el público se olvida de nosotros. A mi madre, por ejemplo, que fue una buena actriz, la gente joven no la conoce en absoluto. Esto es así y hay que mirarlo. En el momento en que desapareces, el público te olvida. Yo espero que, cuando me llegue ese momento, sabré buscar otras compensaciones».

Me habla de su papel en «El cementerio de los pájaros», la obra en la que trabaja actualmente. «Es un papel que me ha costado mucho, por lo áspero que es. Me costó, sobre todo, cuando lo estuve ensayando. Después, una vez asumido, es distinto. Hay que tener en cuenta que los textos de Antonio Gala son muy difíciles de interpretar. Tiene un lenguaje muy preciso, muy exacto, te es casi imposible sustituir una palabra por otra. En «El cementerio» hago un personaje muy complejo, una mujer ambiciosa, amargada, muy negativa, quizá frustrada, que se alegra con las desgracias de los demás. «Usted que es incapaz

de amar», le dice uno de los personajes. Es de esas personas que siempre están refunfuñando. El público no la rechaza más que en el último momento. El final es muy trágico.

Casi todos los personajes que ha interpretado los recuerda con afecto. «Sientes cierto cariño por ellos, incluso por este que estoy haciendo ahora, porque piensas, pobrecilla, es una desgraciada. Yo procuro hacerlos todos con el mayor entusiasmo. Son criaturas que te han encomendado. En cuanto a un personaje ideal, no lo he tenido, nunca lo he pensado. Voy haciendo los personajes según me van llegando».

—¿Queda algo del personaje en el actor? «No sé si dejan algo en nosotros».

—Quizá en el momento en que los estamos interpretando, no lo sé. Yo, por ejemplo, después de cada representación de «El cementerio», me quedo como inquieta, desasosegada. Creo que es una cosa visceral, nerviosa. Para el actor es fácil quitarse al personaje de encima. Sería terrible llevar consigo todos los personajes que has hecho, no podríamos vivir. Lo que ocurriría, por ejemplo, en la película «Doble vida» es un caso patológico, no creo que se dé en la realidad. También depende de las circunstancias que te rodean. Si tu vida discurre por cauces distintos es difícil que reacciones como tu personaje».

CRÍTICA Y PÚBLICO

Irene Gutiérrez Caba cree que es la opinión del público, más que la de la crítica, la que cuenta. «Hubo una época en que la crítica influyó muchísimo. En este momento creo que no es tan importante. Yo hago caso de la crítica cuando veo que es positiva, que me ayuda a ver ciertos defectos y a corregirlos. Recuerdo que en Barcelona un crítico decía que no pronunciaba correctamente la «ll», que la cambiaba por «y». Desde entonces he puesto empeño en pronunciarla bien. Sin embargo, hay críticas totalmente equivocadas que no te sirven para nada».

—¿Ha cambiado mucho el teatro desde que ella empezó? —Sí, el teatro es distinto. Antes estabas en la misma compañía años y años, ahora ya no. En las giras hay un mayor contacto con los compañeros, convives con ellos en

los hoteles, es de otra forma. A pesar de eso, la relación es menor que en otros tiempos. Ahora, por ejemplo, llegamos al teatro media hora antes de empezar la función. Antes, teníamos que venir a planchar la ropa de salir a escena del día siguiente».

El teatro exige también sacrificar muchas cosas. «Tienes que separarte de la familia y, a veces, trabajar en momentos muy tristes, muy penosos. Eso es lo más duro, pero tienes muchas compensaciones, ves el cariño del público y además, disfrutas haciendo cada personaje».

—¿Cuál es la primera sensación que se tiene al abrirse el telón?

«Ahora ya no sé. Cuando empecé sentía un miedo terrible, ese miedo que te gusta. Ahora lo que tienes es un sentido mayor de responsabilidad. Después, cuando termina la representación, sientes una satisfacción muy grande. Has hecho pasar al público un rato feliz. Has ayudado a que la gente se pueda deleitar. El teatro te acerca al público. Nosotros no somos nada sin el público, lo necesitamos absolutamente».

—La función única ¿es un lujo o una necesidad para el actor?

—«Creo que no está el país como para exigir una función única. Hace unos años, además de las dos funciones, se ensayaba una comedia por la mañana. Creo que hay otras cosas más perentorias en este momento que la función única. En cualquier caso, hacer

dos funciones exige hacerlas bien. Para el actor, es una obligación recrear todos los días el mismo papel».

—¿Hacia dónde camina el teatro?

—«No lo sé. Pienso que aunque cambie la forma de representar, seguirá siendo un espectáculo en vivo. Porque la magia del teatro está ahí, en cada instante que es irrepetible. No se enlatan ni los gestos, ni las palabras, ni la emoción de una escena. El teatro es palabra, por eso no puede acabarse».

MARGARITA DIEZ

EL DIA 18 SERA CONDECORADO EL PROFESOR DON ALBERTO IBAÑEZ

El próximo día 18 tendrá lugar en Burgos el acto de entrega de la condecoración de la Legión de Honor con las palmas académicas, concedida por el Ministerio de Educación de la República Francesa, al profesor don Alberto Ibañez Pérez, director del Departamento de Historia del Arte del Colegio Universitario y profesor de los Cursos de Verano para Extranjeros, por cuya labor se le otorga tan preciada distinción.

Al acto ha confirmado su asistencia el cónsul general



de Francia en San Sebastián y estarán presentes autoridades y representaciones burgalesas, así como el claustro de profesores y alumnos de los Cursos de Verano «Merimée-De Sebastián».

COMIENZAN GRANDES FIESTAS EN LA PROVINCIA

Culminaron las de Sedano y comienzan las de Salas, Villadiego, Villarcayo, Melgar, Roa Pradoluengo, Briviesca y otros municipios

Brillantes actos en honor del «Lermeño ausente»

La provincia de Burgos ha entrado en una de las semanas más importantes para la celebración de las fiestas patronales en nuestros municipios principales y si Aranda y Miranda preparan sus conmemoraciones para la primera quincena del mes de Septiembre, en estos días celebrarán sus fiestas patronales en honor de Nuestra Señora de la Asunción y San Roque, entre otras numerosas localidades Salas de los Infantes, Villarcayo, Villadiego, Melgar de Fernamental, Pradoluengo, Roa, Briviesca, Villalmanzo, etc., aparte de Sedano que también se encuentra estos días en su semana mayor.

En estos municipios se han inaugurado los actos en las últimas horas con pregones, bailes, desfiles festivos y la gran participación de la muchachada juvenil que estos días veranea en nuestra provincia. La animación es pues extraordinaria en la provincia y lo será más en el largo puente festivo que se anuncia para el domingo y lunes próximos, fiesta de la Asunción de Nuestra Señora y el martes de la San Roque que para el medio rural burgalés.

Las fiestas de Agosto en Sedano, por ejemplo, han concentrado a gran número de personas en torno a esta lo-

calidad burgalesa. Ayer domingo, tras la misa al mediodía en el templo parroquial, se celebraron diversas competiciones como campeonato de rana, clausura de la exposición de cerámica y fotografía, concursos de pasabolo y entrega de premios a los ganadores. Luego concursos diversos, encuentro de fútbol, bailes y gran verbena con chocolatada.

Myriam Rodríguez como «Reina» de las fiestas ha presidido todos estos actos.

EN LERMA EL «DIA DEL LERMEÑO AUSENTE»

En Lerma se celebró ayer el «Día del lermeyo ausente» con un amplio programa de actos que ha organizado la Junta directiva del Teleclub de la villa, que ahora quedará extinguido y que recibió el cálido homenaje de autoridades y de toda la población ante la gran labor de promoción cultural que han llevado a cabo en la última década.

Los festejos se iniciaron ya el pasado sábado, con juegos infantiles en la Plaza Mayor desde por la mañana; la inauguración de la exposición de trabajos artesanos de varios lermeyos y la animada verbena hasta la madrugada en la pista «Entreríos».

Ayer domingo, a las once y media de la mañana hubo

recepción de autoridades y representaciones para luego celebrarse una solemne misa concelebrada en la Colegiata de San Pedro, cantaba el coro de jóvenes lermeyos.

Posteriormente se hizo la proclamación de «lermeño distinguido» a don Ernesto Calvo director del grupo artístico «La Hormiga», y de la madrina ausente, señora Martínez Revilla.

A este homenaje se sumaron directivos del Centro organizador, autoridades y representaciones y fue un motivo de especial emoción esta celebración. Se vio subrayada por la actuación de la rondalla del Tele Club.

A las dos de la tarde hubo una prueba cicloturista, más tarde una comida con homenaje a los lermeyos ausentes y a los miembros de la directiva del teleclub promotores de este acontecimiento.

Por la tarde hubo encuentro de fútbol entre el Racing Lermeño y el Real Burgos, disputándose el trofeo Teleclub Piloto.

Las fiestas son pues noticia en la provincia, tras las tareas de recolección del cereal en una gran parte de nuestra geografía burgalesa.

NOTAS LOCALES

FARMACIAS DE GUARDIA SERVICIO DE GUARDIA. Viuda de Del Alamo, Avda. del Cid, 43.

Diez Ruiz, Calzadas, 77. Labrador, Zatorre, 1. SERVICIO DE URGENCIA. — Díez Ruiz, Calzadas, 77.

Labrador, Zatorre, 1. BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro. — A las siete de la mañana, 687,0; a las dos de la tarde, 687,0; a las siete de la tarde, 687,4.

Temperatura ambiente. — Máxima, 26,0 grados, a las 15 horas.

Mínima, 15,0 grados, a las ocho horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las siete de la mañana, SE — 7 kilómetros; a las dos de la tarde, SE — 7 kilómetros; a las siete de la tarde, N W — 6 kilómetros.



LA SEÑORA

DOÑA CATALINA RODRIGUEZ FERNANDEZ

Falleció el día de ayer, a los 74 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su resignado esposo, don Jesús del Cerro Aparicio; hijos, Jesús, María Luz, Valentín, (José Ignacio), Amparo y Fernando; hijos políticos, Severino Díez, María Purificación Villalain, María del Carmen Villadagos, José María Elorduy y Asunción Delgado; nietos, hermanos, hermanos políticos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el alma de la finada. El entierro y funeral, MAÑANA, LUNES, a las CUATRO, en el pueblo de UBIERNA. Acto seguido la conducción de la finada al cementerio de dicha localidad.

Vivía en Ubierna.

Capilla velatoria: Capillas de Funeraria «San José».

Burgos, 8 de Agosto de 1983.

MIRANDA DE EBRO

MIGUEL ANGEL ADRIAN, ADMINISTRADOR DEL PUEBLO

◆ «Haremos, con firmeza que todos los mirandeses cumplan sus obligaciones fiscales»

◆ «Nuestro endurecimiento, pendiente de una ayuda estatal que debe de llegar con la máxima celeridad»

Uno de los ediles nuevos que acaba de «tomar tierra» en nuestra Casa Consistorial es el joven abogado mirandés Miguel Angel Adrián Gutiérrez, de 26 años de edad, uno de los pocos solteros de la casa de todos, al que se le ha encomendado la presidencia de la comisión de «Hacienda Patrimonio y Personal», que copa una de las cinco grandes áreas de organización municipal. Charlamos con Miguel Angel

—Sobre los tres pilares en los que se asienta la denominación. En el punto «hacienda» hay que topár con algo tan espinoso como son los gastos e ingresos municipales que en su conjunto equivalen al presupuesto ordinario y presupuesto de inversiones del Ayuntamiento; en cuanto a «patrimonio», andamos empeñados en deslindar con escrúpulos el detalle de su magnitud; referente a «personal», quizá el más delicado, con unos ciento cincuenta empleados, hay un tema a afrontar de inmediato, el de la negociación del convenio colectivo.

—El nuestro, ¿es Ayuntamiento pobre o rico?

—Quiero señalar que mi antecesor María del Carmen Caracena hizo una labor positiva en la anterior Corporación quizá por su propia característica de mujer luchadora y decidida a altos niveles. No obstante ha habido temas que aún con su mejor voluntad han quedado sin resolver, por ejemplo, como más importante, el de la licencia fiscal, la modificación de tarifas efectuada en 1980 —el gran perjuicio de la hacienda municipal mirandesa— que pone en evidencia que en ese año recaudábamos por el concepto tarifario, setenta millones de pesetas diciéndose que en la modificación se iban a doblar aproximadamente esos ingresos (y en los presupuestos de 1981 se incluyeron por ingresos sobre licencia fiscal 140 millones de pesetas) cuando realmente se recaudaron treinta y cinco millones de pesetas. Eso supuso un «handicap» terrible para la hacienda municipal, lo que se sigue arrastrando todavía, eso pese a que en Madrid nos conceden «por la minoración de ingresos por concepto de licencia fiscal» la diferencia existente entre lo que recaudamos ahora y lo que recaudábamos en el año ochenta, siempre estamos por debajo puesto que no estamos incrementando esos ingresos sino en relación a los de 1980. Ya es conocido que el Ayuntamiento de Miranda de Ebro junto al de Puertollano y algunos otros de España, han sido los más directamente afectados por esta medida dado nuestro carácter industrial.

PRESUPUESTOS

—¿Dónde se gasta la mayor cantidad de dinero?

—Este año está sin resolver el tema del presupuesto ordinario, pues la Corporación

anterior con buen criterio decidió dejar la elaboración para la Corporación entrante. Ahora andamos elaborando el presupuesto de 1983 pero para acometerlo andamos pendientes de dos cuestiones fundamentales, el de saber cuanto y cuando nos van a conceder en función de esa minoración a que he aludido (además se están renovando otra vez las tarifas de licencia fiscal), y por otro lado desconocemos cual va a ser la aportación del fondo territorial a nuestro Ayuntamiento por este año. Esta última cantidad viene consignada en los presupuestos generales del Estado que están en fase de aprobación inmediata. Son dos aspectos que determinan meridianamente los presupuestos generales de nuestro Ayuntamiento y por eso tenemos paralizada la elaboración de los mismos. Viajaremos a Madrid, al Ministerio de Hacienda, para saber la cantidad que podemos establecer «a priori» en el presupuesto por razón del Estado.

—¿Procede imponer una auditoría contable?

—Yo creo que las cuentas están claras e incluso pienso que la situación económica del Ayuntamiento no aparece tan mala como desde fuera pueda pensarse. Andamos endeudados por razón de ese retraso de las aportaciones estatales puesto que el Ayuntamiento ha de hacer frente a los pagos inminentes, diarios, con puntualidad. Ese desfase en el tiempo nos obliga a solicitar préstamos y créditos que intentamos sean al más bajo interés negociado con el Banco de Crédito Local que a veces no tiene disponibilidades y entonces ha de recurrirse a entidades bancarias o Cajas de Ahorro locales. Se admite que el endeudamiento de cualquier Ayuntamiento pueda alcanzar hasta el 25 por ciento de su presupuesto ordinario (destinado a amortización de préstamos y deudas pendientes); por ejemplo en el año 1982 tenía Miranda a efectos municipales, teníamos un presupuesto global ordinario de 467 millones de pesetas y por concepto de amortización de deuda llegábamos a 52 millones lo que no supone ni con mucho alcanzar la cifra apuntada aunque lógicamente hemos de tender a limitar y reducir las deudas. Acaso reduciendo gastos. Pero puede hablarse de situación financiera casi boyante en relación a otros ayuntamientos similares.

—Se censura al Ayuntamiento de observar el dinero ciudadano a base de excesivos impuestos, plus valías, etc. ¿Cómo defiendes esa acusación?

—Hay que aplicar aquí la famosa frase política «enseñadme el presupuesto y os diré cómo gobernáis». La partida fundamental de gastos es

el personal (150 trabajadores) que se lleva el 56 por ciento casi del presupuesto ordinario. Son gastos fijos. Añadanse las compras, los servicios, los bienes, las necesidades urbanísticas, todos costes añadidos. Y entonces nos hallamos ante una cantidad pequeña para todo un cúmulo de necesidades en una ciudad de casi cuarenta mil habitantes. Ocurre que todo lo gastamos en servicios sociales, y entonces si el total de lo recaudado revierte en las necesidades de la ciudad, parece que nada hay que censurar. Las cuentas están meridianamente claras y así deben de entenderlo nuestros convencidos. El presupuesto de este año tiene que ser «de transición» con vistas al de 1984 en el que realmente daremos un salto cualitativo por partidas fundamentando los gastos en temas como cultura, sanidad, asistencia social, fondo de protección... Para no aumentar la presión fiscal sobre los mirandeses es necesario llevar adelante una política recaudatoria y de gestión de ingresos. Y no olvidemos que tenemos graves problemas de recaudación en principio porque hay mirandeses que parece que «se vanaglorian de no pagar las multas» (por ejemplo) y eso es tema que repercute en la tesorería municipal. O no pagar el impuesto de circulación que lo hacen muchos y nosotros vamos a llevar hasta las últimas consecuencias este tipo de cobros que dañan indirectamente a los muchos mirandeses que pagan puntualmente sus impuestos. En el tema de multas, se recomienda, por ejemplo, poner el mínimo posible siempre valorando el objeto de la sanción pero esas multas serán todas cobradas y se exigirá con firmeza cumplir los deberes ciudadanos. Iremos primero a la comunicación pero si es preciso, a los procedimientos de apremio y embargo. Así se está haciendo en toda España. El Ayuntamiento no es ninguna empresa y no busca el lucro ni el interés sino la buena administración puesto que nuestros «dividendos» son la mejor gestión de los intereses municipales. Y eso en parte, también tiene que pagarlo el ciudadano, y nosotros administrarlo con honradez y honestidad. Por eso el ciudadano cumplidor y solidario no se asusta de esa rigidez de cumplimiento.

meza cumplir los deberes ciudadanos. Iremos primero a la comunicación pero si es preciso, a los procedimientos de apremio y embargo. Así se está haciendo en toda España. El Ayuntamiento no es ninguna empresa y no busca el lucro ni el interés sino la buena administración puesto que nuestros «dividendos» son la mejor gestión de los intereses municipales. Y eso en parte, también tiene que pagarlo el ciudadano, y nosotros administrarlo con honradez y honestidad. Por eso el ciudadano cumplidor y solidario no se asusta de esa rigidez de cumplimiento.

«QUIERO DIGNIFICAR AL FUNCIONARIO»

—De tus cometidos, ¿cual es el más difícil?

—La comisión de personal les fue ofrecida a los del grupo comunista y al no aceptarla, hubo de asumirse por el PSOE. Quizá sea la más conflictiva. Yo quiero dignificar la imagen del funcionario municipal frente a los ciudadanos. Por ejemplo la Policía Municipal es el reflejo del Ayuntamiento en la calle y por eso se exige un comportamiento ejemplar. Hay que asistir al vecindario incluso puesto que tiene que tener un matiz asesor sobre otro represor. El funcionario del Ayuntamiento va a ser sometido a un reglaje que tenga capacidad de trabajo y adecuación a unas tareas que tengan mucho de sociabilidad y convivencia. Y en ese sentido los bomberos y los policías municipales son los que con mayor frecuencia han de tratar con el ciudadano.

Han sido las declaraciones del edil Miguel Angel Adrián al que deseamos suerte.

F. A. MONEO PALACIO

TRABAJO PARA VEINTISEIS PARADOS MIRANDESES

Una buena noticia. El reciente acuerdo del Ayuntamiento con el INEM provincial mediante el cual este organismo otorgó a nuestra Corporación un total de 5.300.000 pesetas para patrocinar distintos trabajos en favor del Municipio, ha dado ya frutos. De momento se han hecho efectivos dos millones de pesetas y el resto se recibirá al final de la obra (o mejor, obras, puesto que distintas tareas son las previstas). En principio se va a dar destino a 26 personas (22 hombres y seis mujeres)

de las que proceden de la oficina de desempleo y que por haber pasado ya el año y medio preceptivo no perciben remuneración alguna por tal concepto. A las féminas se las destinará a trabajos de mejora del Casco Viejo de la ciudad en tanto que ellos quedan destinados en arreglos del polideportivo Anduva y la parte más importante al paseo de la calle de Bilbao en las orillas del Ebro con especial atención a las riberas del río. Los trabajos durarán dos meses, de momento, y se iniciaron esta misma semana.

PETICIONES A LA DIPUTACION

Dinero para obras más urgentes

En el Pleno del jueves hubo una moción del grupo socialista del Ayuntamiento de Miranda de Ebro, para solicitar de la Diputación diversas subvenciones dentro del plan que finaliza el último día del actual Agosto, dentro de los Planes Provinciales 1984. Se refieren a proyectos mirandeses de realización urgente. Según el portavoz del grupo socialista, Fernando Campo, se pedirá para el nuevo matadero municipal, cifrada su realización en cien millones de pesetas, el abastecimiento de aguas y saneamiento del Alto San Roque en Californias, con proyecto de dieciocho millones de pesetas, pavimentación del ba-

rrío de Orón sobre 30 millones, y alumbrado público de Orón con 2 millones, nuevo camión «Magirus» para el parque de bomberos y distintas actuaciones en algunas entidades locales menores como Montañana, Suzana, Ircio por montante aproximado en el conjunto de unos 10 millones de pesetas. Se va a pedir subvención para todas esas obras por considerar que pueden gozar del beneficio del dinero que la Diputación tiene para distribuir en la provincia y se presentan para que sean debatidas en el seno de la Corporación provincial que debe dar luz verde a la petición.

PALPITO DE ACTUALIDAD

Enseñanzas que se impartirán en el curso 1983-84. Solfeo y teoría de la música, preparatorio y hasta quinto curso inclusive. Conjunto Coral, segundo curso. Piano, preparatorio y hasta séptimo curso, inclusive. Repentización, transposición y acompañamiento, primero y segundo Cursos. Historia y estética de la música de la cultura y del arte, primero y segundo cursos. Música de Cámara, primero y segundo Cursos. Formas musicales (curso teórico analítico). Armonía, primer curso. Violín, viola, violonchelo y contrabajo, preparatorio y hasta cuarto curso inclusive. Guitarra, preparatorio y hasta tercer Curso inclusive. Las distintas enseñanzas podrán cursarse en las siguientes modalidades: enseñanza profesional (con validez académica), enseñanza no

profesional (sin validez académica), Plazo de matriculación: del 1 al 23 de Septiembre. Firma el director. Dionisio Díez Sáez.

PLAZO DE PRESENTACION PARA EL CARTEL ANUNCIADOR DE LAS FIESTAS

El concejal presidente de la Comisión de Cultura, Enseñanza y Deporte de nuestro Ayuntamiento, Luciano Domingo Maté, nos comunica que el día 10 del actual finaliza el plazo de presentación de obras del concurso del cartel anunciador de las Fiestas Patronales, lo que se comunica para conocimiento de las personas interesadas.

MINIOLIMPIADA «ENCE» (BOLOS)

Bolos, modalidad tres tablonas, torneo de productores de la empresa ENCE, celebrado el 2 de Agosto (Patrona de la empresa Nuestra Señora de los Angeles), clasificación: en primera categoría, primero Ignacio Molinero; segundo, Clemente Sedano; en segunda categoría, primero: Crescencio Bergado; segundo, Daniel Angulo; tercero, José Grijuela; cuarto, Javier Ortega; quinto, Daniel Ruiz; sexto: Angel González; séptimo, Esteban Perea; octavo: José María Marín; noveno, Eusebio López y décimo, Herminio Soto.

JULIAN SIMON DE LA TORRE, EN VARIAS COMISIONES REGIONALES

En la Junta Regional de Castilla-León, hay varias comisiones en las que se incluye a los procuradores socialistas por la provincia, entre ellos el mirandés Julián Simón de la Torre. Economía y Hacienda, Octavio Granado. Administración Territorial, Julián Simón. Agricultura, Ganadería y Montes, Leopoldo Quevedo. Obras Públicas, Leopoldo Quevedo. Riego, Educación y Cultura, Daniel de la Iglesia y Octavio Granado. Transportes y Turismo, Daniel de la Iglesia. Industria y Energía, Julián Simón de la Torre. Procuradores, Daniel de la Iglesia Gil.

Miranda-Zaragoza, en barcas a remo



Veintiún ejecutivos de empresa de Madrid, decidieron realizar un recorrido hasta Zaragoza —partiendo de Miranda de Ebro—, por las aguas del caudaloso río Ebro utilizando siete barcas de remo tipo «zodiac». En la foto momento de la partida. Si llegaron con bien, la recepción en la ciudad del Pilar estaba preparada «por todo lo alto». — (Foto JUAN MURO).

ARANDA DE DUERO

◇ EN POCAS LINEAS ◇

UNA DE VACACIONES...

Pues así como el que no quiere la cosa, estamos de lleno en el mes vacacional por excelencia, cuando todo se ralentiza un poco y el que no se va de vacaciones está como si se hubiera ido. Es también el mes en el que nuestras calles se llenan de coches con matrículas de casi todas las provincias españolas, con especial incidencia en las de las provincias vascas, de las madrileñas o barcelonesas. Es un poco el éxodo al revés, la vuelta a casa por breve tiempo, justo el que duran las vacaciones, el mínimo para coger color de costa en las piscinas de la meseta.

...Y APARCAMIENTOS

También el tiempo para percatarse un año más que

Aranda de aparcamientos está fatal y que lo de antes del desvío debía de ser algo insufrible a la vista de cómo está un día cualquiera el tránsito de la carretera de Madrid a Burgos. Pensamiento y comentario que ya se harían el año pasado, y el anterior, y que a buen seguro habrán de hacerse el próximo y el siguiente. Perspectiva de futuro, que se llama.

NO SE LLENO

El verano cultural, además de ir viento en popa, está que no para. Muy bien, en general, la Semana del Teatro, con el grato descubrimiento del grupo de Castrillo «La Encina», que puso en escena, y muy bien por cierto, la única obra dramática de Gabriel Celaya. «El Relevó» fue calificado por su autor como un divertimento poético y respondió bien a la defini-

ción. Gustó mucho, como gustó la interpretación que de ella hicieron los actores, pero no se llenó la sala como hubiera sido lo deseable.

«RAICES»

Otro éxito rotundo fue el obtenido por el Grupo Espeleológico Ribereño que llenó a tope el salón de sesiones de la Casa de la Villa y el público aguantó a pie firme a pesar de las pocas condiciones del lugar y el axfianse calor, la disertación sobre los descubrimientos en la cueva de Román.

BROCHE CULTURAL

Y magnífico broche el que puso a esta Semana la actuación de Eugenio de Gonzalo que repitió en la misma fecha que el año anterior, el último domingo del mes de Julio, y como entonces, encantó a la concurrencia que asistió embelesada en el grato marco del patio de la Virgen de las Viñas.

MOGOLLON ASTURIANO

El Colectivo Mogollón con su farsa satírica «Crónica y Ficción del Mucho Mogollón» puso en solfa la historia de Asturias, su patria chica, y por extensión la historia de España. Su actuación se desarrolló en la Plaza Mayor, y salvo la atronadora coherencia que proporcionó más de un sobresalto, el espectáculo gustó, divirtió y fue seguido por toda la chiquillería.

A DUO

Aunque la actuación estelar, a mi modesto entender, muy a tono con la semana que se estaba celebrando, fue la que representaron los señores De las Heras y Bonilla. Visto lo cual, sería cosa de ir pensando en una actuación conjunta, desinteresada o con fines benéficos —para recaudar fondos con destino al presupuesto de Cultura sería un buen fin— que tuviera como protagonistas a ambos. Podría ser un éxito sin precedentes.

A LA DERIVA

Claro que si se desea que vaya incluido en la programación del Verano Cultural, lo primero que hay que hacer es ir pensando en un grupo o asociación de postín que lo proponga. No una cualquiera, no, una asociación sería, con buena organización, con un buen proyecto, en fin, que tenga experiencia en la promoción. Lo cual es importante, no ocurra después como con la bajada del Duero, en las barcas del Barriles, que no se incluye en la programación porque nadie lo pidió. Esa es, al menos, la explicación dada por el actual presidente de la Comisión de Cultura, don Octavio Narros, quien dice haber respetado la programación hecha por su predecesor en el cargo don Juan Francisco Bonilla.

«SE BUSCA PADRINO»

O sea que de ser cierta la versión, aquí el que tiene padrinos se bautiza y el que no, que se lo pague de su bolsillo por muy interesante que sea la propuesta. Otra lectura sería que, aunque todos somos iguales como es sabido, algunos son más iguales que otros. Porque según parece alguna asociación de vecinos si propuso que se incluyera esta bajada por el río en la programación cultural del verano, con un presupuesto de 100.000 pesetas. Presupuesto que se consideró excesivo por parte del entonces presidente de la susodicha Comisión de Cultura.

«EXITOS SUBSIDIARIOS»

Pero incluso aunque a nadie se le hubiera ocurrido la idea, habrá que recordar la sentencia dictada por la Audiencia Territorial de Burgos, con fecha 28 de Junio pasado en el recurso contencioso electoral número 256-83, para no olvidar del todo el criterio «subsidiario» respecto a los concejales y los vecinos. No sea que todo lo bueno sea atribuible a los ediles, y los fallos, carencias y olvidos se achaque a la participación popular. Que pudiera darse el caso.

Porque la verdad es que la situación penosa del río, el éxito obtenido en la edición anterior y el entusiasmo de sus participantes con Pablo «el Barriles» a la cabeza, merecían haber tenido mejor acogida. Incluso subsidiariamente.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO SEMANAL

NACIMIENTOS. — Francisco Javier Cortés Lafuente, la Rubia Adal; José María Cebrecos de la Fuente con Elena Barriuso Sanz; Enrique Martín Criado, con Ascensión García García; Manuel Gil Alonso, Faiz-Ismael Al-Sayyad, con María del Rosario Matcos Rodríguez; José Antonio Cebas Hernando, con María Rosa Sanz Gutiérrez; Jesús Bermudez de Andrés, con Josefa Bullido Cabestre; Jesús Tobes Castiella, con María Jesús Pascual Asenjo; Luis Navarro Martín, con Elvira Picón Monzón; Nilo Quintana del Campo, con María de los Angeles Ortega Carrasco; Demetrio Rodríguez Hernández, con Sofía Calleja García.

MATRIMONIOS. — Teodoro Marcilla Alonso, con Esperanza Fresneda Sevilla; Francisco Javier Cano Tamayo, con Azucena Guerrero Pérez; José Luis Aguilera Sanz con Ana Isabel Ríos Pérez; José María San José, con Jacqueline Ximena Zárate Arriagada; Salvador Franco García, con Montserrat de

El Ayuntamiento de Aranda cumple un mes

Ya comprendo que la cosa tampoco es para echar las campanas al vuelo. Lo cual también comprenderán Vds. fácilmente. Pero este Ayuntamiento, en su actual composición acaba de cumplir un mes el pasado día 5 y el alcalde decidió pasar revista, con tan fausto motivo.

Es costumbre habitual en los medios de comunicación conceder una especie de tiempo de respiro cuando se produce un cambio de administración, sea local o de ámbito superior, a fin de que el recién llegado tome el pulso al nuevo cargo, se haga un poco con las riendas, y empiece a saber de qué va la historia. Se supone que en ese primer tiempo, son explicable las dudas, los errores y los despistes. El tiempo de respiro se ha fijado en los cien días de un modo tácito, y es lo común que en ese plazo se pasen un poco por alto los posibles fallos. De hecho, los medios de comunicación locales hemos empleado estos treinta días transcurridos, como Vds. han podido comprobar, en calcular el grado de palmito que tiene este nuevo alcalde, en medir su repajolera gracia, y en observar de qué lado le caía el mechón de su cabello, como ya cantara Salvatore Adamo hace tantísimos años. De vez en cuando, para no ser demasiado agresivos, hemos puesto de manifiesto lo bien que lleva este alcalde los Plenos y las réplicas que hace al portavoz comunista, y pare Vd. de contar. Tampoco es cosa de sacar a relucir al segundo día el cuaderno de apuntar las cosas y empezar a señalar.

Decía, pues, que es costumbre establecida respetar el plazo de los cien días. Sin embargo como las cosas se han puesto tan difíciles últimamente para la estabilidad y duración de la Alcaldía, hay que aprovechar cualquier plazo, no sea que luego no podamos llegar al balance. Tal es lo que nos pasó con la alcaldesa Leonisa Ull, que no llegó a los cuarenta días y se ha quedado como las viudas jóvenes, con la miel en los labios y sin haber llegado a ver al marido de mal humor y sin afeitarse.

Valga decir, la rutina de la vida municipal o los problemas que no se pueden solucionar. Así pues por sí a Rafael de las Heras le puede ocurrir otro tanto, y todo será cuestión de que a la vuelta del verano el portavoz centrista decida que su grupo tiene el deber ciudadano de votar a Juan Francisco Bonilla para alcalde, que ya es de las escasas posibilidades que le van quedando, los periodistas de Aranda decidimos abreviar el plazo y en cuanto se cumplió el primer mes de la toma de posesión, acudimos a pasar revista al alcalde. O por mejor decir, con el alcalde. Rafael de las Heras accedió de buen grado, como en él es habitual, y con la también habitual parsimonia nos explicó sus cultas durante algo más de hora y media. Tampoco es que descubriera ninguna noticia de primera página, pero vino en esencia a decir que la cuestión municipal es mucho más cruda de lo que a primera vista puede parecer, y que más de una noche le quita el sueño, añadiendo que, como cada hijo de vecino, está deseando de contar con diez días para irse de vacaciones, olvidarse de problemas y «recargar baterías». Volvimos a utilizar esa imagen repetida por el Presidente de Gobierno de «levantar las alfombras» y respondió muy dignamente que no era su intención examinar los fallos de las anteriores Corporaciones pero en cuanto a los problemas encontrados eran los ya conocidos. Aunque aceptó el riesgo de una valoración precipitada, dijo que entre las cuestiones más preocupantes se encontraba el Plan General de Ordenación Urbana, al que habrá que dar algunos retoques antes de su aprobación definitiva, el problema laboral y la falta de recursos del Ayuntamiento para hacer frente a su presupuesto. Confirmó públicamente que era su intención dar validez a todos los acuerdos tomados por el Ayuntamiento anterior y definió el actual como producto de cambios de orden interior al tiempo que se mostraba confiado en la colaboración de todos los grupos municipales teniendo en cuenta el propósito que a todos asistía de estudiar cada cuestión previamente en Comisión informativa donde se daba la representación de cada uno de los grupos.

Dos puntos merecieron su atención pormenorizada, lo cual puede significar una redundancia, porque este alcalde es muy minucioso en su exposición cualquiera que sea el tema y utiliza el tiempo que sea preciso hasta que él considera que ha dejado suficientemente aclarado un concepto. Quiero ello decir que en el tema de la Estación de Autobuses, como en el de

los derribos de las «Casas del Pío» se extendió largamente para aclarar conceptos. Por ejemplo, que el MOPU pide 30 millones por el solar que luego se ha de ceder al Ministerio de Transportes y que ahora estamos en fase de regateo, a ver si nos lo pueden dejar a mejor precio y con facilidades de pago, y de paso, a ver si urbanizan como es debido la zona destinada a Centro Cívico, que falta hace, tanto el Centro Cívico como la urbanización. De las «Casas del Pío» dijo ser muy consciente del grave problema que suponía el desalojo para las familias que allí residen —en una finca expropiada hace bastantes años— en condiciones muy precarias y con grave peligro al estar el edificio amenazando ruina inminente. Sin embargo, por muy doloroso que fuera, ese es uno más de los problemas que se presentan en un municipio pero que un Ayuntamiento no puede solucionar. Por lo tanto, antes de la llegada del invierno, esas casas habrán de estar desalojadas y el solar limpio y expedito. De la depuradora dijo que era un problema urgente aunque ya se estaba en trámites avanzados para su instalación, y en cuanto a la recién concedida Administración de Hacienda, confirmó que ofrecería a los ribereños las mismas posibilidades que ahora encuentran en la Delegación provincial de Burgos.

Apuntó algunas posibles soluciones para el Polígono Industrial tales como una adecuada promoción exterior, ya en marcha, una semana de divulgación que tendrá lugar en colaboración con el SEPES a partir del mes de septiembre, y la parcelación ya aprobada, además del propósito existente de colocar una persona profesionalmente dedicada a trabajar en él.

Como procede en estos casos, tampoco es cosa de tirarse los trastos al mes de estar juntos, ni es esa una actitud que case muy bien con el Sr. de las Heras, tal como se manifiesta en la Alcaldía, el alcalde dedicó elogios a sus compañeros de Corporación a diestro y siniestro, y la expresión no es estrictamente metafórica. Oyéndole hablar se saca la impresión de que «to el mundo es güeno» y quiera Dios que la ilusión le dure por lo menos cuatro años. Claro que tampoco parece que esté muy apegado al sillón, antes al contrario. Reiteró lo ya afirmado anteriormente de que piensa dedicarle al cargo público el tiempo que sea preciso incluso en detrimento de su profesión particular y cuando los informadores le preguntamos, suavemente y con dulzura, qué podría pasar en caso de que le presentaran una moción de censura, acaso inconscientemente al Sr. de las Heras se le iluminó la cara. En una última lectura vino a decir, tanto en este caso, como en el del recurso presentado por el grupo comunista al Tribunal Constitucional, que «no caerá esa breva», aunque sus palabras reales fueron que era su intención actuar con responsabilidad y como si fuera a durar cuatro años sabiendo que podría durar sólo meses. Que ya conocía por su presentante (el Sr. Bonilla), que el recurso estaba magníficamente elaborado y redactado y que contaba con grandes posibilidades de prosperar. En cuanto a la moción de censura tenía las mismas posibilidades que cualquier otro alcalde en minoría y en todo caso, no era la cuestión que más le preocupara. Reiteró pues, que la Alcaldía era una grave tarea —nada de bicocas— para los mal pensados, y que aunque él tenía intención de dedicarse íntegramente al cargo, si por razones ajenas a su voluntad —moción o recurso— se liberara de ello, la reacción estaría en consonancia con el semblante que le habíamos observado, porque objetivamente «me habría quitado muchas preocupaciones de encima». Si eso no es lo de qué no caerá la breva ya me contarán.

O sea que aquí, donde lo ven, resulta que ya vamos por el segundo alcalde y que a la vista de las posibilidades existentes y sin que sea precisa bola alguna de cristal, éste segundo tampoco parece tenerlas todas consigo. Que la cuestión de su cambio no le quite a él el sueño, no significa que carezca de importancia, si se tiene en cuenta el tiempo que llevamos de demora en casi todas las cuestiones de palpitante urgencia que nos afectaban.

Comprenderán entonces por qué así que el Ayuntamiento cumplió su primer mes de vida, los informadores echamos a correr para pasar revista. No sea que nos pase como con Leonisa y no lleguemos a los cien días.

Ya dijo Alberto Einstein que en cuestión de tiempo y espacio es todo muy relativo, pero por lo que a nosotros respecta, ¡qué tiempos, Señor, qué tiempos!

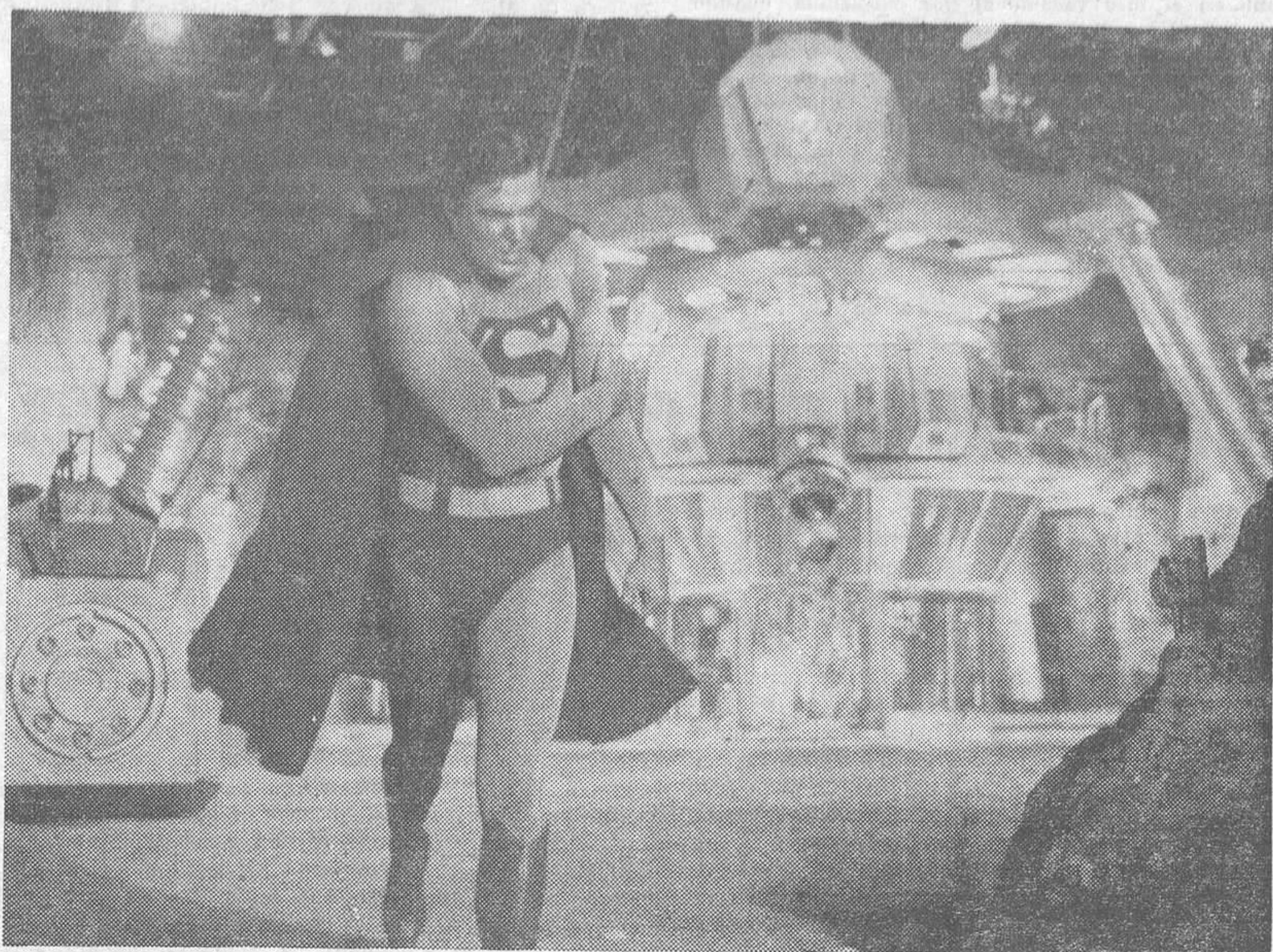
ESPECTACULOS

SUPERMAN III

LA EXPLICITA AVENTURA DE SENTIRNOS COMO DIOS

Sarna con gusto no pica...

Por José L. SAIZ



Desde que los poderosos United States of América, y más exactamente, sus grandes —aunque lo de grandes aquí podría sonar a redundancia— multinacionales cinematográficas un buen día decidieron, bastante unilateralmente por cierto, elevar a la categoría de «superspectáculo» el espectáculo (a secas) cinematográfico, en base a su enorme potencial económico y queremos suponer que con la sana intención de aniquilar toda la competencia que a sus productos le pudiera hacer el cine de la vieja Europa, no han cesado de incorporar los más insospechados elementos que, desde cualquier punto de vista, resultan absolutamente ajenos al propio cine, pero que preciso se hace reconocerlo, le potencian y le dotan de un, llamémosle, «valor añadido» que le hacen enormemente atractivo. Parte para ello, unas veces, de acontecimientos históricos, de una más que discutible influencia en el devenir de los tiempos; otras veces, de pasajes bíblicos —cuando no te cuentan la Biblia entera— con su innegable carga poética, tanto lírica como épica; con frecuencia retoman la ciencia-ficción, con su constante renovación; también las hazañas bélicas merecen su atención, inventadas casi siempre en aras de una propaganda no exenta de inefable ingenuidad; el terror ha dado pie también a una buena parte de estos productos, y finalmente, los cómics más solicitados en los quioscos de todo el Mundo.

Como por otra parte, todos estos productos llevan incorporado el sello de urgencia (o sease, apenas salidos de

los laboratorios de montaje), nos llegan desde el otro lado del Atlántico con una periodicidad puntual e inexorable y amenazan con lograr los propósitos a que antes nos referíamos, son además, productos predestinados a la aceptación multitudinaria, pues no en vano estos productos han sido premeditadamente concebidos para ser aceptados sin reservas por la inmensa mayoría de espectadores, seguidores indesmayables de esta clase de manifestaciones. No tratamos de implicarles en un mercado clandestino, ni siquiera ponemos en duda que al cruzar las fronteras no hayan de pagar sus correspondientes royalties. No se trata, siquiera de un engaño —si quieres lo tomas y si no lo dejas— ni tampoco puede ponerse en entredicho la ética de sus responsables, por más que subrepticamente, se nos estén sirviendo interminables series de mensajes subliminales acerca de determinadas delicias y ventajas que conlleva, por ejemplo, el haber nacido americano del Norte. El espectador del «superspectáculo» sabe de antemano a lo que se va a enfrentar y lo que va a encontrar, y tal vez, por ello, con la promesa cierta de novedades garantizadas, de desconocidas sensaciones que nunca faltan, acuden como acuden las moscas a la miel. Y es lo más sorprendente de todo, que al final, nadie, absolutamente nadie, se siente defraudado; ninguno de cuantos acuden a presenciar el espectáculo, dotados de su dosis de buena fe, despotrica, reniega ni renuncia a incurrir en la para él siempre adorable tentación y en el livianísimo pecado de asistir a la siguiente entrega de tan computarizado producto, lo cual no puede resultar más alentador para los padres de la criatura.

Todos estos presupuestos enunciados hasta aquí, y algo más, se cumplen con inexorable casi fatal, en la tercera entrega de «Supermán», producto del que —digámoslo entre paréntesis—, la inmensa mayoría sale encantada. Pero vayamos por partes. A diferencia de lo que sucede en el cine europeo, aquí, más que el nombre casi siempre ilustre del director, Richard Lester, interesa mucho más recordar el de los productores. Los hermanos Alexander e Ilya Salkind que ya aparecían en las dos partes anteriores, e interesa recordarlos, porque en realidad, ellos son los verdaderos padres de la criatura. Más que a la música original de

John Williams, el espectador ha de prestar sus oídos al responsable de los arreglos, un tal Ken Thorne, aunque dudo mucho que aquí también la computadora no haya hecho de las suyas. Y en cuanto al guión, con decir que los autores del invento original, Jerry Seagal y Joe Shuster ni siquiera aparecen en los títulos de crédito y en su lugar figuran los nombres de David y Leslie Newman, creemos que está todo dicho. Claro que en cuanto a este último apartado, con no aparecer el nombre de los creadores del cómic no se les infiere perjuicio alguno, porque quién, tal como se entiende en Europa, la película carece de él; a lo más, una serie de divertidos episodios unidos por el vuelo «rasante» de un Christopher Reeve que poco a poco está consiguiendo hacer impensable la posibilidad de que sea otro actor el que, pasado el tiempo, incorpore al personaje de Superman.

Es inevitable, llegados a este punto, establecer las comparaciones precisas con su antecesor. Se hace necesario señalar, por ejemplo, que con respecto a las anteriores, sólo el propio Reeve, junto a Jackie Cooper y Mangot Keeder son los únicos supervivientes del elenco, y aún estos dos últimos con papeles de muy poca importancia. Ha irrumpido, por el contrario, en la saga, un intérprete que amenaza con desbancar al mismísimo protagonista. Richard Pryor es ese actor de color que ya viéramos junto a Gene Wilder, y que aquí aporta, sin duda, con el beneplácito de Lester, lo mejor de su repertorio cómico, evitando que la película se convierta en una interminable sucesión de prodigios exentos del mínimo humor, pero amenazando con convertirla en una simple serie de humor, y eso tampoco, qué caramba. Sería traicionar el verdadero espíritu del cómic, que puede permitirse el lujo de olvidar muchas cosas, pero nunca, la interpretación que el mundo entero ha dado a la lectura de este cómic.

«Estamos, en suma, ante un film alienante? Creemos que algo puede haber de eso, y hasta es posible que despierte el mimetismo ingenuo de los niños. No podemos olvidar nunca que con ocasión de la primera parte, un niño en los Estados Unidos se lanzó al vacío con la ilusión de volar, sin duda, porque no sabía que el volar es para los pájaros. De cualquier forma, es-

tamos ante un film excelentemente realizado, para lo que no se ha reparado en gastos y al que se ha dotado de elementos nuevos, de situaciones nuevas, casi insólitas, y que cubre con suficiencia el objetivo para el que fue concebido, no sabemos si por computadora: para divertir. Y de engaños, bueno, de engaños habría mucho que decir. El cine mismo es un engaño, sano, pero engaño, a fin de cuentas...

do, no sabemos si por computadora: para divertir. Y de engaños, bueno, de engaños habría mucho que decir. El cine mismo es un engaño, sano, pero engaño, a fin de cuentas...

CALATRAVAS

ODOS LOS LUNES (NO FESTIVOS) DIA DEL ESPECTADOR BUTACA 125 PESETAS

5,30, 7,45 y 10,30. La juega padre con Alfredo Landa en el más jocoso estreno:

«LAS AUTONOSUYAS»

De Fernando Vizcaino Casas, con Alfredo Landa, Manolo Codeso, Antonio Garisa, Fernando Sancho...

«LAS AUTONOSUYAS»

en color es... la más fina sátira del tema más candente

«LAS AUTONOSUYAS»

produciendo muchas carcajadas, es autorizada para todos los públicos.

CORDON

ODOS LOS LUNES (NO FESTIVOS) DIA DEL ESPECTADOR BUTACA 125 PESETAS

(Cine para todos) 5,15, 7,45 y 10,30. ¡Vuelve la película de mayor éxito de todos los tiempos!

«E. T. EL EXTRA-TERRESTRE»

Color. De Steven Spielberg, con el niño Henry Thomas (como Elliot) en una historia tierna, sentimental, humorística y... ¡Emocionante!, que interesa y conmueve a los espectadores de todas las edades.

«E. T. EL EXTRA-TERRESTRE»

(Menores).

TIVOLI

ODOS LOS LUNES (NO FESTIVOS) DIA DEL ESPECTADOR BUTACA 125 PESETAS

5, 7,45 y 10,30. Un estreno de plena temporada:

«SUPERMAN III»

Color. Christopher Reeve, Richard Pryor, Robert Vaughn, etc.

«SUPERMAN III»

es... la super-continuación, con amor, humor «sorpresas» y muchas más aventuras. Si la computadora más potente del Mundo puede controlar a Superman... ¡Nadie en la Tierra está a salvo!

«SUPERMAN III»

es la mejor. (Tolerada).

DUICAL

«LOS ENERGETICOS»

Andrés Pajares, Fernando Esteso.

Hora y media de carcajadas. Lo de la energía, es un lío. Lo del petróleo, un lío. Lo de las multinacionales, un lío «Los Energéticos», es un lío, de padre y muy señor mío, y

«ENFERMERA DE NOCHE»

Gloria Guida. Una de las más divertidas y eróticas comedias italianas.

(Mayores 18 años).

GOYA

XVII Semana de Cine Hispano - Francés. —

5,30,

«LOULOU»

con Gerard Depardieu.

8,00,

«ELISA, VIDA MIA»

de Carlos Saura, con Geraldine Chaplin

11,00 noche,

«NIEVE»

de Juliet Bertho, seas blanco, seas negro el precio del gramo de nieve es la muerte.

CONDAL

¡Hoy! Continúa de 4 a 12:

Una de médicos disparatados:

«Y DEL SEGURO, ¡LIBRANOS SR.!»

Juanjo Menéndez y la presentación de Alfonso Cabeza.

—Y—

«CALIGULA 3»

(La historia jamás contada).

Laura Gemser y David Cain Haughton.

(No recomendado para menores de 18 años).

CONSULADO

Atención: Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30. Una historia que se convirtió en leyenda.

«LA ESPADA SALVAJE DE KROTAR»

Color, con Petter Mooy e Yvonne Franchy Un combate de titanes, en una mágica aventura:

«LA ESPADA SALVAJE DE KROTAR»

Dos colosos frente a frente. (Autorizada para todos los públicos).

GRAN TEATRO

Hoy 7,30 tarde y 11 noche. El musical más aplaudido y admirado de todos los tiempos:

«EL DILUVIO QUE VIENE»

de Garinei y Giovannini. Producida y dirigida por Ramón Riba y Antonio Riba. Con Lorenzo Valverde, Lidia Moreno, Luisa Torres, Ricardo Arroyo, Josefina Güell y la colaboración de José Penálvarez, Coros y Ballets de Gino Landi. Un espectáculo como jamás se ha presentado en Burgos. — (Autorizado todos los públicos).

AVENIDA

5,15, 7,45 y 10,30:

Portentoso acontecimiento cinematográfico.

Del genial director John Huston.

«EVASION O VICTORIA»

Silvester Stallone, Michael Caine. El film que bate todos los récords del éxito.

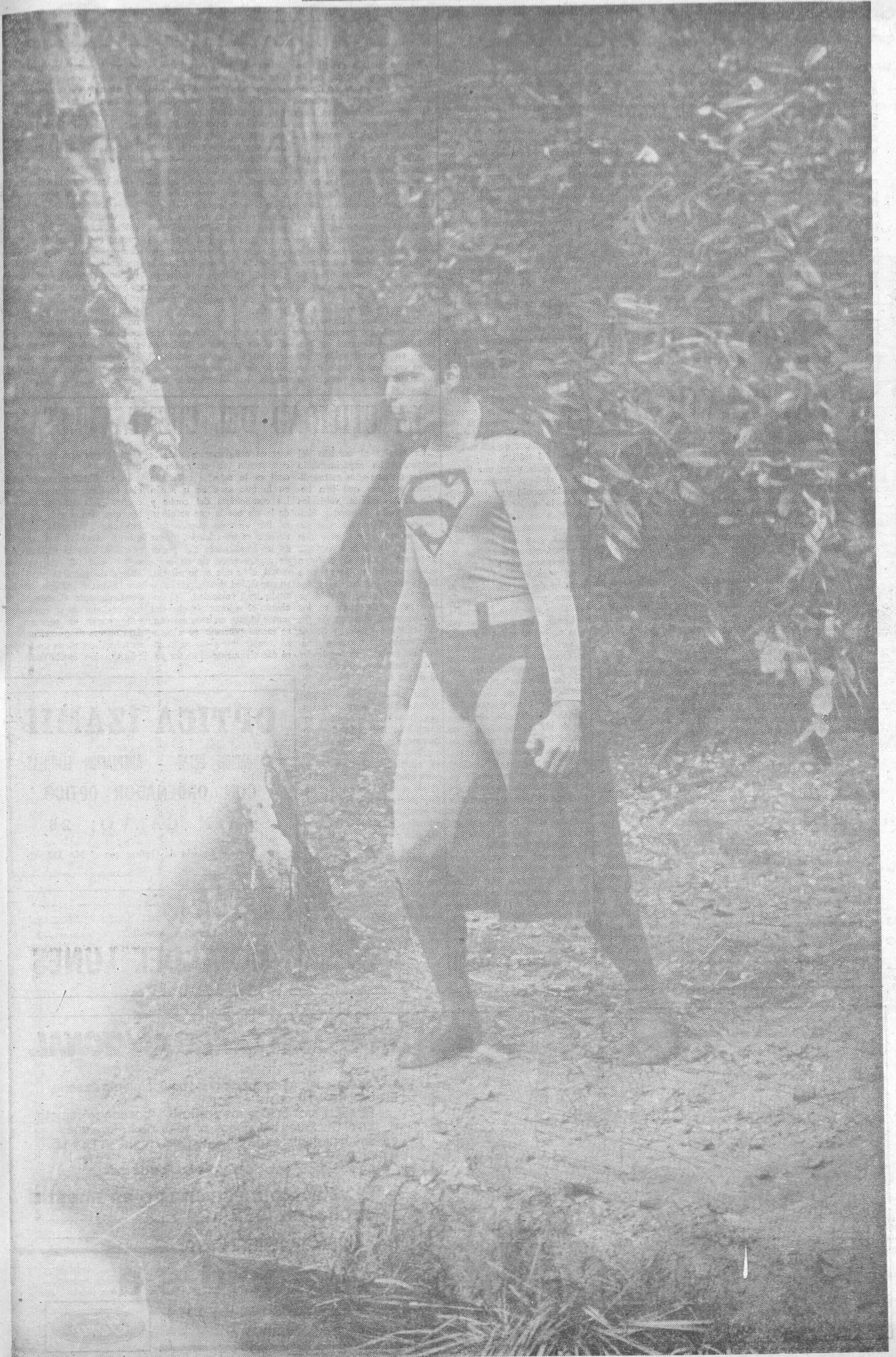
«EVASION O VICTORIA»

Silvester Stallone Michael Caine. Aplaudida, recomendada, emocionante. — Todos los públicos.

LEA:

HOJA DEL LUNES

FOTOS



LAS GRANDES VACACIONES

Comenzó la gran desbandada de los españoles, agrandada con la presencia de millones de visitantes que llegan por todos los caminos a nuestro país. Se abrió por fin, el mes más esperado. Comenzaron las vacaciones.

Es de suponer que, quien más quien menos, todos los felices veraneantes de Agosto tienen ya todo preparado. El coche a punto, los alojamientos reservados, las rutas trazadas. Incluso anotado el día y la hora de la salida. Todo es importante, porque no se puede viajar a la buena de Dios, que suele ser la mala. En este momento, desearía-

mos evitar cualquier referencia a la seguridad en las carreteras o, más concretamente, a los accidentes inevitables ¿Inevitables?

Dicen que somos víctimas de la estadística. Incluso se anuncia ya el número de víctimas que, estadísticamente, corresponden al mes de Agosto de 1983. Como una fatalidad. Pero ¿realmente es así?

ANTE TODO, PRUDENCIA

Nos consta que la mayoría de los automovilistas son personas prudentes. Ya no somos unos novatos, los españoles, al volante. Por eso, hubiéramos deseado no hablar de accidentes, ni de víctimas, por-

que entendemos que el dato no ayuda a asegurar la circulación. Pero queremos subrayar, en estas fechas previas al inicio de las vacaciones, algo que a veces olvidamos: lo importante es llegar bien. Poco importa si con una o dos horas de retraso; poco importa si tuvimos que soportar largas caravanas; poco importa si algún otro usuario nos puso nerviosos.

Si hemos llegado bien, todo lo demás es anecdótico.

En estas fechas, la Dirección General de Tráfico, a través de las Jefaturas provinciales hacen una serie de recomendaciones que el lector debe de conocer ya. Todos los veraneantes deberíamos recibir estas normas como dirigidas personalmente a cada uno de nosotros. En unos días en que nos encontramos en carretera la mayor parte de los españoles, resulta evidente que debemos dar muestras del mayor respeto a las normas generales del Código de la Circulación y a las particulares de los responsables del tráfico.

Esta sería, pues, una llamada al civismo, recomendando sentido común para que todo salga lo mejor posible. Las prisas y el deseo de lograr esas sustanciosas velocidades medias, que más tarde exageramos entre los amigos, no son recomendables en ningún caso, pero mucho menos con ocasión de las vacaciones de verano, en que, normalmente, viajamos con toda la familia.

Como algo muy concreto, que se repite todos los años y que bueno será recordar, se recomienda evitar aquellas vías más congestionadas; evitar las sobrecargas; salir a buena hora y no cuando todos; salir bien descansados; utilizar el cinturón de seguridad; no ingerir alcohol, no comer con exceso; y, lo que es fundamental siempre, respetar las señales de tráfico, teniendo especial cuidado en los adelantamientos y en los cambios de rasante, y marchar a la velocidad adecuada a las características de nuestro vehículo, al estado de la vía y a la densidad del tráfico.

Contamos, preferentemente en estas operaciones de salida y de retorno, con la especial colaboración de la Guardia Civil de Tráfico y de las Policías Municipales, que tratan de hacer más agradable y fluido nuestro viaje. Pero no basta con eso; hay que ser solidarios los unos con los otros.

PASO DE EMIGRANTES

España, país a caballo entre Europa y Africa, es durante el verano lugar de paso de un importante número de emigrantes marroquíes y portugueses que van a sus respectivas patrias a pasar las vacaciones.

A la ya tradicional congestión de muchas de las carreteras nacionales en los meses de Junio, Julio, Agosto y Septiembre se unen a esos más de 120.000 vehículos (sólo marroquíes) de emigrantes cargados de viajeros, kilómetros y cansancio que atraviesan nuestro país sobre todo durante la segunda quincena de Julio y primeros días de Agosto.

Con el fin de ayudar en lo posible a estos conductores se viene haciendo, por parte de la Dirección General de Tráfico en coordinación con otros organismos tanto nacionales como de los respectivos

países de estos conductores, una campaña de ayuda a los emigrantes durante los últimos años. En este sentido se han habilitado y puesto a su disposición áreas de descanso, puestos de información en cinco puntos claves de su recorrido: Burgos —dos—, Tordesillas, Valdepeñas y Córdoba así como la instalación en estos puestos de carteles de señalización y de señalización en lengua árabe y portuguesa, aparte de realizarse una especial labor de vigilancia y asistencia por parte de la Agrupación de la Guardia Civil para evitar robos y atracos de los que en ocasiones son objeto los emigrantes.

De la eficacia de estas medidas da prueba el hecho de que en lo que va desde el inicio de las vacaciones veraniegas, han disminuido con-

siderablemente los problemas de tráfico ocasionados por el tránsito de estos automovilistas en una zona tan clave y conflictiva como es, por ejemplo, Algeciras, lugar de paso obligatorio para todos aquellos que vayan al Norte de Africa.

Sin embargo la eficacia de estas campañas aumentará y todos los automovilistas, tanto extranjeros como foráneos saldrán beneficiados, si se cuenta con la colaboración y comprensión de los usuarios nacionales. Un coche excesivamente cargado, lento y que se para en cualquier sitio, no sólo es molesto sino peligroso. Pero quien se pare a pensar un momento comprenderá que estos conductores con sueño, muchos kilómetros en el cuerpo y mucho cansancio, necesitan más comprensión que críticas.

SEGURIDAD Y NEUMATICOS

Se puede afirmar sin miedo a equivocarse, que sobre los neumáticos se ha dicho todo. Sin embargo, sorprende comprobar como, todavía, hay muchos automovilistas con años de carnet y experiencia, que por ejemplo, no saben algo tan simple como cuándo se debe poner presión a las ruedas o cuál es el tipo de neumático adecuado para circular por terreno seco o mojado. Incluso los hay que desconocen que llevar los neumáticos en mal estado tiene su correspondiente sanción prevista en el Código de la Circulación, con multas de 2.000 a 10.000 pesetas.

Por eso, no sorprende comprobar que cada mes se imponen de 3.500 a 4.000 multas a conductores que tienen los neumáticos de su coche con defectos apreciables. No sorprende pero da una idea de lo poco que al parecer preocupa a muchos automovilistas su propia seguridad.

Una presión insuficiente, un dibujo desgastado por encima de los límites aceptables, menos de un milímetro de profundidad en el dibujo significa una pérdida apreciable de adherencia, etc., disminuyendo considerablemente los límites de seguridad. Por el contrario, vigilar periódicamente la presión de los neumáticos requiere tanto esfuerzo como llenar el depósito de gasolina y desde luego, ningún dinero y cambiarlos cuando están desgastados siempre será más práctico que jugarse la propia integridad física.

No obstante, son todavía demasiados los automóviles implicados en accidentes con víctimas que presentaban los neumáticos muy desgastados o mal inflados. En España se calcula que aproximadamente un cuatro por mil del total.

Por último, conservarlos el mayor número posible de kilómetros en buen estado es fácil, sólo se necesita guardar unas pocas reglas que además tienen otras ventajas paralelas. Un inflado adecuado, junto a una conducción racional, puede alargar su vida, hasta el punto de amortizarlos con todas las garantías de seguridad. Si por el contrario, jamás se mira la presión salvo cuando la llanta llega al suelo, los acelerones y los frenazos están a la orden del día, se aparca de oído y a golpe de bordillo y se les castiga innecesariamente, su vida será muy corta y la seguridad también.

LA UTILIDAD DEL CUENTAVUELTAS

La técnica al servicio del automóvil ha experimentado en los últimos años extraordinarios avances que han hecho de los coches, vehículos más potentes, seguros y fáciles de manejar; no sólo sufren menos averías, sino que éstas, gracias a la tecnología y la electrónica se detectan mucho antes y tienen más fácil solución. No sólo las computadoras de abordo se han puesto de moda en los últimos años, sino un sin fin de «chivatos», luces, y demás detectores que hacen el cuadro de mandos de cualquier coche cada vez más parecido al de un avión.

Sin embargo, muy pocos automovilistas dan importancia, incluso son muchos los que ni siquiera se lo plantean, al modesto y ya viejo cuentavueeltas. Un error, puesto que el cuentarevoluciones sirve para mucho en la conducción: ayuda a sacar un mayor rendimiento al motor sin forzarle ni castigarle innecesariamente, además de que resulta muy práctico para una conducción rápida y para la economía de combustible, sobre todo ahora que parece avecinarse una nueva subida en el precio de la gasolina. Una prueba de su importancia la da el hecho de que un reloj es imprescindible en los coches de competición.

Su función primordial consiste en informar al conductor de las revoluciones a las

que en cada momento de la conducción va el motor y

cual es la marcha adecuada en la que se debe ir según las condiciones del coche y de la vía por la que se circula. Por ejemplo, cuanto más sinuoso es un trazado, mayor es la importancia del poder de recuperación de un automóvil, o lo que es lo mismo, su capacidad de aceleración a cualquier velocidad. Conociendo el régimen de giro del motor idóneo en cada marcha, se sacará potencia, se ahorrará combustible y no se forzará excesivamente el motor pa-

sándole, por ejemplo de vueltas.

Esta utilidad se puede apreciar fundamentalmente en los coches, cada vez más frecuentes, que tienen caja de cambios con 5 velocidades. A la misma velocidad y sin perder potencia, baja el régimen del motor con el consiguiente ahorro de gasolina y el menor esfuerzo. Quien se lea detalladamente el manual de instrucciones de su automóvil y lo ponga en práctica, se dará cuenta de que el cuentarevoluciones no es un bonito adorno, sino mucho más.

OPTICA IZAMIL

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS

CON ORDENADOR OPTICO

LAIN CALVO, 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 332.

LEA:

HOJA DEL LUNES



ESCORT '83.

FASCINANTE.

MAS EQUIPO SIN CARGO ADICIONAL.

Ahora, además de su completo equipamiento de serie, Escort ofrece sin costo adicional:
 En el L: Faros halógenos y retrovisor por control remoto.
 En el GL: Faros halógenos, 5ª velocidad, elevavinas eléctrico, protectores de parachoques y motores 1.3 y 1.6 a mejor precio.
 En el Ghia: 5ª velocidad y pre-equipado de radio.

El vehículo más vendido en nuestra capital en 1982

— VENGA A VERNOS A: —

Autocid, s. a.

Carretera Madrid- Irún, Km. 234,4 BURGOS





PASATIEMPOS BURGALESES

Por ANA HERVAS CRESPO

Dedicado al poeta burgalés CARLOS FRÜHBECK DE BURGOS

DAMEROGRAMA

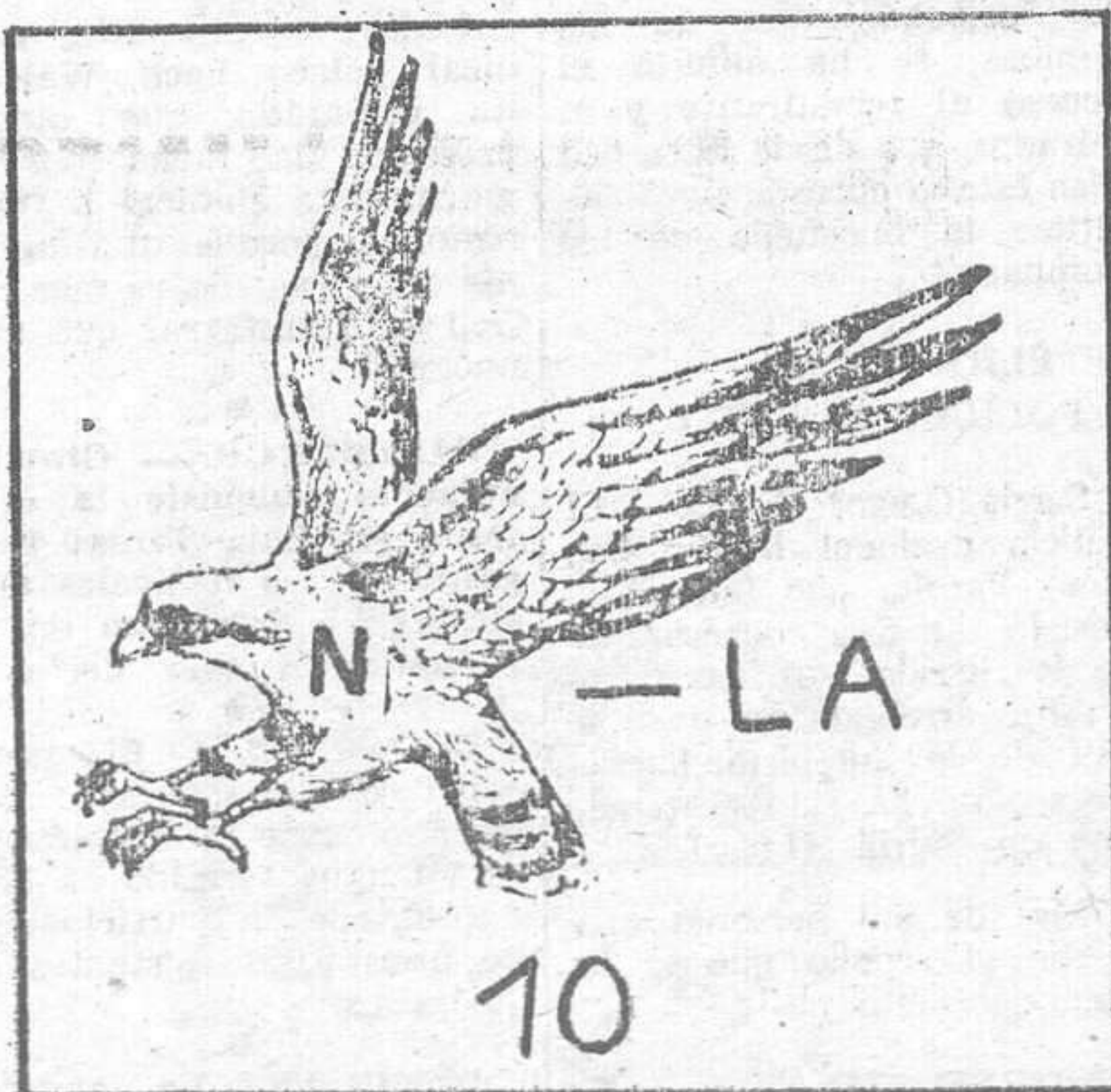
A B C D E F G H I J K L M

1															
2															
3															
4															
5															
6															

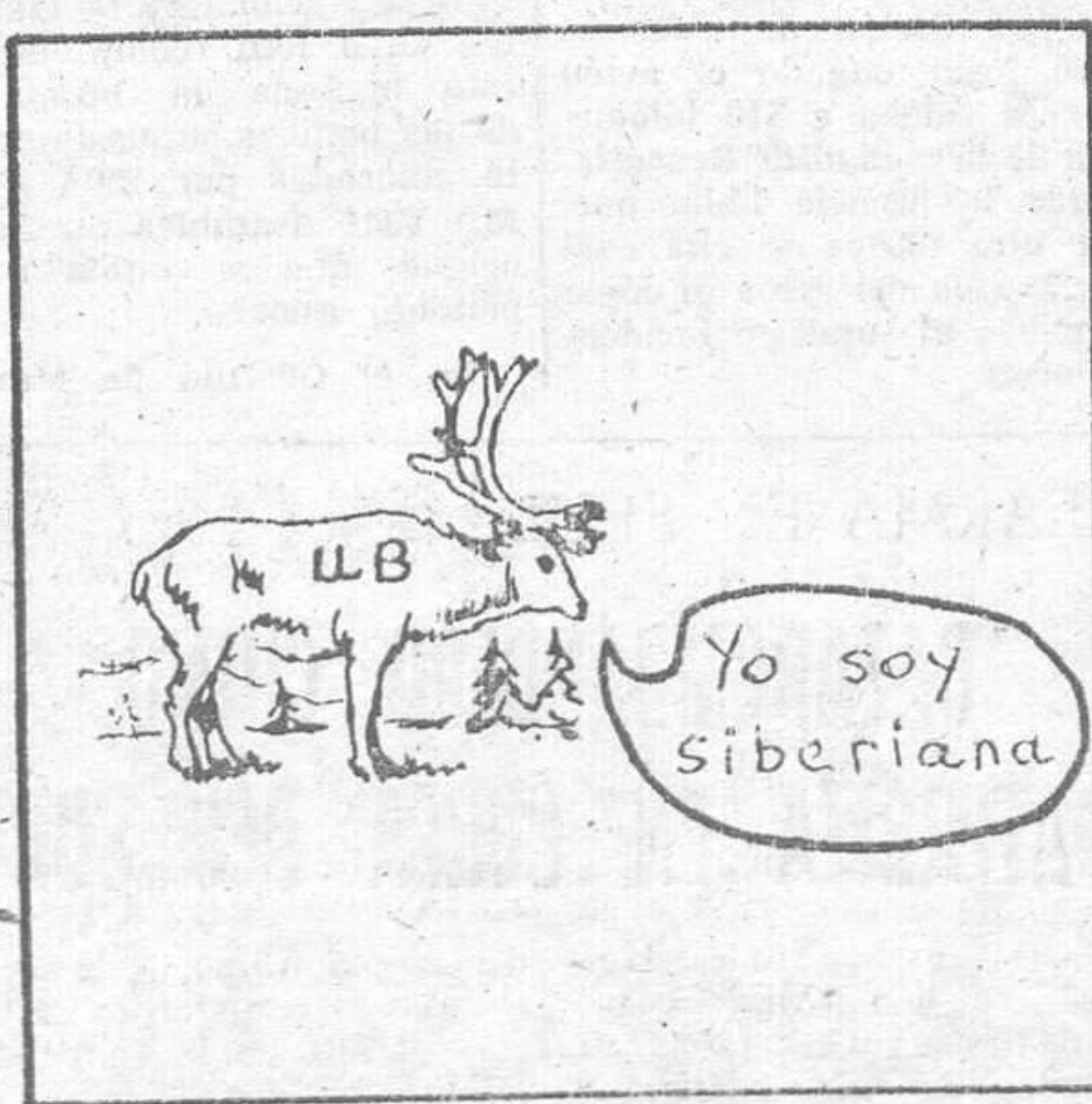
A	4-G	5-H	3-G	1-C	2-B	6-H	Peso.
B	1-G	4-M	3-K	3-E	6-F	6-D	Costa, casa.
C	5-A	3-B	2-I	6-K	1-I	4-C	Cámaras de seniores.
D	5-I	1-D	3-7	2-D	3-D	5-E	Dona, de.
E	2-A	1-F	5-I	2-M	4-D	5-C	Ovaciones, vitorias.
F	6-G	1-H	4-7	4-K	2-H	1-I	Ingenio, inocente.
G	4-B	3-H	3-I	3-A	2-I	6-C	Simple, crebulo.
H	1-M	4-I	6-I	3-I	5-7	4-H	Débil.
I	6-A	1-7	6-7	5-B	2-C	4-F	Misero, indigente.

CONJUNTO: Fragmento del poema «Madrigal», del poeta burgalés Carlos Frühbeck. CLAVE: Título de la obra en la que está incluido el poema.
 Nota: Los versos del poema quedan separados por dos cuadros en blanco.

JEROGLIFICOS



Pueblo de Burgos



Pueblo de Burgos

ESTE MUNDO NUESTRO

VENDE NIETA «A PLAZOS»
 Quitó (Efe). — Fiel al lema de «Compre ahora, pague después», una abuela de Guayaquil con sentido comercial desarrolló, vendió a su nieta en 10.000 pesetas (15.000 dólares) y el resto en «cómodas mensualidades». La madre de la niña ya se trasladó a la capital

para resolver asuntos de su familia. El esposo había dejado la hija al cuidado de su suegra, por creer que con ella quedaría «bien». La pequeña Ana Grace, de cinco meses, fue rescatada por su madre de brazos en una pareja que estaba a punto de llevarla a otro país, tras haberla inscrito en el registro civil como hija suya. Ahora, la niña tiene poco sentimental

anclada tendrá que responder ante el juez por semejante «venta» y devolver a los «clientes» el dinero percibido como anticipo.

UNA SERPIENTE A BORDO
 Manila (Efe). — «Serpiente viva en libertad a bordo» fue el curioso «sos» lanzado por el «Jumbo» un día de la «noche» en un buque de pasajeros.

creo que el metro de largo, el que viajaba a bordo del «Jumbo» procedente de Bangkok es un espécimen que se escapó tranquilamente por el reactor de los pasajeros. El buque se detuvo en Manila, un bombero del puerto consiguió capturar al animal despistado.

CRUCIGRAMA BLANCO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

Al resolverlo hay que dejar trece cuadros en blanco. Las definiciones con corresponden a títulos de poemas del poeta Carlos Frühbeck de Burgos, todos ellos incluidos en la obra: «Voz desde el umbral»

HORIZONTALES: 1.— (dos palabras) 2.— Cincuenta. 3.— Organó del cuerpo humano unido al brazo. Familiarmente, comer con ansia 4.— Primera consonante Río italiano S. 5.— Segunda nota de la escala musical. Cierta forma de vendaje 6.— Preposición Símbolo químico del molibdeno 7.— (dos palabras) 8.— Filón, yacimiento 9.— Repetido, voz de arrullo. 10.— Aire popular canario Madero colocado verticalmente que sirve de apoyo o señal

VERTICALES: 1.— 1.101 2.— Lugar de trilla de la mies. Remitas. 3.— Batracio. Arbol leguminoso de las regiones tropicales de América. 4.— Seriosidad de las llagas. Sexta letra del alfabeto hebreo. 5.— Habla Símbolo químico del nitrógeno Símbolo químico del oxígeno. Doble disco sencillo 6.— Acción y efecto de aajar Biston del Cáucaso 7.— Símbolo químico del sodio Sumo sacerdote judío 8.— Cinco Forma de pronombre personal de tercera persona. Tercera nota de la escala musical. Té. 9.— Ondas. Novelista irlandés (1853-1933) autor, entre otras obras, de «La hermana Teresa». 10.— Última letra.

TRANSFUSION DE LETRAS

C	A	B	L	E	1			L		C	O
P	A	R	C	A	2	A		L		A	
O	M	I	S	O	3		C	A			N
R	E	G	I	O	4	R				E	S
L	A	N	Z	A	5	A					N
M	A	F	I	A	6		A			L	I
C	I	E	N	O	7	S		N			R
M	E	D	I	R	8		E			D	O
S	A	N	T	O	9	S		E			O

Si se completan las palabras de la derecha tomando letras de la correspondiente de la izquierda, aparecerá en la columna central, de trazo más grueso, el título de una obra del poeta burgalés CARLOS FRÜHBECK DE BURGOS; con las letras sobrantes de la izquierda podrá leerse el título de otra de sus obras.

SOLUCIONES

HORIZONTALES: 1.— HERIDA VOZ 2.— ORACION X L X 3.— Mando X Jarar. 4.— B. X Arno. X Ese. 5.— Re. X T. 6.— En Mo. 7.— X VIVO AMOR. X Mina X UNION 8.— CEGUERA X Ro. 10.— Isa. X Poste X
VERTICALES: 1.— HOMBRE X MCI. 2.— Era. X Envia 3.— Rama. Inga. 4.— Icor. Van X. 5.— Di. X. X. O. X. Ep. 6.— Ajo X. Lro. 7.— X. Na. X. And. 8.— V. X. Le. Mi. X. T. 9.— Oias X Moore. 10.— Z. X. RETORNO X

CRUCIGRAMA BLANCO

SOLUCIONES: 1.— Bellaco. 2.— Aplicar. 3.— Ocasión. 4.— Regreso. 5.— Alhaza. 6.— Familia. 7.— Sincero. 8.— «Las raíces» «Caminando»
CRUCIGRAMA BLANCO: 1.— Sordido. 2.— Rubena (r-ub-ena)
JEROGLIFICOS: 1.— Anguila (a-N-gu-ila menos las letras sobrantes) 2.— Rubena (r-ub-ena)
TRANSFUSION DE LETRAS: 1.— Sordido. 2.— Rubena (r-ub-ena)
CRUCIGRAMA BLANCO: 1.— Sordido. 2.— Rubena (r-ub-ena)
JEROGLIFICOS: 1.— Anguila (a-N-gu-ila menos las letras sobrantes) 2.— Rubena (r-ub-ena)

Francia no intervendrá militarmente en el conflicto del Chad

Un avión libio fue derribado por fuerzas gubernamentales

París (Efe). — El ministro francés de Defensa, Charles Hernu, ha manifestado hoy domingo en París, que «Francia no tiene la intención, en las circunstancias actuales, de intervenir militarmente de forma directa en el conflicto del Chad».

Hernu ha añadido, en declaraciones a la «agencia Nacional de Prensa Francesa», que «Francia aporta al Gobierno chadiano una asistencia adaptada a los aconteci-

mientos, en el marco de los acuerdos bilaterales entre Francia y Chad de 1976».

Mientras tanto, los combates continúan y así un avión libio de fabricación soviética fue derribado anteayer viernes por las fuerzas gubernamentales de Hisen Habre, en Faya-Largeau, según ha revelado hoy en París la Embajada del Chad.

El agregado de negocios de la representación diplomática de Yamena en Francia, Ah-

mad Allammi, ha precisado que el avión libio, un «Su-22», fue derribado por un misil antiaéreo «Sam-7».

Ha añadido que el piloto del aparato libio logró saltar en paracaídas y fue capturado ayer sábado por la tarde por las tropas de Hisen Habre.

Dichas fuentes agregaron que el comandante apresado declaró en el curso de su interrogatorio que hizo sus estudios en la Unión Soviética.

Por otra parte, los dos radares volantes «Awacs» enviados por Estados Unidos para vigilar los combates en el Chad no operarán en territorio chadiano sino en sus cercanías, según ha declarado John Tower, presidente del comité de asuntos militares del Senado.

Pero el Departamento se negó a decir dónde operarían los radares volantes, bajo la protección de los cazas, y dónde estarían emplazados.

CHAD: ARGELIA PIDE LA INTERCESION DE LA OUA

Argel (Efe). — El presidente de Argelia, Chazli Benvedid, ha enviado una carta al presidente de Etiopía y de la «organización para la unidad africana» (OUA) Mengistu Hila Meriam, en la que le insta a que haga todo lo posible para resolver el problema en Chad, informa la agencia «Jana».

Benvedid expresa en el mensaje su preocupación por el deterioro de la situación en Chad, a consecuencia de la intervención extranjera en los asuntos internos del país, añade «Jana».

AVION AMERICANO INTERCEPTA A «BOING» FRANCÉS

Tripoli (Efe). — Un avión militar norteamericano interceptó en vuelo a un aparato comercial francés, según la agencia oficial libia «Jana».

«Esta acción de piratería, tuvo lugar cuando el avión francés volaba a 310 kilómetros de la ciudad de Bengasi», añade la agencia libia, que, por otra parte, no cita cuál era la ruta del avión ni cómo concluyó el supuesto incidente aéreo.

ALARMA EN SEUL

CAZABOMBARDERO CHINO ATERRIZA EN COREA DEL SUR

Seúl (Efe). — Un cazabombardero chino «Mig-21», aterrizó hoy en Corea del Sur, después de haber desencadenado una alarma aérea en todo el país.

Un portavoz del Ministerio de Defensa de Seúl comunicó que el aparato tomó tierra en una base aérea surcoreana, que no identificó, y que su piloto parece ser un desertor de las Fuerzas Aéreas chinas.

Esta aclaración del Ministerio de Defensa siguió a una alarma aérea que se prolongó durante media hora y que paralizó el tráfico en la capital e hizo que sus habitantes se precipitaran hacia los refugios aéreos.

De confirmarse la deserción

SEGUN ENRIQUE BARON

SE SUPERARA EL RECORD TURISTICO DE 1982

San Sebastián de la Gomera (Efe). — El ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones, Enrique Barón, en unas declaraciones a «Efe» manifestó hoy que «este año se puede superar el récord de turistas registrado en 1982».

Las previsiones turísticas de su Departamento son optimistas: «a finales de Junio la afluencia de turistas era prácticamente igual a la del mismo período de 1982, exactamente un 0,2 por ciento menos».

«Sin embargo —matizó—, durante el mes de Julio, los aeropuertos más importantes de España (Baleares, Canarias y Costa del Sol) registraron casi todos los días récords de llegada de viajeros. Lo que permite suponer que se rebasará la cota máxima del año pasado. Esta no es sólo una previsión del Ministerio, sino que es compartida por todo el sector».

Por lo que se refiere a la entrada de divisas, Enrique Barón afirmó que los ingresos «en pesetas corrientes crecen del orden del 30 por ciento».

«HA MEJORADO LA POLITICA EXTERIOR ESPAÑOLA», (MORAN)

Barcelona (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, afirma en unas declaraciones publicadas hoy por el diario barcelonés «El Periódico» que la política internacional española ha mejorado en casi todos los aspectos desde el acceso socialista al Gobierno.

Respecto al alineamiento occidental Morán señala que España no se puede permitir «ni nos lo iban a permitir» una declaración de neutralidad.

Para Morán la aportación española a la defensa de occidente consiste en haber evitado el neutralismo y en el mantenimiento de los vínculos bilaterales con Estados Unidos, que el ministro califica como un empeño personal por su parte.

Respecto a Gibraltar el responsable de la política exterior española considera que Inglaterra variará su postura colonial hacia 1990 y que mientras tanto la apertura de la verja «está disolviendo la alineación que el llanito sentía respecto a España».

BARCELONA

CONTINUA LA BUSQUEDA DE LAS BOMBAS ETARRAS

Barcelona. (Efe). — Los equipos de artificieros de la Policía Nacional y la Guardia Civil han reemprendido esta mañana la búsqueda de las bombas supuestamente colocadas por ETA (P.M.) VIII Asamblea en Barcelona, que se había suspendido anoche.

En el Castillo de Mont-

SEPELIO POR EL POLICIA MUERTO

Sarriá (Lugo) (Efe). — El policía nacional Basilio San Juan Varela, que falleció el pasado día 6 a consecuencia de las heridas sufridas cuando fue arrollado en un control de la autopista Bilbao-Baracaldo, ha sido enterrado hoy en Sarriá, (Lugo).

Más de mil personas asistieron al sepelio que se ha celebrado esta tarde.

RETIRADA UNA IKURRIÑA

Pamplona (Efe). — Fuerzas de la Guardia Civil procedieron a retirar una ikurriña que había sido colocada en lo alto de una torre del Ayuntamiento de Echarrri Aranzaz.

La corporación municipal de esta localidad había acordado recientemente que durante las fiestas, que se iniciaron ayer, no ondease ninguna bandera en el balcón de la Casa Consistorial con el fin de evitar cualquier tipo de incidente.



MADRID. — En lo que va de año, 4.600 aspirantes a Guardia Civil han aprobado los exámenes de ingreso para guardia civil profesional y auxiliar, según publica la revista del citado cuerpo.

JACA. — El Festival Folclórico de los Pirineos, que comenzó el pasado lunes y que ha contado con la actuación de 44 grupos representativos de 19 países de los cinco continentes, se ha clausurado hoy en Jaca.

SAN SEBASTIAN. — Una muestra, con 217 grabados de Goya, se inaugurará mañana en San Sebastián y permanecerá abierta al público hasta el próximo día treinta.

GERONA. — Cinco incendios forestales de distinta importancia se han declarado hoy en la provincia de Gerona, quemándose, por el momento, más de doscientas hectáreas de terreno.

MADRID. — El ministro francés de Relaciones Exteriores, Claude Cheysson, ha llegado este mediodía a Barajas, procedente de La Habana y de regreso a París.

LA PAZ. — El criminal de guerra nazi, Klaus Barbie, corre el peligro de ser envenenado en la cárcel donde se encuentra detenido, ha denunciado su abogado defensor.

WASHINGTON. — La policía de la Fuerza Aérea Norteamericana ha detenido hoy a cien manifestantes antinucleares por penetrar ilegalmente en el recinto del mando estratégico aéreo de los Estados Unidos, cerca de Omaha (Nebraska). La manifestación se enmarcaba en los actos conmemorativos del 38 aniversario del lanzamiento de la primera bomba atómica.

VIENA. — El líder sindical polaco Lech Walesa, ha declarado que quiere proseguir la lucha por el movimiento sindical a nivel regional, porque una organización pequeña es más difícil de desintegrar que una nacional.

SALZBURGO. — Grandes aplausos conquistó la cantante española Teresa Berganza en los festivales musicales de Salzburgo en su presentación ayer noche.

BUDAPEST. — El mayor congreso de esperanto celebrado desde la creación de esta lengua terminó en Budapest con la participación de unos 5.000 asistentes de 70 países.

PEKIN. — La amistad chino-soviética está aún muy lejana, pero es cierto que existe una importante distensión entre los dos países, señaló hoy a «Efe» Santiago Carrillo, ex-secretario del Partido Comunista español que actualmente se encuentra en China.

PARIS. — El nuevo líder del Alto Volta, capitán Thomas Sankara, ha pedido hoy apoyo a todos los movimientos de liberación para el nuevo régimen, instituido en el país tras el golpe de estado ocurrido hace tres días.

SIN RESULTADOS EN LAS ELECCIONES DE NIGERIA

Londres (Efe). — La Comisión Electoral de Nigeria ha dicho en un breve comunicado que el escrutinio de los votos de las elecciones generales de ayer no ha finalizado aún en ninguno de los 19 Estados de la nación, según noticias llegadas de Lagos.

El presidente de la citada Comisión, Ovie Whiskey, ha declarado que estaba satisfecho con los informes recibidos sobre el desarrollo de la jornada electoral y que esperaba que mañana se puedan cono-

cer los resultados finales.

A pesar de las declaraciones del mencionado presidente sobre la normalidad que reinó ayer, la votaciones se retrasaron seis horas, lo que produjo algunos brotes de violencia.

El peor incidente ocurrió en la ciudad occidental de Oahogo, donde miles de votantes enfurecidos prendieron fuego a uno de los colegios electorales después de haber esperado cinco horas para poder votar.

SONRISAS SEMANALES

Por OCIO

